

ብዛዕባ ኦንታርዮ ሓጺር ሓበሬታ

ብዛዕባ ኦንታርዮ ዝወሃብ ሓጺር ናይ ሓበሬታ
ስልጠና ክትሳተፍ ክምትኸእል ትፈልጥ ዶ?

ተወሳኺ ሓበሬታ ንምርካብ ኣብ
<https://orientationontario.ca/en> ኬድኻ ተመልከት።

ብቐጥታ ንዓና ንምርካብ፡ ኣብቲ ብክልተ ቋንቋ ኣገልግሎት
ዝህብ መስመርና ደውል **1-855-626-0002**
ወይ ኣብ **O2O@costi.org** ኢሜይል ጸሓፊልና።

ብፊናንሳዊ ሓገዝ ናይ



Immigration, Refugees
and Citizenship Canada

Immigration, Réfugiés
et Citoyenneté Canada

Ontario



ብዛዕባ ኦንታርዮ ሓጺር ሓበሬታ



ኣብ ኦንታርዮ ከነቡሩ ይደላደሉ ንዘለዉ ሓደስቲ መጻእቲ ዝኸውን መእትዊ

orientation to
ontario  l'ontario
c'est chez moi

ኣብ ኦንታርዮ ክነቡሩ ይደላደሉ ንዘለዉ ሓደስቲ መጻእቲ ዝኸውን መእትዊ



ምስጋና

The orientation to Ontario ዝተባህለ መደብ ብክፍሊ Immigration, Refugees and Citizenship Canada (IRCC) Ontario Ministry of Citizenship, Immigration (MCI) ፊናንሳዊ ሓገዝ ዝካየድ መደብ እዩ። እዚ ድርብ-ልሳናዊ መደብ ብመገዲ ብዛዕባ ኦንታርዮ ሓጺር ሓበሬታ ዝህቡ መጽሓፍቲ-ዕዮ፣ ሓጺርቲ ስልጠናታትን፣ English – orientationontario.ca/en ፣ French - orientationontario.ca/fr. መርበብ ሓበሬታን ጌሩ ንሓደሽቲ መጻእቲ ከሳትፍ ዝተዳለወ መደብ እዩ።



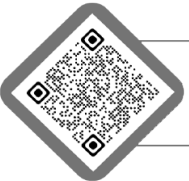
ናብቲ ናይ O2O ሰሚናር ንምእታው ነቲ QR ኮድ ስካን ግበርዎ



ናብ መጽሓፍ ስራሕ O2O ንምእታው ነቲ QR ኮድ ስካን ግበር



ነቲ ናይ O2O ቆጽሊ ሓበሬታ ንምርካብ ነቲ QR ኮድ ስካን ግበርዎ













ብዛዕባ ኦንታርዮ ሓጺር ሓበሬታ

፣ 12፻፵፱ ወሃቢ ኣገልግሎት ስደተኛታት ነቶም ብምትሕግጋዞም ነዚ ፕሮጀክት ክምስረት ዘኸኣልዎ እዞም ዝስዕቡ ኣመሓደርቲ ፕሮጀክት፣ ሽማግሌ ኣባል ውድባትን ተሻርኽቶምን ብዛዕባ ዝረኽቡ ደገፍን መሪሕነትን ክመስግን ይደሊ። ብተወሳኺ ብተወፋይነቶምን ብጻዕሮምን እዚ ጉዳይ ኣብ ውሽጢ እዚ ዞባ ክውንነት ክህልዎ ዝገበሩን ኣብ ኣተገባብሩ እዚ ፈተን ዝተሳተፉን ወከልቲ ወሃብቲ ኣገልግሎት ክመስግን ንፈቱ።

- | | |
|--|--|
| <ul style="list-style-type: none">• Association canadienne-fran}aise de l's , ntario Conseil r's@ional des * ille-}les• Association des francophones de la r'egion de York• Brampton Multicultural Community Centre• Catholic Centre for Immigrants• Catholic Crosscultural Services• CSC du Grand Sudbury• CSCVanier Centre for Immigrant and Community Services• Centre francophone du GT• Centre communautaire francophone Windsor- Essex-Kent• Coll'ge Bor'el• Conseil 'conomique et Social d'Ottawa - Carleton• HMC Connections• Immigrant Services Guelph-Wellington• Kingston Community Health Centres | <ul style="list-style-type: none">• London Cross Cultural Learners Centre• Multicultural Council of Windsor & Essex County• Newcomer Centre of Peel• New Canadians` Centre of Excellence• North Bay and District Multicultural Centre• Niagara Folk-Arts Multicultural Centre• North York Community House• Peel Multicultural Council• Punjabi Community Health Services• Polycultural Immigrant & Community Services• TNO - The Neighbourhood Organization• Thunder Bay Multicultural Association• Upper Canada District School Board• Vietnamese Association of Toronto• WoodGreen Community Services• YMCA Hamilton/Burlington/Brantford• YMCA of Three Rivers• YMCA of Simcoe/Muskoka |
|--|--|

እዚ ፕሮጀክት ንኣልበርት ካሰን ኣብዚ መጽሓፈ-ዕዮ ንዝገበሮ ኢዱ-ጥበባዊ ኣበርክቶታት ክመስግኖን የቐንየሊይ ክብሎን ይፈቱ። ኣብ መወዳእታ፣ ንኦንታርዮ ቤቶም ክገብርዎ ወሲኖም ንዝመጹ ሓደስቲ መጻእቲ ክመስግኖም ንፈቱ። ብዘይ ናቶም ኣስተዋጽኦ እዚ ፕሮጀክት ከዛዘም ኣይምኽኣለን ኔሩ። ኣንቋዕ ድሓን መጻእኩም!

ብዛዕባ'ዚ መጽሓፈ-ዕዮ

ናብ ኦንታርዮ፣ ካናዳ እንቋዕ ደሓን መጻእካ። ካናዳ ዝተፈላለየ ባህሊ ዘማእከለ ንሓደሽቲ መጻእቲ ካብ ምሉእ ዓለም ዝቐበል ሕቡን ማሕበረሰብ እዩ። ኣብ ኦንታርዮ ልዕሊ 16 ሚልዮን ዝኸውን ብዝሒ ዘለዎ ህዝቢ¹ ካብ ልዕሊ 250 ሃገራት ዝመጹ 200 ቋንቋታት ዝዛረቡ ሰባት ዘጠቓለሉ እዩ።² ኣብ ሓድሽ ሃገር ናብራ ምጅማር ዘሃንጢ ነገር እዩ። እዚ ብዛዕባ ኦንታርዮ ሓጺር መግለጺ ዝህብ መጽሓፈ-ዕዮ ከመርሓካ እዩ።

ትሕዝቶ ናይዚ መጽሓፈ-ዕዮ

እዚ መጽሓፈ-ዕዮ ኣብ ኦንታርዮ ናብራ ንምጅማር ዘድሊ መሰረታዊ ሓበሬታ ይህብ። ሽዱሽተ ክፋላት ድማ ኣለዎ። ነፍሰ-ወከፍ ክፋል ንሙሉእ ዞባ (ኦንታርዮ) ዝኸውን ሓበሬታ ከምእውን መርበብ ሓበሬታ ቁጽሪ ቴሌፎኖን ትካላት መንግስቲ ዝህብ ብዙሕ ዛዕባታት ኣለዎ።

መዛከራትኦም ክፋላት፣ ናብራ ንምጅማር ነቶም ቀንዲ ክትገብሮም ዘለካ ነገራት ጸሚቓም ዝነግሩ ውጥናት ኣለዎም። ብተወሳኺ ኣብ ትሕቲ ኦቲ "ክትሓስበሉ ዝግብእካ ነገራት" ዝብል ኣርእስቲ ገለ ሕታታት ክትረክብ ኢኻ። እዞም ሕታታት ኣብ መስርሕ ናብራኻ ምጅማር ከለኻ ክትገብሮ ዝግብእካ ምርጫታት ክትሓስበሉ ይሕግዙኻ እዮም።

ናይ ውልቅኻ ናብራ ናይ ምጅማር ውጥን ንምውጻእ፣ ተወሳኺ ሓበሬታ ክትረክብ የድልየካ እዩ። እዚ መጽሓፈ-ዕዮ ነዚ ሓበሬታ ኣብ ኢንተርኔት ኣበይ ከምትረኽብ ሓሳባትን ገለ ጠቓሚ መምርሒ (tools) ክህበካ እዩ።

ነዚ መጽሓፈ-ዕዮ ኣብ orientationontario.ca/en ብቋንቋ እንግሊዝ ወይ ኣብ orientationontario.ca/fr ብቋንቋ ፈረንሳይኛ ክትረኽቡ ውን ትክእል ኢኻ። ኣብ ኢንተርኔት ከምእውን ብወረቐት ኣብ ዝተሓትመ ቅዳሕ ብኸልኦት ዝተፈላለዩ ቋንቋታት ውን ይርከብ እዩ።

ነዚ ብዛዕባ ኦንታርዮ ሓጺር ሓበሬታ ዝህብ መጽሓፈ-ዕዮ ከም ካርታ ወይ ኮምፓስ ጌርካ ሕሰቡ፣ ናበይ ክትከይዱ ከምዘለካን ከመይ ጌርካ ናብኡ ከምትበጽሕን ንምውሳኑ ክትጥቀሙሉ ትክእል ኢኻ።

ናይ ናብራ ምጅማር ውጥን መውጽኢ መምርሒ (TOOLS)

ናይ ውልቅኻ ናይ ናብራ ምጅማር ውጥን ንምውጻእ፣ በብኣርእስቲ ዝተኸፋፈለ ናብራ ናይ ምጅማር ውጥን መውጽኢ መምርሒ (tools) ኣብ መወዳእታ ነፍሰ-ወከፍ ክፋል ክትረክብ ኢኻ።

- እዚ መሳርሒ ነቶም ቀንዲ ናይ ሓበሬታ ምንጭታት ከተለልን ነቶም ኣብ ሓጺር እዋን ክትግበሩ ዝግብኦም ሽቶታትካ ናይ ጊዜ ገደብ ክትገብረሎም ይሕግዝ።
- እዚ መሳርሒ ኣብ ኢንተርኔት ኣብ orientationontario.ca/en እውን ክርከብ ይክእል እዩ።

ኣብ ካናዳ ናይ ምንባር መሳርሒ

ኢሚግሬሽን፣ ስደተኛታትን ዜግነትን ካናዳ (Immigration, Refugees and Citizenship Canada) ናይ ውልቅኻ ዝኸነ ናብራ ናይ ምጅማር ውጥን መውጽኢ መምርሒ (tools) ኣብ ኢንተርኔት ምህዞ ኣሎ። ነቲ መምርሒ (tools) ኣብ canada.ca ወይ ኣብ findlink.at/cic-ictvac ርኽቡ።

ናብ ካናዳ ናይ እንቋዕ ደሓን መጻእኩም መምርሒ፣ እቲ ክትፈልጡ ዝግባእ ነገራት

ኣብ ብምሉኡ'ቲ ናይ ስራሕ መጽሓፍ ዘለዉ መወከሲታት ብዛዕባ እዞም ዝሰዕቡ መምርሒ ንምሃብ ዝተዳለዉ እዮም፤ ናይ እንቋዕ ናብ ካናዳ ብደሓን መጻእኩም ቅጥዒ (ናይ ኣቀባብላ ቅጥዒ) ኢሚግሬሽን፣ ስደተኛታትን ዜግነትን ካናዳ (IRCC)። እዚ መምርሒ ኣብዚ ሕጂ እዋን ኣብ ኢንተርኔት ጥራይ ይርከብ። ነቲ ዝተጠቐሰ ሓበሬታ ንምርካብ፡

ነቲ ኣብ ሂረ እቲ ምልክት ዝርከብ ናይ መርበብ ሓበሬታ መላግቦ ጠወቐ፡



ኣብ ኢንተርኔት ኣብ canada.ca ወይ findlink.at/welcomecan እውን ከተገብቡ ትክእል ኢኻ።

መርበብ ሓበሬታ ናይ ሓደስቲ መጻእቲ ኣገልግሎት

ኢሚግሬሽን፣ ስደተኛታትን ዜግነትን ካናዳ (IRCC)፣ ነቲ መርበብ ሓበሬታ ናይ ሓደስቲ መጻእቲ ኣገልግሎት፣ ንምልላይ ኣብ ሚድያ ጎስቶስ ጀሚሩ ኣሎ። ዕላማ ናይዚ ወፍሪ፣ ነቶም ናብ ካናዳ ዝመጹ ሓደስቲ ሰባት፣ ኣብቲ ሓድሽ ገዝእም ንኸዕውቱ ንምሕጋዝ ብዛዕባ ክረኽቡዎ ዝኸለሉ ናይ ዳግመ ምጥያስ ኣገልግሎታት ንምሕባር እዩ። እዞም ኣገልግሎታት እዚኦም ምስ ስራሕ ዝተሓሳሰሩ ኣገልግሎታት፣ ኣገልግሎት ሓበሬታን ምልላይን፣ ኣገልግሎት ምትእስሳር ማሕበረሰብ፣ ናይ ቋንቋ ክእለት ገምጋምን ስልጠናን፣ ምኽራ/ምዕዶን ዘጠቓልሉ ኮይኖም፡

መርከቢ ሊንክ

ሓበሬታ ብቐሊሉ ክትረክብ ምእንቲ ነቶም ቀንዲ ምንጪ ናይ ኩሎም ኣድራሻታት ኢንተርኔት ምስ ናብ ሓደ ገጽ ዝወስድ መርከቢ ሊንክ ጌርካ የእትናልካ ኣሎና።



ኢንተርኔት ዝርከበሉ መገዲ

ነጻ ኣገልግሎት ኮምፕዩተር/ኢንተርኔት ኣብ ውሽጢ እንታሪዮ ኣብ ዝርከቡ ቤትንባብን ናይ ናብራ ምጅማር ቤት ጽሕፈትን ብነጻ ይርከቡ። ብምባይል ቴሌፎን ኣብ ዝተፈላለየ ቦታ ኮይንካ ኣገልግሎት Wi-Fi ብነጻ ክትረክብ ትክእል ኢኻ።

¹ ምንጪ፡ ናይ ፊናንስ ሚኒስትሪ፡ ontario.ca ወይ findlink.at/092

² ምንጪ፡ ናይ ኦንታርዮ ኢሚግሬሽን፡ ontario.ca

ወሽጣዊ ትሕዝቶ

ንክናዳን አንታርፖን ምፍላጥ

ሌላ ምስ ካናዳ	4
መንግስቲ	5
ሌላ ምስ አንታርፖ	6
ናብራ ዘጀምሩ ወኪላት	10
ጠቓሚ ዝኾኑ ቁጽሪ ቴሌፎንን ዌብሳይን	11

ኣብ ውሽጢ ሓዲሽ ማሕበረሰብ ምንባር

ከንክን ጥዕና	14
ኣገልግሎት ዓሚል	17
መንበሪ ቤት	18
ማሕበረሰባዊ ተሳታፊነት	21
መጓጓዣያ	22
ሕጋዊ መሰላትን ኣገልግሎትን	24
ናብራ ናይ ምጅማር ውጥን	26

ትምህርትን ስልጠናን

ከንክን ቆልዑ	30
ቀዳማይን ካልኣይን ደረጃ ትምህርቲ	31
ድሕረ-ካልኣይ ደረጃ ትምህርቲ	33
ምቕጻል ትምህርቲ	34
ናይ ቋንቋ ስልጠና	35
ናብራ ናይ ምጅማር ውጥን	36

ስራሕን ንግድን

ንስራሕ ምድላው	40
ስራሕ ምድላይ	42
ናይ ስራሕ ቦታ መሰል	44
ናይ ግሊ ንግዲ ምጅማር	46
ናብራ ናይ ምጅማር ውጥን	47

ገንዘብን ውልቃዊ ፊናንስን

ገንዘብን ኣጠቓቕማ ባንክን	50
ለቓሕ ምርኩብ	51
ቀረጽ	52
ረብሓ ከምኡውን ማሕበራዊ ሓገዝ	53
ናብራ ናይ ምጅማር ውጥን	54

ሰባትን ከባቢን

ሓጃፊ ምዃን	56
ሰባትን ስንክልናን	57
ዝምድናታት	58
ምክንኻን ከባቢ	59
ውጥን ምጅማር ናብራ/ምጥያስ	60

መመላእታ

ፌዴራላዊ ቀረብ መንግስቲ	62
ናይ አንታርፖ ኣገልግሎት መንግስቲ	63
ሓባሪ	64

ንካናዳን አንታርዮን ምፍላጥ

እዚ ክፋል እዚ ምስ ካናዳን ዞባ አንታርዮን ጂኦግራፊኡን፣ ክሊማቱን፣ ብዝሒ ህዝቡን፣ ቁጠባዊ ኩነታቱን፣ ቋንቋታቱን፣ መንግስቱን ዘላልዩካ እዩ። ብተወሳኺ ሓበሬታ ብዛዕባ ናብራ ዘጀምሩ ወኪላት ከምኡ ውን ኣገደስቲ ቁጽሪ ቴሌፎኖትን መርበብ ሓበሬታ ክትረክብ ኢኻ።



4

ሌላ ምስ ካናዳ

5

መንግስቲ

6

ሌላ ምስ አንታርዮ

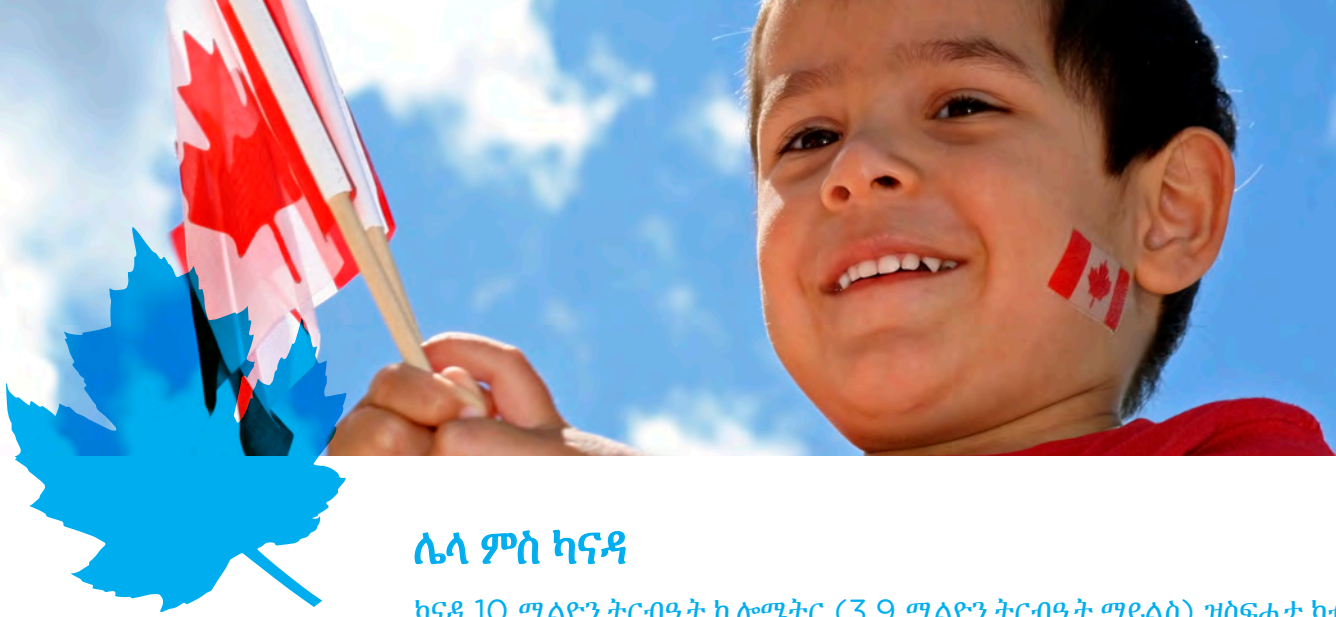
10

ናብራ ዘጀምሩ ወኪላት

11

ኣገደስቲ ቁጽሪ ቴሌፎኖት ከምኡ ውን መርበብ ሓበሬታ





ሌላ ምስ ካናዳ

ካናዳ 10 ሚሊዮን ትርብዒት ኪሎሜትር (3.9 ሚሊዮን ትርብዒት ማይልስ) ዝስፍሓታ ካብ ዓለም ብግዝፊ ካልኣይቲ ዝኾነት ሃገር እያ። ብምኽንያት ግዝፋ፣ ካናዳ ኣኽራናት፣ ዱር፣ ንማል ዝኾነውን ምድራ-ሳዕሪ፣ ከምኡ'ውን ኣርክቲክ ታንድራ (ሓመዱ በረድ ዝኾነ፣ ገረብ ዘይበቐሎ) ቦታታት ዝሓዘ ብዙሕ ዓይነት ኣቀማምጣ መሬት ኣለዋ።

ከተማታት፣ ዞባታትን ዞናታትን

ናይ ካናዳ ዋና ከተማ ኢታዋ እያ፣ ኣብ ኦንታርዮ ድማ ትርከብ ። ካብ ከተማታት ካናዳ ብግዝፊ መበል ራብዕይቲ እያ። ኣብ ካናዳ ዝገዘፉ ከተማታት ቶሮንቶ (ኦንታርዮ)፣ ሞንትሪያል (ክወቤክ) ከምኡ'ውን ቫንኩቨር (ብራቲሽ ኮሎምቢያ) እየን።

ካናዳ ነፍተን ከተማ ዘለወን 10 ዞባታት ሰለስተ ግዝኣትን ኣለዋ። ዋና ዞናት ናይ ካናዳ እዚኦም እዮም፡

- ናይ ኣትላንቲክ ዞባ (ንውፋውንድ ላንድ ከምኡ'ውን ላብራዶር፣ ፕሪንስ ኤድወርድ ኣይላንድ፣ ኖቫ ስኮሻን ንው ብራንስዊክን)
- ማእከላይ ካናዳ (ክውቤክን ኦንታርዮን)
- ናይ ፕራይሪ ዞባታት (ማኒቶባ፣ ሳስካችዋን ከምኡ'ውን ኣልበርታ)
- ምዕራባዊ ገምገም ባሕሪ (ብሪቲሽ ኮሎምቢያ)
- ሰሜን (ኑንቨት፣ግዝኣት ሰሜናዊ ምዕራብ ከምኡ'ውን ዩካን)

findlink.at/LandClimate

መስረትቲ ሰባትን ኢሚግሬሽንን

ካናዳ ሰለስተ ዓይነት መስረትቲ ሰባት ኣለውዋ፡ ኣቦርጂናል፣ ፈረንሳውያንን ኢንግሊዛውያንን።

ኣውሮጳውያን ዳህሰስቲ፣ መጻእትን ነበርትን ቅድሚ ምምጽኦም ኣቦርጂናል/ደቀባት ኣብ ካናዳ ይነብሩ ኔሮም። ኣብዚ እዋን፣ እዚ ቃል ንሰለስተ ጉጅለታት ይገልጽ፡ ፈርስት ኔቭንስ (First Nations) (ሓዲሓይ ጊዜ “ኢንዲያንስ” ተባሂሎም ዝጽውዑ)፣ ኢንወት(Inuit) ከምኡ'ውን ሚትስ። ኣቦርጂናል ሰባት ኣብ ውሽጢ ካናዳ ኣብ ሞንን ሕብረተሰቦምን ኣብ ከተማታትም ይቐመጡ።

ናይ ፈረንሳይ መጻእቲ ኣብ ውሽጢ 1600ን 1700 ዘሎ ዓመታት ከመጹ እንክለዉ፣ ተዛረብቲ ቋንቋ ኢንግሊዝ ከኣ ካብ ዓፄ ኢንግሊዝ፣ ዌልስ፣ ስኮትላንድ ከምኡ'ውን ኣየርላንድ ብ17ን 20ን ክፍለ ዘመን መጸኢም።

ኣብ ውሽጢ ዝሓለፈ 200 ዓመታት ብዙሓት ሰባት ካብ ዝተፈላለዩ ናይ ዓለትን ሃይማኖትን ጉጅለታት ናብ ካናዳ ተሰዲዶም እዮም። ኣብዚ ጊዜ፣ ብገምጋብ 20 ሚሊታዊ ዝኾኑ ካናዳውያን ካብ ካናዳ ወጸኢ እዮም ተወሊዶም። ኣብ ቶሮንቶ እዚ ቁጽሪ ልዕሊ 45 ሚሊታዊ እዩ።

ቋንቋ ኢንግሊዝን ፈረንሳይን ናይ ካናዳ ክልተ ሕጋውያን ቋንቋታት እዮም። ብሕገ፣ ኣብ ሙሉኣ ካናዳ፣ ፈደራላዊ መንግስቲ ኣገልግሎት ኣብ ዝህበሉ እዋን ክልቲኦ ቋንቋታት ከጥቀም ይግደድ።

findlink.at/LandClimate

ዜጋ ካናዳ ምዃን

ናብ ካናዳ ካብ ትኣትወሉ ጊዜ ጀሚርካ ካናዳዊ ንምዃን ምድላዋት ከትጅምር ትክእል ኢኻ። ኣብ ካናዳ እንቋዕ ደሓን መጻእካ ዝብል ተወሳኺ ሓበሬታ ርኽብ። ናይ ዜግነት ፈተና ንምውሳድ ኣብ canada.ca ወይ findlink.at/cic-study ብምኽድ ብናጻ፣ እንታይ ከተጽንዕ ከምዝግበእካ ዝመርሕ መጽሓፍ ኣንብብ።

ምምሕዳር

ካናዳ ቅዋማዊ ግዝአት ከምሕውን ፌደራላዊ ደሞክራሲ እያ። እዚ ማለት ርእሰ-ግዝአት ካናዳ ንግስቲ ወይ ንጉስ ዓዲ እንግሊዝ ከኸውን እንክሎ፡ ርእሰ-መንግስቲ ካናዳ ድማ እቲ ፕራይም ሚኒስተር እዩ። እቲ ቀንዲ ሓላፍነት ኣብ ሞንጎ ፌደራላዊ፡ ዞባዊ ከምሕውን ግዝአታዊ ደረጃታት መንግስቲ ይምቀል። ካናዳውያን ናይ ፌደራል፡ ናይ ዞባን ናይ ምምሕዳር ከተማን ወከልቲ ብመገዲ ህዝባዊ ድምጺ ይመርጹ።

ኣብ ካናዳ፡ ነታ ንግስቲ ወይ ከኣ ነቲ ንጉስ ኣማሓዳሪ ጀነራል (ፌደራል) ከምሕውን 10 ዝኾኑ ሓላፊታት ኣማሓደርቲ ይውክልዎም።

 findlink.at/government

ፌደራላዊ ምምሕዳር

ፌደራላዊ ምምሕዳር ከም ምክልኻል፡ ወጻኢ ጉዳይ፡ ባጤራ፡ ጉዳያት ባንክ፡ ናይ ስራሕ ዋሕስ፡ ኣገልግሎት ቡስጣ ከምሕውን ናይ ገበናዊ ሕገ ዝኣመሰሉ ሃገራዊ ጉዳያት የካይድ። ፌደራል ምምሕዳር ቦቲ ፕራይም ሚኒስተር እዩ ዝምራሕ። ተወከልቲ ናይ ፌደራል ምምሕዳር ኣባላት ባይቶ (Members of Parliament) (ወይ MPs) ተባሂሎም ይጽውዑ።

ዞባዊ/ግዝአታዊ ምምሕዳራት

ዞባዊ/ግዝአታዊ ምምሕዳራት ናይ ጥዕና፡ ናይ ትምህርቲ ከምሕውን ናይ መጓዓዝያ ጉዳያት የካይዱ። ኣብ ኦንታርዮ፡ እቲ ናይ ዞባ ኣማሓዳሪ ኣካል፡ ናይ ኦንታርዮ ሓጋጊ (the Ontario Legislature) ተባሂሉ ይጽዋዕ። ወከልቲ ዞባዊ ምምሕዳር፡ ናይ ዞባዊ ባይቶ ኣባላት (Members of Provincial Parliament (ወይ MPPs)) ተባሂሎም ይጽውዑ።

ምምሕዳራት ከተማ (ምምሕዳር ማሕበረሰብ ከባቢኻ፡ ወይ ምምሕዳር ከተማ) ከም ምእካብ ጎሓፍን ምዝንጋዕን ዝኣመሰሉ ከባቢያዊ ኣገልግሎት የካይዱ። ወከልቲ ምምሕዳር ከተማ፡ ኣማኸርቲ (councillors) ተባሂሎም ይጽውዑ።

- ኣብ canada.ca ወይ findlink.at/cgovsystem ብዛዕባ ስርዓት ካናዳ ተወሳኺ ሓበሬታ ርኽቡ።
- ብዛዕባ ናይ ኦንታርዮ ዞባዊ ምምሕዳር ኣብ ontario.ca ወይ findlink.at/govontario ተወሳኺ ሓበሬታ ርኽቡ።
- ምምሕዳራት ከተማ ኣብ ኦንታርዮ ከመይ ከምዝሰርሑ ንምፍላጥ ኣብ yourlocalgovernment.com ተወሳኺ ሓበሬታ ርኽቡ።

ዝሕሰበሎም ዝግባእ ነገራት

ናተይ MP መን እዩ/ያ፡ ከመይ ዝበሉ ጉዳያትኩ የካይድ/ተካይድ?

ናተይ MPP መን እዩ/ያ፡ ከመይ ዝበሉ ጉዳያትኩ የካይድ/ተካይድ?

ኣማኸሪ ናይ ከባቢያዊ ብሽመይ ከረኽቦ ይኽእል?





ሌላ ምስ ኦንታርዮ

ዳርጋ ፍርቂ እቶም ናብ ካናዳ ዝስደዱ ስደተኛታትን ንኦንታርዮ መንበሪኦም ከኸውን ብቐጻሊ ይመርጽዎ።³ ኦንታርዮ ብብዝሒ ባህልታቱ ሕቡን ዝኾነ ማሕበረሰብ ከምኡ ውን ማእከል ናይ ዝተፈላለዩ ዓለምለኸዊ ንግድን ልውውጥን እዩ።

ብዝሒ ህዝብን ኣቀማምጣ መሬትን

ብብዝሒ ህዝቢ (ልዕሊ 13 million) ኦንታርዮ ካብ ካልኦት ዞባታት ዝዓበየት ዞባ እያ። መብዛሕትኦም ኦንታርዮውያን ኣብ ከባቢ ደቡባዊ ክፋል ናይቲ ዞባ ኣብ ዝርከብ፤ ጥቓ እቶም ዓበይቲ ቀላያት ዘለዉ ከተማዊ ማእከላት ይቐመጡ። ብሓፊኹ፤ ብዝሒ ኣብ ከባቢ ሰሜናዊ ክፋል ናይቲ ዞባ ዝርከቡ ከተማታትን ማሕበረሰባትን ንእስ ዝበለ እዩ።

ኣስማት ናይ መብዛሕትኦም ዓበይትን ንኣሸቱን ከተማታት ኦንታርዮ፤ ህላወ ናይ ኣቦሪጅናል ታሪኻዊ ሃብትን ውርሻን የንጸባርቑ፤ ኦንታርዮ ዝብል ቃል ካብ “ካናዳርዮ” ዝብል ናይ ኢሮክስ ቋንቋ ዝመጸ ቃል እዩ። ትርጉሙ ድማ “ጽቡቕ ባሕሪ” ወይ “ዘብሎጭልጭ ማይ” ማለት እዩ።

ኦንታርዮ ካብቶም 10 ዞባታትን ሰለስተ ግዝኣታትን ብግዝፊ ኣቀማምጣ መሬት ራብዓይቲ እያ። ንመረዳእታ፤ ኦንታርዮ ብገምጋም ንሃገረ ፈረንሳይ ብኸልተ ዕጽፊ ትግብያ፤ ንህንዲ ኸኣ ከንዲ ሓደ ሲሶኣ ትኸውን።

ብዛዕባ ዙረት ናብ ኦንታርዮ፤ መደብ ከመይ ከምተውጽእ ንምፍላጥ ኣብ ናይ ምምሕዳር ኦንታርዮ ቴሪዝም ወግዓዊ ዌብሳይት destinationontario.com ሓበሬታ ርኽብ።

ናብ ናይ ኦንታርዮ ዞባዊ ፓርክ ብምኻድ ናይ ኦንታርዮ ተፈጥሮኣዊ ቦታታት ኣስተማቕሮ። ተወሳኺ ሓበሬታ ድማ ኣብ ontarioparks.ca ርኽብ።

³ ምንጪ ሓበሬታ፡ ኢሚግሬሽን፤ ስደተኛታትን ዜግነትን ካናዳ (Immigration, Refugees and Citizenship Canada)፡ canada.ca ወይ findlink.at/prstats



ናይ አቦርጂናል ባህሊ

“አቦርጂናል ሰባት” አብ ሰሜን አሜሪካ ካብ መጀመርታ ኣትሒዞም ዝቐመጡ ንዝነበሩ ሰባትን ወለዶኦምን ዝገልጽ ሓባራዊ ስም እዩ። አብ ኦንታርዮ ብውሒዱ 7,000 ዓመታት ተቐማሚጦም ኣለዉ።

ግዝኣት ካናዳ ንአቦርጂናል ሰባት ኣብ ሰለስተ ፓጅለ መቐለ የለልዮም። ንሶም ከኣ ፈርስት ኔቨንስ፣ ሚቲስ ከምኡውን ኢንዩውትን እዮም። እዞም ፓጅለታት ፍሉይ ታሪኽ፣ ቋንቋታት፣ ባህላዊ ልምምድታትን መንፈሳዊ እምነትን ዘለዎም ሰለስተ ፍሉይት ሰባት እዮም። አብ ኦንታርዮ ፈርስት ኔቨንስ ዝበሃሉ ሰባት ኣልጎንኪን-ዝዛረቡ ክሪ፣ ኦጂ- ክሪ፣ ኣልጎንኪን፣ ኦጂብዋ፣ ኡዳዋ፣ ፖታዋቶሚ ከምኡውን ዴልዌር ብተወሳኺ ናይ ኢርክወስ ቋንቋ ዝዛረቡ ሽድሽተ ብሄራት (ሞሃክ፣ ኦኒዳ፣ ኦናንዳጋ፣ ካዩጋ፣ ሰነካ ከምኡውን ታስካሮራ) እዮም። ሚቲስ ሓናፍጽ ናይ ፈርስት ኔቨንስ ከምኡውን ኣውሮጳውያን ዝኾኑ ቀዳሞት ኣበታትን ኮይኖም ንጸላሶም ሚቲስ ኢና ዝብሉ ህዝቢ እዮም። ኢንውት ድማ ንኲነብት፣ ግዝኣት ሰሜናዊ ምዕራብ፣ ዩካን፣ ሰሜናዊ ክውቢክ ከምኡውን ንኣብራዶርን ዝሓቐፈ ኣርክቲክ ካናዳ ተባሂሉ ዝጽዋዕ ቦታ ዝርከቡ አቦርጂናል ህዝቢ እዮም።

21 ሰነ ድማ ሃገራዊ መዓልቲ ደቀባት እያ። ዓመት መጻ ኦንታርዮውያን ኣብ ናይ ደቀባት ባህላዊ ኢጋጣሚታት/መደባት ይሳተፉ ከምኡውን ብዛዕባ ኣብ ኦንታርዮን ኣብ መላእ ሃገርን ዝርከባ ሃብታም ውርሻ ደቀባት ይመሃሩ።

ብመሰረት እቲ ኣብ 2021 ዝተኻየደ ናይ ካናዳ ቆጸራ ህዝቢ ልዕሊ 1.8 ሚሊዮን ሰባት ደቀባት ምዃኖም ይገልጽ። ኣብ ካናዳ፣ ደቀባት ካብ ጠቕላላ ህዝቢ ካናዳ 5 ሚሊታዊት ይሸፍኑ።

ኦንታርዮ እታ ዝለዓለ ብዝሒ ደቀባት ሰባት ዘለዋ ግዝኣት እያ። ኣብዚ እዋንዚ ልዕሊ 406,585 ደቀባት፣፡ ሚቲስን ኢኑይትን (First Nations, Métis and Inuit)ኣብ ኦንታርዮ ዝነበሩ ኮይኖም፣ 2.9 ሚሊታዊት ካብ ጠቕላላ ህዝቢ ኦንታርዮን 22.5 ሚሊታዊት ካብ ኩሎም ደቀባት ካናዳን ድማ ይውክሉ። ኣብ ሕዙእ ቦታታት፣ ከተማታት ከምኡውን ገጠራዊ ማሕበረሰብን ከኣ ይቐመጡ። ገለኦም ዓመት ሙሉእ ብኣየር ፕራሕ ክኣቶ ዝከኣል ቦታ ወይ ብበረድ ዝመልእ መገዳ ጌርካ ብማኪና ዝሉተዉ ንኣሸቱ ቁሽታት ይቐመጡ። ቀንዲ ብዝሒ አቦርጂናል ህዝቢ ዘለዉን ከተማዊ ቦታታት በዓል ታንደር ቤይ፣ ሰድበሪ፣ ሱ ሴንት ሜሪ፣ ኢታዋን ቶሮንቶን እየን።

ብዛዕባ አቦርጂናል ህዝቢ ተወሳኺ ሓበሬታ ንምርካብ aadnc-aandc.gc.ca ከምኡውን ontario.ca/ministry-indigenous-affairs ተመልከት።

ሓቕን ዕርቕን

30 መስከረም ናይ ክልቲኦ ማለት ሃገራዊ መዓልቲ ሓቕን ዕርቕን ከምኡውን መዓልቲ ኣራንሾኒ ማልያ (National Day for Truth and Reconciliation and Orange Shirt Day) ኮይና፣ ነቶም ካብ መንበሪ ኣብያተ ትምህርቲ ተመሊሶም ዘይፈልጡ ህጻናት ንምዝካርን ብህይወት ዝደሓኑን ስድራቤቶምን ማሕበረሰባምን ንምኽባርን ዝተወፈየተ መዓልቲ እያ። ነዚ ዘሕዝን ታሪኽ ምዝካር፣ ነቲ ከም ናይ ፌዴራል ሕጋዊ በዓል ኮይኑ ዝተመስረተ መስርሕ ዕርቁ ወሳኒ እዩ።

ብደቀባት ማሕበረሰባት ዝምራሕ መዓልቲ ኣራንሾኒ ማልያ (Orange Shirt Day)፣ ብዛዕባ መንበሪ ኣብያተ ትምህርቲ ኣብ ወለዶታት ዘትረፎ ጽልዋታት ንቐሓት ንምዕባይ ከምኡ ውን “ኅፍሲ ወከፍ ህጻን ኣገዳሲ እዩ” (“Every Child Matters”) ዝብል ሓሳብ ንምድንፋዕ ዝዓለመ እዩ። እቲ ኣራንሾኒ ዝሕብና ማልያ፣ ነቲ እቶም ደቀባት ህጻናት ዘጋጠሞም ምጥፋእ ባህላዊ ውርሻ፣ ናጽነትን ርእሰ-ምትእምማንን ዘመልከት እዩ።

ቋንቋታት

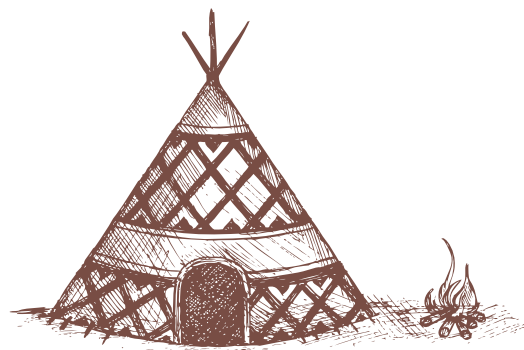
ኣብዚ ዞባ ቋንቋ እንግሊዝ ብጣዕሚ ዝዝውተር ቋንቋ እዩ። ኣብ ዝኾነ ጉዳያት ውን ዋና መረዳድኢ ቋንቋ እዩ። ኣብ ኦንተርዮ ቋንቋ ፈረንሳይ ኣብ ፍራንኮፎን ማሕበረሰባት ይዝረብ፣ ኣብ ቤት ትምህርቲ ኦንታርዮ ድማ ንህጻናት እዚ ቋንቋ ከም ትምህርቲ ይወሃብ። ክልቲኦ ቋንቋ እንግሊዝን ፈረንሳይን ጽቡቕ ትዛረብ እንተደኣ ኮንካ ስራሕ ኣብ ምድላይ ብጣዕሚ ይጠቐመካ እዩ።

ቁጠባ

ኦንታርዮ ዝተፈላለየ ዓይነት ቁጠባዊ መዳያት ኣለዋ። ኣብ ደቡባዊ ክፋል ናይቲ ዞባ ፊናንሳዊ ኣገልግሎት፣ ናይ መእንዳ ኢንዱስትሪ፣ ማኑፋክቸሪንግ፣ ናይ ህይወታውያን ሳይንስን ሓበሬታን ከምኡውን ናይ ቴሌኮምኒኬሽን ቴክኖሎጂ ትረክብ።

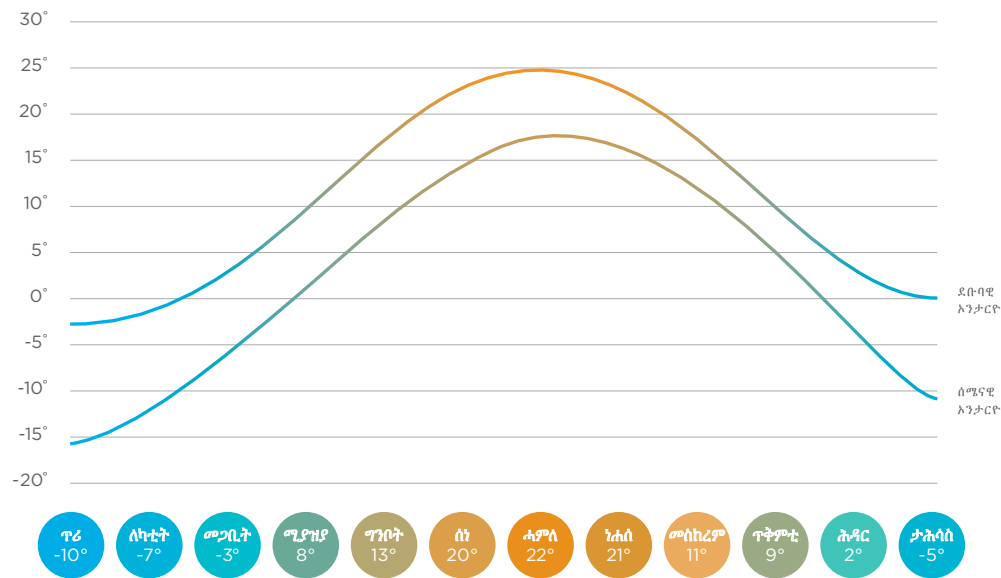
ብታሪኽ፣ ቁጠባ ሰሜናዊ ክፋል ናይቲ ዞባ ኣብ ተፈጥሮዊ ሃብቲ ዝተመርኮሰ እዩ። ዋና ኢንዱስትሪ ናይዚ ቦታ፣ ማዕድን ኩዒትካ ምውጻእ፣ ስነ-ኣግራብ ከምኡውን ብኣይሊ ማይ ኤለክትሪክ ምስራሕ ዘጠቓለሉ እዮም።

ብዛዕባ ቁጠባ ኦንታርዮ፣ ኣብ ሚኒስትሪ ፊናንስ፣ ontario.ca ወይ findlink.at/economy ተወሳኺ ሓበሬታ ርኽቡ።



ክሊማ

ገምጋም ወርሃዊ መቼት አንታርኖ (ብዲግሪ ሴልሲየስ)⁴



⁴ ምንጩ ሓበሬታ፡ currentresults.com ወይ፡ findlink.at/091

ፈሊጥክ ኔርካ ዶ?

- ዓለምለካዊ ናይ ፊልም ጽንብር በዓል ቶርንቶ (TIFF) ኣብ መስከረም ይካየድ። እዚ በዓል ካብቶም ኣብ ዓለም ዝዓበየን ዝተፈልጡን በዓላት ሓደ እዩ።
- ኣንታርኖ ናይ ኣፕላይድ ኣርትን ቴክኖሎጂን ትምህርቲ ንዝህባ 20 ዝኾና ህዝባዊ ዩኒቨርሲቲን 24 ኮሌጃትን ድጋፍ ትህብ።
- ኣብ ኣንታርኖ፡ ልዕሊ 1,000 ዝኾኑ ናይ ነፋስ ተርባይን ኣለዉ - እዚ ንካናዳ ብሓይሊ ንፋስ ብልጽጎታ ክትከውን ይገብራ።
- ዞባዊ ፓርክ ኣልጎንኪን (Algonquin Provincial Park) ብ1893 ተሰራሖ፡ እዚ ናይ መጀመሪያን ዝዓበየን ፓርክ ኣንታርኖ እዩ።

ኣጻር መረድኢ ኣንታርኖ

ዋና ከተማ

ቶርንቶ፡ ዝዓበየት ከተማ ካናዳ ብገምጋም 4 ሚሊዮን ዝኾኑ ሰባት ኣለዋ።

ወግዓዊ ዕምባባ

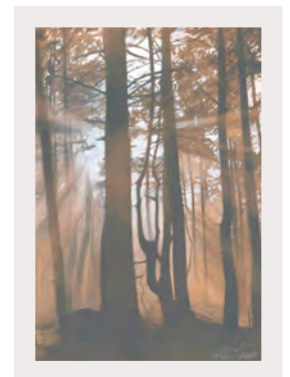
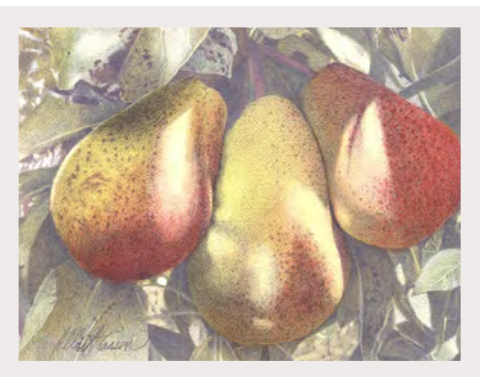
ሰለስተ ጨንፈር ዘለዎ ጸዕዳ ዕምባባ

ወግዓዊ ገረብ

ጸዕዳ ጽሕፂ ናይ ምብራቕ

ወግዓዊ ዑፍ

ናይ ባሕር ዑፍ





ናብራ ዘጀምሩ ወኪላት

ናብ ኦንታርዮ ምስ በጻሕባ፣ ካብ ናብራ ዘጀምሩ ወኪላት ሓገዝ ከትረከብ ትኽእል ኢኻ። ናብራ ዘጀምሩ ወኪላት ንሓደስቲ መጻእቲ ዝሕግዙ ናይ ማሕበረሰብ ትካላት እዮም። ኣገልግሎት ናይዞም ትካላት ስቱር፣ ናጻ ከምኡውን ብብዙሕ ቋንቋታት ዝኖርብ እዩ።

ናይ ናብራ ምጅማር/ምጥያስ ሰራሕተኛ፣ ብዛዕባ ዝተፈላለዩ ማሕበረሰባውን መንግስታውን ኣገልግሎት፣ ሓበሬታን ሓጺር መግለጽን ብምሃብ ከሕግዞካ ይኽእል እዩ። ብዛዕባ ገዛ፣ ክንክን ጥዕና፣ ምስልጣን ቋንቋ፣ ስራሕ ከመይ ከምትርከብ ከምኡውን ብዛዕባ ዝህብዎ ካልእ ዝተፈላለዩ ኣገልግሎት ከትሓትት ትኽእል ኢኻ።

ብዙሓት ናይ ምጥያስ ወኪላት ንኣኻን ንስድራኻን ምስዚ ሓድሽ ማሕበረሰብ ዘራኽቡ መደባት ይህቡ።

ምምሕዳር ካናዳን ኦንታርዮን ነዞም ትካላት፣ ኣብ ምለሕ ኦንታርዮ ንዘለዉ ሓደስቲ መጻእቲ ኣገልግሎት ምጥያስ ምእንቲ ክህብዎም ናይ ገንዘብ ሓገዝ ይገብሩሎም እዮም።

ኣገልግሎት ምሕባር ኣድራሻ፣ ኣብ ከባቢኻ

- ኣብ ከባቢኻ ዝርከቡ ኣገልግሎት ማሕበረሰብ ከምኡውን ናብራኻ ንምጅማር ኣገዳሲ ሓበሬታ ዝህቡ ዝርዝር መራኽቢታት ኣብ Settlement.org ከትረከብ ኢኻ፣ services.settlement.org
- ኢሚግሬሽን፣ ስደተኛታትን፣ ዜግነትን ካናዳ (Immigration, Refugees and Citizenship Canada) ዝርዝር ኣገልግሎት ምጥያስ ዝህቡ ወኪላት ኣብ canada.ca ወይ findlink.at/cic-serve ይህቡ።
- ናይ ኦንታርዮ ሚኒስትሪ ዜግነትን ኢሚግሬሽንን፣ ዝርዝር ኣገልግሎት ምጥያስ ዝህቡ ወኪላት ኣብ ontario.ca ይህቡ።
- ብዛዕባ ኣብ ከባቢኻ ዝርከብ ኣገልግሎት፣ ሓበሬታ ንምርካብ ኣብ [211](#) ደውል።

አገደስቲ ቁጽሪ ቴሌፎን

9-1-1 - ህጹጽ ኩነታት

ዝኾነ ህጹጽ ኩነታት ኣብ ዘጋጥመሉ ፖሊስ፣ መጥፋላቲ ሓዊ ወይ ሓገዝ ናይ ኣንቡላንን ንምርካብ ኣብ ዝኾነ እዋን ብቴሌፎንካ ጌርካ ናብ [911](tel:911) ደውል። ተቐባል ቴሌፎን ሙሉእ ኢድራሻ ምስ ፖስታል ኮድ ክትህቦ ክሓተካ እዩ። ንልዕሊ 170 ዝኾኑ ቋንቋታት ዝትርጉሙ ተርጎምቲ ኣለዉ።

[911](tel:911) ኣገልግሎት ህጹጽ ኩነታት ጥራሕ እዩ።

2-1-1 - ኣገልግሎት

ብዛዕባ ኣብ ከባቢኻ ዝርከብ ማሕበራዊ ኣገልግሎት፣ ሓበሬታ ንምርካብ ናብ [211](tel:211) ደውል። እዚ ኣገልግሎት ብልዕሊ 150 ቋንቋታት ኣብ መዓልቲ 24 ሰዓት፣ ኣብ ዓመት 365 መዓልቲ ይወሃብ። ናብ [211](tel:211) ምድዋል፣ ናጻ ከምኡውን ስቱር እዩ። ብዛዕባ እዚ ኣገልግሎት ተወሳኺ ሓበሬታ ንምርካብ ኣብ www.211ontario.ca ተመልከት።

አገዳስቲ መርበብ ሓበሬታ

ontario.ca

ናይ ኦንታርዮ ሚኒስትሪ ዜግነትን ኢሚግሬሽንን - ወግዓዊ መርበብ-ሓበሬታ። ብዛዕባ ምጥያስ ሓደስቲ መጻእቲ፣ መደባት ናይ ቋንቋ ስልጠና ከምኡውን ድልድል ዝኾኑ ካልእ ስልጠናታትን፣ ሓበሬታ ርኽብ። ድልድል ዝኾኑ ስልጠናታትን ብትምህርትኻ ወይ ሞያኻ ኣብ ኦንታርዮ ንኽትሰርሕ የዳልወኻ።

canada.ca

ናይ ኢሚግሬሽን፣ ስደተኛታትን ዜግነትን ካናዳ - ወግዓዊ መርበብ-ሓበሬታ። መራኽቢ፣ ዝተፈላለዩ ኣብ ምጥያስ ዘተኮሩ ቪድዮታት ከምኡውን “ኣብ ካናዳ ምንባር” ዝብል ናትካ ዝኾነ ውጥን ምጥያስ ከተውጽእ ዝሕግዞካ መተዓየዩ ርኽብ። ናብ findlink.at/livingcana ኪድ።

settlement.org

ኣብ ከባቢኻ ወሃቢ ኣገልግሎት ምጥያስ ኣበይ ከምዝርከብ ዘጠቓልል ሰፊሕን ቡብዓይነቱን ዝኾነ ምስ ምጥያስ ዝተኣሳሰረ ሓበሬታ ርኽብ።

servicecanada.gc.ca

ንዝተፈላለዩ መደባትን ኣገልግሎትን መንግስቲ ካናዳ ትበጽሓሉ መገዲ ይህበካ። ንኣደስቲ መጻእቲ ዝኾኑን ሓበሬታ ኣብ findlink.at/ncservices ርኽብ።

መስመር ሓበሬታ ኣገልግሎት ኦንታርዮ

ብዛዕባ ዝኾነ ኣገልግሎት መንግስቲ ከምኡውን ናይ ከባቢኻ ማእከል ኣገልግሎት ኦንታርዮ ኣበይ ከምዝርከብ ተወሳኺ ሓበሬታ ንምርካብ ኣብ [1-800-267-8097](tel:18002678097) ደውል። ናይ OHIP ካርድ፣ ፍቓድ መምርሒ ማኪና ከምኡውን ታርጋ ማኪና ንምውጻእ ናብ ማእከል ኣገልግሎት ኦንታርዮ ኬድካ ምልክታ ኣላቲ።

መስመር ሓበሬታ ኣገልግሎት ካናዳ

ምስ ኢሚግሬሽን፣ ቀረጽ፣ ዜግነት፣ ናይ ስራሕ መድሕን፣ ናይ ሶሻል ኢንሹራንስ ቁጽሪ ወይ ምስ ዝኾነ ካልእ መንግስታዊ መደብ ወይ ኣገልግሎት ዝተተሓሓዘ ሓበሬታ ንምርካብ ናብ [1-800-622-6232](tel:18006226232) ደውል።

ሓገዝ ናይ ቁጽሪ ቴሌፎንን ኢድራሻን መውጽኢ

ቁጽሪ ቴሌፎን ናይ መንበሪ ዝውጥ ወይ ትካላት ንምርካብ ናብ [411](tel:411) ደውል። ዋጋ ናይዚ ኣገልግሎት ካብ ናይ ዝሃ ቴሌፎን 50 ሳንቲም ካብ ተንቀሳቓሲ ቴሌፎን ከኣ \$1.50 እዩ።

serviceontario.ca

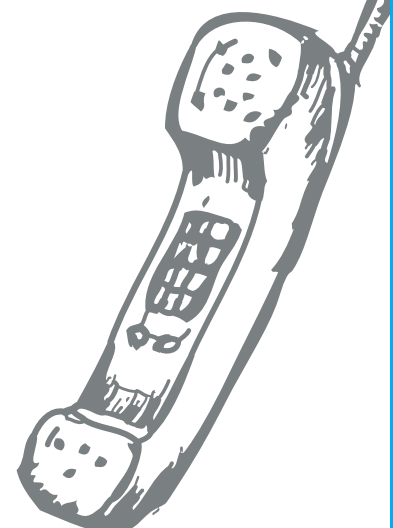
ኣብ ኦንታርዮ ዝርከቡ ምስ ስራሕ፣ ትምህርቲ፣ ስልጠናን ምምራሕ ማኪናን ዝተተሓሓዙ መደባትን ኣገልግሎታትን ኣየኖት ምዃኖም ፍለጦም።

yellowpages.ca

ናይ መንበሪ፣ ትካላት ከምኡውን መንግስታዊ ቁጽሪ ቴሌፎን ርኽብ። ንኹሎም ነበርቲ ኦንታርዮ ብናጻ ዝወሃብ ኣብ ወረቓት ዝተሓትመ ቅዳሕ መውጽኢ ቁጽሪ ቴሌፎን (መጽሓፍ ቴሌፎን ተባሂሉ ዝጽዋዕ) እውን ክትቅበል ኢኻ። መጽሓፍ ቴሌፎን ክትረክብ እንተደለኻ፣ ናብ [1-800-268-5637](tel:18002685637) ደውል።

civic.ca

ካብ ሃገር ወጻኢ ንዝተመሃሩ ሰባት ብቐዓት ትምህርቶም ግቡእ ተቐባልነት ክረክብ ዘኽእል ሓበሬታን ኣገልግሎትን ይህብ።



O CANADA

O Canada!
Our home and native land!
True patriot love
in all of us command.

With glowing hearts
we see thee rise,
The True North
strong and free!

From far and wide
O Canada,
we stand on guard for thee.

God keep our land
glorious and free!

O Canada,
we stand on guard for thee.

O Canada,
we stand on guard for thee.



ኣብዚ ሓድሽ ማሕበረሰብ ምንባር

እዚ ክፋል ክንክን ጥዕና ብኸመይ ከም ዝርከብ፣ መንበሪ ኣባይትን መደባት ምዝንጋዕ ማሕበረሰብን ከመይ ከምዝርከብ፣ ኣስቤዛ ኣበይ ከምዝግዛእ ከምኡ ውን ብኸመይ ዝተፈላለዩ ዓይነት መጓዓዝያ ኣብ ከባቢኻ ክትጥቀም ከምትኸእል ዘጠቓልል፣ ብዛዕባ መዓልታዊ መነባብሮ ኣብ ኦንታርዮ፣ ሓበሬታ ዝህብ እዩ። ብዛዕባ ሕጋዊ መሰልካን ብኸመይ ሕጋዊ ኣገልግሎት ክትረክብ ከም ትኸእል ውን ክትፈልጥ ኢኻ። ድሕሪ ነዞም ኣገልግሎት ወሃብቲ ደሊኻ ምርካብን ተጠቃሚ ኣገልግሎቶም ምዃንን፣ እዚ ሓድሽ ማሕበረሰብ ከይተፈለጠካ ናተይ ትብሎ ክኸውን እዩ።

14

ክንክን ጥዕና

17

ኣገልግሎት ዓማዊል

18

ኣባይቲ

21

ተሳታፍነት ኣብ ማሕበረሰብ

22

መጓዓዝያ

24

ሕጋዊ መሰልን ኣገልግሎትን

26

ውጥን ናይ ምጥያስ





ከንክን ጥዕና

ፈደራላዊ፣ ዞባዊ ከምሉውን ግዝኣታዊ ምምሕዳራት፣ ኣብ ስርዓት ምምሕዳር ከንክን ጥዕና ካናዳ ዓቢ ተራ ይጻውቱ። ምቕራብ ኣገልግሎት ከንክን ጥዕና፣ ሓላፍነት ዞባውን ግዝኣታውን ምምሕዳራት እዩ። ናይ ካናዳ ሃገራዊ መደብ ዋሕስ ጥዕና (ሜዲኬር ዝበሃል) ንኹሉም ነበርቲ ካናዳ ናብ ሆስፒታላትን ሓካይምን ከኹዱ ዘኽእል ኣቕዲሙ-ክፉል ዝኾነ መግዲ ይህብ።

ዋሕስ ጥዕና

ምምሕዳር ኣንታርዮ ብመግዲ ውጥን ዋሕስ ጥዕና ኣንታርዮ (Ontario Health Insurance Plan (OHIP)) ብመግረ ንነበርቲ እዚ ዞባ ከንክን ጥዕና ይህብ። እዚ ውጥን ከም ናብ ሓኪም ስድራቤት (family doctor) ከምሉውን ናብ ህጹጽ ሕክምናዊ ከንክን (emergency medical care) ኬድካ ንምርኣይ ዝሓመሰሉ መሰረታዊ ዝኾኑ ኣገልግሎት ጥዕና ክትረከብ ይኽፍለልካ። ከም ዚጋ ካናዳ ወይ ተቐማጢ ካናዳ፣ ነዚ መደብ ብመግዲ ግብሪ ኢኻ ትኽፍል።

ተኻፋሊ ረብሓታት OHIP ንምፃን፣ OHIP (መብዛሕትኡ ጊዜ *health card* ተባሂሉ ዝፍለጥ) ካርድ ከተውጽኦ ይግባእ። ኣገልግሎት ጥዕና ኣብ ትቐበለሉ ኣዋን ከኣ ካርድኻ ኣርእ። እዚ ካርድ ኣብ ኣንታርዮ ኣገልግሎት ጥዕና ክትርከብ ብቐዓት ከምዘለካ ዘረጋግጽ ካርድ እዩ።

OHIP +

ነቶም ውልቃዊ ውጥን ዘይብሎም ዕድሚኦም 24 ዓመትን ትሕቲኡን ዝኾኑ ውልቀሰባት ልዕሊ 5,000 ፍርያት መድሃኒት ብዘይ ዝኾነ ወጻኢታት ብOHIP+ ይሸፈኑሎም። ሸፋን OHIP+ ንምርካብ ክትምዝገብ ወይ ክተመልከት ኣየድልየካን እዩ — ናይ ጥዕና ካርድ ቁጽሪን ብቐዕ ናይ ሓኪም መእዘዚ መድሃኒት ወረቐት ጥራይ እዩ ዘድልየካ። ሸፋን OHIP+ ኣብ መበል 25 ዓመት ልደትካ ወይ ድግ ብናይ ውልቂ ውጥን ዝሸፈነልካ እንተኾይኑ ከቋርጽ እዩ።

መግለጺ OHIP+ ዝኾፍሎ ኣገልግሎት ንምርካብ ኣብ ናይ ኣንታርዮ ሚኒስትሪ ጥዕናን ናይ ነዊሕ-ጊዜን ከንክን መርበብ ሓበሬታ ontario.ca ወይ findlink.at/healthont ብምጥያድ ርኽቡ።

OHIP ንኹሉ ወጻኢታት ከንክን ጥዕና ኣይሸፍኖን እዩ። ንኣብነት፣ ወጻኢታት ንኣገልግሎት ሕክምና ስኒ ወይ ብሓኪም ንዝእዘዙ ኣፋውስ ኣይሸፍኖምን እዩ።

ሓደ ሓደ ኣስራሕቲ ካብዚ ተወሳኺ ወጻኢታት፣ ንገለኡ ዝሸፍን መደብ ረብሓ-ጥዕና ይህቡ እዮም። እዚ ምርካብ ረብሓ ካብ ኣስራሒ ናብ ኣስራሒ ይፈላለ እዩ። ነቶም OHIP ዘይሸፍኖም ወጻኢታት ከንክን ጥዕና ናይ ግሊ መድሕን ብምግዛእ ክትሸፍኖም ትኽእል ኢኻ።

ናይ OHIP ረብሓ ዘይትረከብ እንተደኣ ኩንካ፣ ካብ ማእከል ጥዕና ማሕበረሰብ ዝተወሰነ ኣገልግሎት ክትረከብ ትኽእል ትኸውን ኢኻ። ነቲ ኣብ ዝቐጽል ገጽ ዘሎ ምንጪ ሓበሬታ ተወከሶ።

ብዛዕባ ከንክን ጥዕና ኣንታርዮ ኣብዞም ዝስዕቡ መርበብ-ሓበሬታ ብምጥያድ ሓበሬታ ርኽቡ።

- ontario.ca ወይ findlink.at/ohip-info
- settlement.org ወይ settlement.org/ontario/health

ናይ ኦንታሪዮ መድሕን ጥዕና ካርድ ዝርከበሉ ኣገባብ

ኩሉ ዘድልዮኻ ሰነድ ምስረኽብካ OHIP ካርድ ንምርካብ ምልክታ ከተኣቱ ይግባኣ። ነዚ ካርድ ንምቐባል፣ ናብ ካናዳ ድሕሪ ምእታውካ ሰለስተ ወርሒ ከትጽብ ኣለካ። እዚ ናይ ምጽባይ ጊዜ ካብታ ናብ ካናዳ ዝኣተኻላ መዝገብ (Record of Landing) ተጻሒፋ ዘላ ዕለት ኣትሒዙ ዝጅምር እዩ።

ናይ OHIP ካርድ ምልክታ ንምእታው፣ ናብ ዝቐረበ ማእከል ኣገልግሎት ኦንታሪዮ ኪድ። ንOHIP ብቐዕ ዝኾነ ሰነድ ዜግነትን ኢሚግሬሽንን ከምኡ ድማ ካልእ ክልተ መለለዩ መንነት ሒዝካ ኪድ። እዞም ዝተባህሉ ኣብዚ ተዘርዚሮም ኣለዉ settlement.org ወይ findlink.at/hc-docs



ኣብ ቀረባ ዝርከብ ማእከል ኣገልግሎት ኦንታሪዮ ንምርካብ፡

- ናብ ሓበሬታ መስመር ኣገልግሎት ኦንታሪዮ በዚ ቁጽሪ ደውል [1-800-267-8097](tel:1-800-267-8097) ወይ
- ናብ ዌብሳይት ኣገልግሎት ኦንታሪዮ serviceontario.ca ወይ findlink.at/mto-office ኬድካ ተወከስ።

ኣብዚ ናይ ምጽባይ ጊዜ፣ ካብ ማእከል ጥዕና ማሕበረሰብ፣ ዝተወሰነ ኣገልግሎት ከትረከብ ትኽእል ትኸውን ኢኻ። ከም ካልኣይ ኣማራጺ ድማ፣ ናይ ውልቂ መድሕን ጥዕና ከትገዝእ ትኽእል ኢኻ። ተወሳኺ ምንጪ ሓበሬታ ንምርካብ ኣብ ጸግዒ ናይዚ ገጽ ዘሎ ጽሑፍ ተወከስ።

ካብ ምጽባይ ናጻ ምዃን

ድሕሪ ሕጂ ናይ OHIP ሽፋን ንምርካብ ናይ ምጽባይ ግዜ የለን። ብቐዕ ኣንተኾንካ ቅልጡፍ ናይ ጥዕና መድሕን ሽፋን ክህልወካ እዩ።

- ብዛዕባ OHIP ንምርካብ ትጽብኻ ጊዜ፣ ተወሳኺ ሓበሬታ ንምርካብ ኣብ ontario.ca ወይ findlink.at/waitingperiod ተወከስ።

ፌዴራላዊ ክንክን ጥዕና ንስደተኞታት

ግዚያዊ ፌዴራላዊ መደብ ጥዕና ብቐዓት ንዘለዎም ስደተኞታት ከም ኡውን OHIP ንምርካብ ብቐዓት ንዘይኮኑ ሰባት ንዝዘኡ ዝኸውን ረብሓታት ክንክን ጥዕና ይህብ። እዚ መደብ፣ ንወጻኢታት ብኣኪም ዝተኣዘዘ መድሃኒትውን ዝሸፍን እዩ።

ብዛዕባ ብቐዓትን ዓይነት ረብሓታትን፣ ብኽብረትካ ኣብ canada.ca ወይ findlink.at/ifhp ተወከስ።

ናይ ስድራ-ቤት ሓኪም (YOUR FAMILY DOCTOR)

ሓኪምካ ኣብ ጥዕናን ድሕነት ቤተሰብካን ወሳኒ ተራ ይጻወት። ኣድላዩ እንተኾይኑ፣ ኣብ ጊዜ ሕማም ወይ ድማ ሕክምናዊ ምኽራ ኣብ ትደልየሉ እዋን ከምኡውን ናብ ፍሉይ ክኢላ-ጥዕና ንኸሰደካ መጀመሪያ ትጽውዖ/ዓ ሰብ ናይ ስድራ-ቤት ሓኪም እዩ/ያ። ኣብ ገለ ቦታታት ኦንታሪዮ ግና ናይ ስድራ-ቤት ሓኪም ከትረከብ ኣጻጋሚ ክኸውን ይኽእል እዩ። መጀመሪያ ከኾና ዝኽእል ገለ መገድታት ኣብዚ ኣለዎ፡

- ኣብ ከባቢኻ ሓኪም ንምርካብ፣ ብኦንታሪዮ ሚኒስትራ ጥዕናን ክንክን ነዊሕ ጊዜን (Ontario Ministry of Health and Long-Term Care) ተዳልዩ ዝወሃብ ኣገልግሎት ምርካብ ክንክን ጥዕና (Health Care Connect service) ርኽብ። ኣብ መስመር ምርካብ ክንክን ጥዕና (Health Care Connect) [1-800-445-1822](tel:1-800-445-1822) ደውል ወይ ነቲ መርበብ ሓበሬታ ኣብ ontario.ca ወይ findlink.at/hc-connect ርኽብ።
- ኣብ ናይ ኦንታሪዮ ኮሌጅ-ሓኪይምን ሓኪይም-መጥባሕትን መርበብ ሓበሬታ ኬድካ “Doctor Search” ዝብል ምርጫ ተጠቀም። ን cpsp.on.ca ተወከስ።
- ንኣማኸሪ ምጥያሽ ኣዘራርቦ።
- ንስድራኻን ኣዕናኻትኻን ሓሳብ ክህቡኻ ሕተቶም።

ኣብ ኦንታሪዮ፣ ብመገዲ ቴሌፎን ኣገልግሎት ሓበሬታ ጥዕና ዝህብ (Telehealth Ontario)

ዘይህጹጽ ምኽራ ተኣጋጋዚ ሓኪም ንምርካብ፣ 24 ሰዓት ኣብ መዓልቲ፣ 7 መዓልቲ ኣብ ሰሙን ኣገልግሎት ናብ ዝህብ መስመር [1-866-797-0000](tel:1-866-797-0000) ደውል። እዚ ኣገልግሎት ብቋንቋ እንግሊዝ፣ ፈረንሳይ ከምኡውን ብ110 ካልኣት ቋንቋታት ኣገልግሎት ይህብ። ንኣካል ስንኩላን ዝኸውን ናይ TTY መስመርውን ኣለዎ፡ [1-866-797-0007](tel:1-866-797-0007).

ብዘይ ቁጽራ ዝኸየዶም ማእከላት ጥዕና

ናይ ስድራ-ቤት ሓኪም ኣንተዘይብልካ ወይ ቁጽራኻ ክሳብ ዝበጽሕ ከትጽብ ዘይትኽእል ኣንተደኣ ኬንካ፣ ናብ ጥጅኻ ዝርከብ ብዘይ ቁጽራ ዝኸየዶ ክለኒክ ኪድ። OHIP ካርድ ከተርኢ ድማ ኣሎኻ፣ ምርጫታት ክንክን ጥዕና ዝህብ መርበብ ሓበሬታ ontario.ca ወይ findlink.at/hcoptions

ማእከላት ጥዕና ማሕበረሰብ

ማእከል ጥዕና ማሕበረሰብ ንምርካብ ከምኡውን ተወሳኺ ሓበሬታ ንምርካብ ንመርበብ-ሓበሬታ ontario.ca ወይ findlink.at/healthcare ተወከስ።

ሕክምና ስኒ

ብማሕበር ሕክምና-ስኒ ኦንታሪዮ ዝወሃብ *Find a Dentist* ዝብል ምርጫ ኣብ youroralhealth.ca ወይ findlink.at/O13 ኬድካ ርኽቦ።

ናይ ውልቂ መድሕን ጥዕና

ኣብ ኢንተርኔት ብምኽድ የሎው ፔጅ ዝተባህለ ዝርዝር ናይ ኣድራሻን ቁጽሪ ቴሌፎንን ዝህብ መርበብ-ሓበሬታ ኣብ yellowpages.ca ኬድካ ርኽቦ።



ሕክምና ስኒ

OHIP ወላኝ ወጻኢታት አብ ሆስፒታል ጥራሕ ከወሃቡ ዝግብእም ኣገልግሎት ሕክምና ስኒ እንተሸፈነ፡ ብሓፈሽኡ ግና ንወጻኢታት ኣገልግሎት ሕክምና ስኒ ኣይሸፍንን እዩ፡

ብመገዲ ክፍሊ ህዝባዊ ጥዕና ከባቢኻ፡ ትሕቲ 17 ዕድመ ንዘለዉ ቆልዑ ዝተወሰነ ናጻ ዝኾነ ኣገልግሎት ሕክምና ስኒ ክትረከብ ትኽእል ኢኻ። ብዛዕባ መደብ ሄልዚ ስማይልስ ኦንታርዮ (Healthy Smiles Ontario program) ተወሳኺ ሓበሬታ ንምርካብ ኣብ [1-800-268-1153](tel:1-800-268-1153) ደውል ወይ ከኣ ንኦንታርዮ ሚኒስትሪ ጥዕና ከምኡውን ክንክን ነዊሕ ጊዜ (Ontario Ministry of Health and Long-Term Care)፡ ኣብ ontario.ca ወይ findlink.at/smiles-ont ረኺብካ ተወከስ።

ህጹጽ ጉዳያት ሕክምና

ዘሀውኹ፡ ንህይወት ከሰግእ ዝኽእል ህጹጽ ሕክምና ዘድልዮ ጉዳይ እንተጋጠሙካ፡ ኣብ ዝኾነ እዋን ብቴሌፎንኻ ጌርካ ናብ [911](tel:911) ደውል። ኣብ ዘለኻዮ ኣድራሻ ኣንቡላንስ ክሰደልካ ምስ ዝኽእል ተቐባሊ ቴሌፎን ክትራኽብ ኢኻ፡ ኣምቡላንስ፡ ቅልጡፍ ክንክን ክህቡ ዝኽእሉ ተሓጋዝቲ ሓኪም ዝሓሳ ማኪድን እየን። ማእከላት ህጹጽ ሕክምና፡ ብልዕሊ 170 ቋንቋታት ተርጉምቲ ክህቡ ይኽእሉ እዮም።

ናብ ዝቐረበ ክፍሊ ህጹጽ ሕክምና ሆስፒታልውን ክትከይድ ትኽእል ኢኻ - እዚ ኣገልግሎት 24 ሰዓት ኣብ መዓልቲ፡ 7 መዓልቲ ኣብ ሰሙን ክፉት እዩ። ረብሓታት OHIP ዘይብልካ እንተደኣ ኮይኑ፡ ንዝኾነ ትቐበሉ ኣገልግሎት ክትከፍል ከድልየካ እዩ።

ክታብት

ኦንታርዮ ንዓቢይትን ንቆልዑን ካብ ዝተፈላለዩ ሕማም ንምሕላው ናይ ክታብት (ወይ ምጥራይ ተጻዋርነት) መደብ ኣለዎ። ንሸኻ ወይ ደቅኻ ተኸቲብኩም እንተደኣ ኬንኩም፡ ናብ ኦንታርዮ ክትመጽእ ከሎኻ ነቲ መዝገብ ሒዝካዮ ምጻእ።

ንሸኻን ደቅኻን ዘይተኸተብኩም እንተደኣ ኮይንኩም፡ ከመይ ናይነት ክታብት ከምዘድልየካ ንምፍላጥ ንናይ ስድራ-ቤት ሓኪምካ ወይ ድማ ኣብ ማእከል ጥዕና ማሕበረሰብ ንዝርከብ ኣባል ሕክምና ኣዘራርቡ። ንቢት-ትምህርቲ ናይ ውላድካውን መዝገብ ክታብት ክትህቦም የድልየካ ይኸውን እዩ።

ብዛዕባ መደብ ክታብት ኦንታርዮ ብተወሳኺ ንምፍላጥ፡ ንናይ ኦንታርዮ ሚኒስትሪ ጥዕና ከምኡውን ክንክን ነዊሕ ጊዜ (Ontario Ministry of Health and Long-Term Care) ኣብ ontario.ca ወይ findlink.at/immuneinfo ተወከስ።

 findlink.at/CanadaHealthCare



ክንክን ጥዕና ኣለምሮ

ወጻኢታት ብሓኪይም-ኣለምሮ ዝወሃብ ኣገልግሎት ክንክን ጥዕና ኣለምሮ፡ OHIP ይሸፍኖ እዩ። ወጻኢታት ብስነ-ኣለምሮኛ (psychologists) ወይ ማሕበራዊ ሰራሕተኛታት (social workers) ከምኡውን ብኽልኡት ኣማኸርቲ ዝወሃብ ኣገልግሎት፡ ብመገዲ ትካል ጥዕና ኣለምሮ፡ ሆስፒታል ወይ ማእከል ጥዕና ማሕበረሰብ ዝኣመሰሉ መንግስታዊ ደገፍ ዝረኽቡ ወኪላት እንተዘይረኽቡኩ OHIP ኣይሸፍኖን እዩ።

ብዛዕባ ኣገልግሎት ክንክን ጥዕና ኣለምሮ ኣብ ኦንታርዮ፡ ተወሳኺ ሓበሬታ ንምርካብ፡ ናብ መስመር-ሓገዝ ጥዕና ኣለምሮ ኦንታርዮ ኣብ [1-866-531-2600](tel:1-866-531-2600) ደውል ወይ ንconnexontario.ca ተወከስ።

ሕማም ኣለምሮ፡ ወልፊ ድራዊ፡ ወይ ናይ ምጥላዕ ጸገማት ንዘለዎም ሰባት ዝኸውን መስመር-ሓገዝ ንምርካብ ንConnexOntario፡ connexontario.ca ተወከስ።

ጥብቂ ምክትታል ሕክምና

ከም ነባሪ ኬንካ ናብ ካናዳ ቅድሚ ምእታውካ፡ ኣብ ካናዳ ምስ በጻሕካ ካልእ ሕክምናዊ መርመራ ከምዘድልየካ ዝሕበረካ ሕክምናዊ መርመራ ኔሩካ ክኸውን ይኽእል እዩ። እዚ ጥብቂ ምክትታል ሕክምና (medical surveillance) ተባሂሉ ይጽዋዕ፡ ኣብ ጽቡቕ ሕክምናዊ ኩነታት ከምዘለኻ ንምርግጋጽ ከኣ ይጠቅም።

ኩነታትካ ከምዚ እንተደኣ ኮይኑ፡ ኣብ ኦንታርዮ ካብ እትኣቱ ኣብ ውሽጢ 30 መዓልቲ ኣብ ከባቢኻ ንዝርከብ በዓል መዚ ጥዕና ህዝቢ ርኽቦ። ነዚ እንተዘይሓበርካ፡ ኣብ ምስላጥ ጉዳይ ኢሚግሬሽን ሽግር ከጋጥመካ ይኽእል እዩ። ኣድራሻ ክፍሊ ናይ በዓል መዚ ጥዕና ህዝቢ ኣብ ከባቢኻ ንምርካብ፡ ን ontario.ca ወይ findlink.at/ph-units ተወከስ።

 findlink.at/CanadaHealthCare

ክሕሰቡሎም ዝግባእ ነገራት

ናይ ስድራ-ቤት ሓኪም ብኸመይ ይረከብ?

ሓኪም ስኒ ብኸመይ ይረከብ?

ብዘይ ቆጻራ ዝኾነዶ ዝቐረበ ማእከል ጥዕና ኣባይ ይረከብ?

ዝቐረበ ማእከል ጥዕና ማሕበረሰብ ኣባይ ይረከብ?

OHIP ዘይሸፍኖ ኣገልግሎት እንታይ እዩ?

OHIP ዘይሸፍኖ ኣገልግሎት ክንደይ ሞኢ?

ኣሰራሕየይ ወጻኢታት ሕክምና ስኒ ከምኡውን/ወይ ድማ ወጻኢታት ብሓኪም ዝእዘዙ መድሃኒት ዝሸፍን መደብ መድሕን ጥዕናዶ ይህብ እዩ?

OHIP ኣብ ኦንታርዮ ዝሸፍነላይ ወጻኢታት ካብ ካናዳ ወጻኢ ኣብ ዝጓዛሉ እዋንከ ንኸምዚኦም ዝኣመሰሉ ወጻኢታት ክሸፍነላይ ድዩ?

አገልግሎት ዓማዊል

ቀሊል ነገራት ዓቢ ለውጢ ከምጽኡ ይኸለሉ እየም። ቴለፎን ምህላው፣ ኢንተርኔት ምጥቃም ከምኡውን አስቤዛ አቢይ ከምትገብርን ምፍላጥ አገደስቲ ከፋላት ናይ ምስላጥ ናብራ ምጅማር/ ምጥያስ እየም።

ፍልጠት ዓማዊል

ዕዳጋ ኦንታርዮ ብዙሕ ጠቓሚ አቅሑን አገልግሎትን ዝመልእ እዩ። ንዓማዊል ከምኡውን ንግግዲ ዝጣበቐ ሕግታት ንመብዛሕትኡ ምክያድ ንግዲ የመሓድርዎ።

ፊደራላዊ፣ ዘባውን ግዝኢታውን ምምሕዳራት ብሓባር መጽሓፍ ዓማዊል ካናዳ (Canadian Consumer Handbook) ዝብል መጽሓፍ ጽሒፎም ኣለዉ። እዚ መጽሓፍ ብዛዕባ ብኢንተርኔት አቅሑ ምግዛእ ፣ ኣጠቓቕማ ባንክ፣ ጉዳይ ዝገን ምሕዳስ ዝገን ዝኣመሰሉ ነገራት ሓበሬታ ይህብ። ሚኒስትሪ ኣገልግሎት መንግስትን ዓማዊልን፣ ብዛዕባ ሕጊ ምሕላው ዓማዊል ኣብ ዘባ ኦንታርዮ ሓላፍነት ኣለዎ። ንተወሳኺ ሓበሬታ፣ ን ontario.ca/consumerprotection ተወከሶ ወይ ናብ **1-800-889-9768** ደውል።

አገልግሎት ቴለፎንን ኢንተርኔትን

ኣብ ከተማታት፣ ብዙሕ ኣማራጺ ኣገልግሎት ቴለፎንን ኢንተርኔትን ኣለዎ። ገጠር ኣብ ዝኾኑ ቦታታት ግና ውሑድ ኣማራጺ እዩ ዘለዎ።

ብዙሕ ትካላት፣ ኣገልግሎት ቴሌፎን (ተንቀሳቓሲ ቴሌፎን ወይ ናይ ዝገ ቴሌፎን)፣ ኢንተርኔት ከምኡውን ኬብል ብጥርኑፍ ወይ ሓዊሶም ብሕሰር ዋጋ ውዕል ይህቡ እየም። ውጥን ስድራቤት (Family plans) እውን ኣገልግሎት ተንቀሳቓሲ ቴሌፎናት ስድራቤትካ ብጥርኑፍ ውሑድ ገንዘብ ከትከፍል ዘኸለል መንገዲ እዩ። ናይ ነዊሕ-ርሕቀት ከምኡውን ናብ ሙሉእ ዓለም ዘደውል ካርድ ምጥቃምውን ካልእ ኣማራጺ እዩ።

ቅድሚያ ምፍራምካ ነቲ ዝርዝር ውዕል ብምልኡ ኣንቢብካ ተረድኣዮ።

ኣብ ውሽጢ ኦንታርዮ ብዙሓት ቤት ንባብ፣ ናጻ ዝኾነ ኣገልግሎት ኢንተርኔትን ካርድ ቤት ንባብን ይህቡ እየም። ብተወሳኺ፣ ዋየርሊስ ላፕታፕ ኮምፒውተር (wireless laptop computer) እንተደኣ ሃልዩካ፣ ናጻ ዋየርሊስ ኣገልግሎት ኢንተርኔት (Wi-Fi hotspots ተባሂሉውን ዝፍለጥ) ናብ ዝህቡ ከም እንዳቡን፣ ቤት መግብን ዝኣመሰሉ ቦታታት ከትከይድ ትኸእል ኢኻ።

አገልግሎት ቡስጣ

አገልግሎት ቡስጣ ካናዳ፣ ኣብ መብዛሕትኡ ከተማታት ከምኡውን ማእከል ገጠራት ንኣሸቱ ድኳናት ዘለዎ ሃገራዊ ኣገልግሎት ቡስጣ እዩ። ካብዞም ድኳናት ሓዲ መሪጽካ ቡስጣታት ከትሰድድን ከትቅበልን ትኸእል ኢኻ።

ምግዛእ መግቢ

ድኳናት ኣስቤዛ ብዙሕ ምርጫታት ሓድሽ መግቢ ከምኡውን ካልእት ፍርያት ኣስቤዛን ኣለዎም። ምግዛእ መግቢ፣ ካብ ድኳን ጸግዒ (corner stores) ዝበሃሉ ንኣሸቱ ኮንቪንሽንል ስቶር (ዋግኤም ከቡር ዝኾነ) ወይ ካብ ንኣሸቱ ድኳናት ፍፋታን ኣሕምልትን፣ እንዳ ስጋ ወይ እንዳ ባኒ ከትዕድግ ትኸእል ኢኻ። ኣብ ብዙሕ ቦታታት፣ ፍርያት ውሽጢ ሃገር፣ ካብ ዕዳጋ ሓረስቶት ከትገዝእ ትኸእል ኢኻ።

ሞቕሽሽ ምሃብ

ኣብ ባራት፣ ሆቴላት ከምኡውን ኣብ ታክሲ፣ ንዘገልገሎም ሰብ፣ ሰባት መብዛሕትኡ ጊዜ ሞቕሽሽ ይህቡ እየም። ሞቕሽሽ ምሃብ ናይ ግድን ኣይኮነን፣ ንዘተዋህበካ ጽቡቕ ኣገልግሎት ኣድናቓትካ ትገልጸሉ መገዲ እዩ።

መብዛሕትኡ ጊዜ ሞቕሽሽ፣ 10 ወይ 15 ሚሊታዊ ናይቲ ከትከፍሎ ዝግብኣካ መጠን ገንዘብ እዩ።

ቅልጡፍ ኣድላይነት መግቢ

መግቢ ከትገዝእ ዓቕሚ ዘይብልካ እንተደኣ ኮይኑ፣ ናብ ከባቢኻ ዘሎ ናይ መግቢ ባንክ ኬድካ ናጻ መግቢ ከትረከብ ትኸእል ኢኻ። ንኣማኺሪ ምጥያስ ኣዘራርብ ወይ ከኣ ንናይ ኦንታርዮ ማሕበር ባንክ መግቢ ኣብ **1-866-220-4022** ደውለሎም። ን feedontario.ca ተወከሶ። ኣማኺሪ ምጥያስ ንምርካብ፣ ናብ services.settlement.org ኪድ።

ንዓማዊል ኣንታርዮ ምጥባቕ

ontario.ca/consumerprotection
1-800-889-9768

ናይ ካናዳ መጽሓፍ ዓማዊል

consumerhandbook.ca

አገልግሎት ቡስጣ ካናዳ

canadapost.ca
1-866-607-6301

አገልግሎት ቴሌፎንን ኢንተርኔትን

settlement.org ወይ
findlink.at/dailylife

ዕዳጋ ሓረስቶት

farmersmarketsontario.com





ጉዳይ አባይቲ

ጉዳይ አባይቲ ንኹሎም ሓደስቲ መጻእቲ አገዳሲ ጉዳይ እዩ።

ዝይ ትብሎ፡ ምቹእን ዓቕምኻ ዝፈቐድን ቦታ ምርካብ አገዳሲ ክፋል ምጽማር ናብራ/ምጥያስ እዩ።

ጊዚያዊ ዝዛ

ናብ ካናዳ ምስ ኣተኻ ፡ ኢፓርትመንት (apartment)፣ ኮንዶ (condo)፣ ዝካረ ወይ ዝግዛእ ዝዛ ክሳብ ትረክብ ትጸንሓሉ ጊዚያዊ ቦታ የድልየካ እዩ። ሆስቲል ድማ ኣብ ሆቴል ትጸንሓሉ ካልእ ዝሓሰረ ኣማራጺ እዩ። ሆስቲላት ናይ ውልቂ ክፍሊ ወይ ምስ ካልኣት ትድቅሰሉ ዓራውቲ ዘለዎ ዓቢ ክፍሊ ይህቡ። ሽቓቕን ክሸነገውን ምስ ካልኣት ብሓባር ትጥቀሙሉ እዩ። ሆስቲል ወይ ሆቴል ንምርካብ፡

- ኣብ መርከቢ ሓበሬታ ቴሌፎንን ኢድሬፕን (Yellow Pages)፡ yellowpages.ca ተወክስ
- ናይ ናብራኻ ትጽምረሉ ከተማ፡ መርበብ-ሓበሬታ ቱሪዝም ደሊኻ፡ ዝርዝር መዕረፍ ኣጋይሽ ርኽብ።
- ዝርዝር ሆቴላትን ሆስቲላትን ዝሓዘ ናይ በጻሕቲ መሪሕ-መጽሓፍ ካናዳ ግዛእ።

 findlink.at/HousingInCanada

ዓይነት ዝዛውቲ ቶርንቶ

- ክራይ ኢፓርትመንት - ሓደ፣ ክልተ፣ ወይ ሰለስተ መደቀሲ ዘለዎ ኣብ ውሽጢ ሓደ ህንጻ ወይ ዝዛ ዝርከብ ኢፓርትመንት እዩ ፡ ናይ ስካቡሊ ክፍሊ (bachelor units) ከም መንበርን መደቀስን ትጥቀሙሉ ሓደ ክፍሊ ጥራሕ ዘለዎ ክፍሊ እዩ። ኩሎም ኢፓርትመንት ክሸነገ ሽቓቕን ኣለዎም።
- ናይ ክራይ ክፍሊ (Rental room) - ዓበይቲ ዝዛውቲ ሓደ ሓደ ጊዜ ኣብ ብዙሕ ውልቃዊ መደቀሲታት ተኸፋፊሎም ናይ ሓባር ክሸነገ ሽቓቕን ዘለዎም ንውልቅ-ሰባት ዝካረዩ ክፍልታት እዮም። ሓደ ሓደ ጊዜ ናሚንግ ሃውስስ (rooming houses) ተባሂሎም ይጽውዑ።
- ኮንዶሚኒየም (condo) - መብዛሕትኡ ኮንዶ ኣብ ብዙሕ ክፋላት ዘለዎ ነዊሕ ህንጻ ይርከብ። እቲ ዋና ክራይ ድማ፡ ወርሓዊ ክፍሊት ጽገና ይኸፍል።
- ዝዛ (House)- ዘይተላገቡ ዝዛውቲ ብኻልኣት ህንጻታት ዝተኸቡ እዮም። ብኸፊል ዘይተላገቡ ዝዛውቲ ምስ ጥቕኦም ዘሎ ዝዛ ብሓደ ወገን ብሓደ መንደቕ ዝፈላለዩ ዝዛውቲ እዮም። ታውን ሃውስስ (townhouses) ድማ ብኸልቲኡ ወገን ብሓደ መንደቕ ይፈላለዩ።

 findlink.at/HousingInCanada



ምክራይ

ገዛ ክራይ ንምርካብ ኣቲ ልሙድ ዝኾነ መንገዲ ኣብ ጋዜጣ ማሕበረሰብካ ዘሉ ክፋል መግለጺ newspaperscanada.ca ወይ findlink.at/newspapers ምርኣይ እዩ።

ብተወሳኺ ውን ነዞም ዝስዕቡ ክትገብር ትኽእል፡

- ኣብ ባህ ዝብሉካ ገዛውቲ ኬድካ “ኣፓርትመንት ኣሎ (Apartment Available)” ወይ “ንክራይ (For Rent)” ዝብል ምልክት ኣብ ህንጻታት ድለ።
- ንኣዕሩኽትኻ፡ ኣዝማድካ ከምኡ ውን ንመሳርሕትኻ ሕተት።
- ኣብ ቤት ንባብ፡ ድኳን ኣስቢዛ ከምኡ ውን ማእከላት ማሕበረሰብ ኬድካ ሰሌዳታት ሓበሬታ ኣንብብ።
- viewit.ca ተወከሱ።

ብዛዕባ ገዛ ክራይ ኣብ ኣንታርያ ተወሳኺ ሓበሬታ ንምርካብ፡ ኣብ ውሽጢ ጎድኒ እዚ ገጽ ዝርከብ ሽራጥ-ሓበሬታ ብዝርዝር ተጻሒፎም ዘለዉ መርበብ ሓበሬታ ተወከሱ።

ኣብ ውሽጢ እዚ ዘባ፡ ገዛ ንምክራይ ዝወጽእ ወጻኢ ዝተፈላለየ እዩ። ብሓፈሻ፡ ዋጋ ክራይ ካብ ኣብ ንኣሸቱ ከተማታት ኣብ ዓበይቲ ከተማታት ክብር ይብል። ኣብ ከም በዓል ቶሮንቶ ዝበሉ ዓበይቲ ከተማታት ካብ ቦታ ናብ ቦታ ዓቢ ፍልልይ ዋጋ ክራይ ከህሉ ይኽእል እዩ። መብዛሕትኦም ክኢላታት ካናዳ ልዕሊ 30 ሚሊታዊ እቶታካ ኣብ ገዛ ክጠፍእ የብሉን ይብሉ።

ምፍራም ውዕል ክራይ

መብዛሕትኦም ኣካረይቲ ሕጋዊ ስምምዕ ዝኾነ ውዕል ክራይ ይደልዩ እዮም። ውዕል ክራይካ፡ ስምምዕ ጊዜ ክራይ (መብዛሕትኡ ጊዜ 12 ወርሒ)፣ ንክራይ ትኽፍሉ መጠን ገንዘብ ከምኡ ውን ኣንታይ ኣንታይ ከም ዘጠቓልል፡ ንኣብነት፡ ናይ ማኪና ደው መበሊ፣ ኬብል፣ ኤሌትሪክ ወይ ፓዝ ክጠቕስ ይግባእ።

መብዛሕትኦም ኣካረይቲ ክንዲ ናይ ሓዲ ወርሒ ክራይ ዝኾነውን ዕርቡን ክኸፈሉ ይደልዩ እዮም። እዚ ዕርቡን ከም ክፍሊት ክራይ መወዳእታ ወርሒ ዝሕሰብ እዩ።

ምኽፋል ክራይ

መብዛሕትኡ ጊዜ፡ ክራይካ ኣብ መጀመርታ መዓልቲ ነፍሰወከፍ ወርሒ በዘን ዝስዕባ ስለሰተ መገዲ ትኽፍል፡

- ፕሪ ገንዘብ - ንዝኸፈልካዮ ምሉእ መጠን ገንዘብ ቅብሊት ተቐበል።

- ናይ መጻኢ ዕለት ዝተጻሕፎ ፑክ - ናይ መጻኢ ዕለት ዝተጻሕፎ፡ ቅድሚ ግብኡ መዓልቱ ከሸረፍ ዘይከእል ፑክ። ኣቲ ዘካረየካ ሰብ ወይ ትካል፡ ክራይካ ንምሽፋን ናይ መጻኢ ዕለት ዝተጻሕፎ ፑክ ክትህቦ ከሓተካ ይኽእል እዩ።
- ዝተረጋገጸ ፑክ - ባንክኻ ዘረጋገጸ ፑክ። ዘካረየካ ሰብ ክራይ ናይ መጀመሪያ ወርሕን ናይ መወዳእታ ወርሕን ብዝተረጋገጸ ፑክ ክኸፈል ከደልዮ ይኽእል እዩ።
- ኣውቶማቲካዊ ካብ ባንክ ገንዘብ ምውጻእ - ካብ ሕሳብካ ናብ ካልእ ሕሳብ ብኣውቶማቲካዊ መንገዲ ክፍሊት ንክትፍጽም የኽእለካ።
- ብኢመይል ዝግበር ምስግጋር ገንዘብ - ብናይ ኢንተርኔት ስርዓተ ባንክ ብምጥቃም፡ ብቐጥታ ካብ ሓዲ ባንክ ሕሳብ ናብ ካልእ ሕሳብ ብኢመይል ገንዘብ ንምልክኻ ዝሕግዝ ኣግባብ።

 findlink.at/Money-Finances

ምክራይ፡ መሰልን ሓላፍነትን

ሕገ መንበሪ ክራይ (The Residential Tenancies Act (RTA)) ንጉዳይ ገዛውቲ ኣንታርያ ዘመሓድር ሕገ እዩ። እዚ ሕገ ኣካራዩ ኣብ ውሽጢ ክንደይ ጊዜን ብኸንደይን ክራይ ክውሰኽ ከምዝኽእል፡ ክትወጽእ ኣብ ትደልዩሉ ድማ ቅድሚ ክንደይ ጊዜ ክትሕብር ከምዘለካ ዘጠቓለል ኩሎም ኣካረይትን ተኻሪይትን ክኸተልዎ ዝግባእ መምርሒታት ይሕዝ።

- ብዛዕባ RTA ንምንባብ፡ ንመርበብ ሓበሬታ ሚኒስትሪ ጉዳዮች ምምሕዳር ከተማን ገዛን ontario.ca ወይ findlink.at/rtact ተወከሱ።
- ብዛዕባ ኣካረይትን ተኻሪይትን ክስዕብዎ ዝግባእ ሕገ ሓበሬታ ንምርካብ፡ ንሽማግሌታት (Board) ኣካራይት ተኻሪይት ኣብ 1-888-332-3234 ደዊልካ ርኽቦም ወይ ከኣ t1b.gov.on.ca ተወከሱ።

ብደገፍ መንግስቲ ዝርከብ ገዛ

መብዛሕትኦም ከተማታት ኣንታርያ ብደገፍ መንግስቲ ዝርከብ (ሓሓሊፉ ሰብሊዳይዝድ (subsidized) ተባሂሉ ዝጽዋዕ)፣ ትኽፍሎ ክራይ ብመሰረት እቶትካ ዝኾነ ገዛውቲ ኣለዎም። ከምዚ ዓይነት ገዛ ንምርካብ ትጽበዮ ጊዜ ነዊሕ ክኸውን ይኽእል እዩ - ሓዲ ሓዲ ጊዜ ዓመታት ክወስድ ይኽእል እዩ።

ብዛዕባ ብደገፍ መንግስቲ ዝርከብ ገዛ ተወሳኺ ሓበሬታ ንምርካብ፡ ንኣማኻሪ ምጥያስ ኣዘራርቡ።

ሚኒስትሪ ጉዳዮች ምምሕዳር ከተማን ገዛን ኣንታርያ

ብዛዕባ ናይዚ ሚኒስትሪ ኣተግባብራ ጉዳይ ኣባይቲ ኣብ www.mah.gov.on.ca ወይ findlink.at/ont-mmah ኣንብብ።

ናይ ሞርጊጅን ኣባይትን ኮርፖሬሽን ካናዳ

ናይ መጀመሪያ ገዛኻ ኣብ ካናዳ ዝብል ጽሑፍ ኣንብብ፡ ሓዲስቲ መጻእቲ ኣንታይ ክፈልጡ ከምዝግብኩም፡ cmhc.ca ወይ findlink.at/cmhcnc

Settlement.org

ዝርዝር ሓበሬታ ጉዳይ ኣባይቲ ኣንታርያ ኣብ settlement.org ወይ findlink.at/housinginfo ርኽቡ።

ማሕበር ሓገዝ ጉዳይ ኣባይቲ ኣንታርያ

ገዛ ንዘይብሉም ሰባት ወይ ድማ ንመጻኢ ገዛ ዘይብሉም ንዝኾኑ ሰባት ዝኾውን ኣገልግሎት ንምርካብ ኣብ findhousinghelp.ca ኬድካ ኣንብብ።





ከሕሰብሉ ዝግባሉ ነገራት

ከነብረሉ ዝደልዮ ዝውጥ፡ ረብሓ-አልቦ ተሓጋገዙቲ ዘካርይዎ ኣባይቲ (non-profit housing co-op) ኣለዎ? ብኸመይ'ከ ምልክታ ከለቱ ይኸእል?

ብኸመይ ኣብ ዝርዝር ተጠባብቑቲ ብደገፍ መንግስቲ ዝርከብ ዝኣከሉ ይኸእል?

ዝኣከሉ እንተወሲኑ፤ ኣየናይ ባንክ ወይ ትካል ዕቅብ (credit union) ገንዘብ ከለቱ ኣይኸእል?

ዝኣከሉ እንተወሲኑ፤ ንዕርቡን ዝኸውን ክንደይ ገንዘብ ከለኩብ የድልየኒ?

ንኸራይ ዝኸፍሉ ወጻኢ እንታይ ዘጠቓለሉ እዩ፤ መውዓዩ ዝኣ፤ መዝሓሊ ዝኣ፤ ከም ፍሪድጅን ሰቶቭን ዝኣመሰሉ መሳርሒታት?

ረብሓ-አልቦ ተሓጋገዙቲ ዘካርይዎ ዝውጥ

ተሓጋገዙቲ ዘካርይዎ ዝውጥ ኣብኡ ብዝነብሩ ሰባት ዝውጥን እዩ። ክራይ ረብሓ-አልቦ ተሓጋገዙቲ ዘካርይዎ ዝውጥ ዋግኡ ካብ መብዛሕትኡ ዝውጥ ሕሰር ዝበለ እዩ። ኣባላት ተሓጋገዙቲ ንነብረቶም ብምምሕዳርን ብምጽጋንን ክሕግዙ ትጽቢት ይግበሮም። መብዛሕትኡ ጊዜ ክራይ-ዝኣ ተሓጋገዙቲ ንምርካብ ነዊሕ ትጽቢት ይሓትት - ብሓፈሻ ካብ ክልተ ክሳብ ኣርባዕተ ዓመት። ዝርዝር ረብሓ-አልቦ ተሓጋገዙቲ ዘካርይዎ ዝውጥ ኣብ ከባቢኻ ንምርካብ፤ ኣብ ኢንተርኔት *non-profit co-op housing* ኢልካ ድለ።

findlink.at/HousingInCanada

ዝኣ ምግዛእ

ዝኣ ምግዛእ ብዙሕ መደብ ምውጻእ ዝሓትት እዩ። በዚ ምኽንያት ብዝቐልጠፈ ሓበሬታ ምእካብ ምጅማር ኣገዳሲ እዩ።

ዝኣ ንመጀመሪያ ጊዜ ትገዝእ እንተደኣ ሃለኻ፤ ኣብ cmhc.ca ወይ findlink.at/cmhcnc ብምኽድ ዝኣ ከውንኡ ንዝደልዩ ሓደስቲ መጻእቲ ተባሂሉ ዝተዳለወ ናይ ካናዳ መምርሒ ኮርፖሬሽን ሞርጊጅን ዝኣን ረኺብካ ኣንብብ።

ዝኣ ንምግዛእ ለቓሕ ክትረከብ ክትፍትን ከሎኻ፤ ጽብቕ ታሪኽ ለቓሕ ክህልወካ ኣገዳሲ እዩ። ከም ሓድሽ መጻኢ፤ ናይ ካናዳ ባንክ ዘለልዮ ታሪኽ ለቓሕ ኣይህልወካን ይኸውን። ስለዚ፡ ብዝቐልጠፈ ታርኽ ለቓሕካ ክተማዕብሎ ክትጅምር የድልየካ። ከመይ ጌርካ ታሪኽ ለቓሕ ክትጅምር ከምትኸእል ኣብ ባንክኻ ኬድካ ምስ ወኪል ወሃቢ ኣገልግሎት ዓማዊል ተዘራረብ።

ንሓደ ዝኣ ክትገዝእ ኣብ ትውስነት፡ ኣብ ምሕላፍ ወይ ዘይምሕላፍ መርመራ ናይቲ ዝኣ ዝተመርኮሰ ኩነታዊ ውዕል ክትገብር ጽብቕ እዩ። እቲ መርማሪ ምዕራይ የድልዮ እዩ እንተ ደኣ ኢሉ፤ ወይ ክትገድፎ ወይ ከኣ ነቲ ክትከፍሎ ዝተባህለ መጠን ገንዘብ ክትቅይሮ ትኸእል ኢኻ።

findlink.at/HousingInCanada

ዝኣ ንተማሃሮ ድሕረ-ካልኣይ ደረጃ ትምህርቲ

መብዛሕትኡን የኒቨርሲትን ኮሌጃትን ንተማሃሮ ዝኸውን ኣገልግሎት ዝኣ የቐርባ እዩን ። ተወሳኺ ሓበሬታ ንምርካብ፤ ናይቲ ንሰኻ ክትሓትዎ ትሓስብ ዘለኻ የኒቨርሲቲ ወይ ኮሌጅ፤ ክፍሊ ጉዳይ ዝኣ ርኽቦም።

ሓደ ሓደ ጊዜ ኣባይቲ ተማሃሮ የኒቨርሲትን ኮሌጃትን፤ ክረምቲ ኣብ ዝኸነሉ እዋን ተማሃሮ ንዘይኮኑ ሰባት ይካረዩ እዮም። ሕሱር ስለዝኾኑ ድማ ንኣደስቲ መጻእትን ተጓዓዝትን መጽንሒ ቦታ ክኾንዎም ይኸእሉ እዮም።

ህጹጽ መዕቆቢ ቤት (መዕቆቢ)

መዕቆቢ ቦታ ንዘይብሉም ከምኡ'ውን ኣብ ቅልውላው ንዝርከቡ ሰባት ንኣጼር ጊዜ ዝኸውን መጽንሒ ዝኣ ይህብ እዩ። ካብ ዝኸኸ እንተተሰጊግካ ወይ እንተተገፋዕካ ኣብ ቦታ መዕቆቢ ክትጽንሕ ትኸእል ኢኻ። ቁጽሪ ቴሌፎን ኣብ ከባቢኻ ዝርከቡ መዕቆቢ ኣባይቲ ከምኡ'ውን ቁጽሪ ቴሌፎን ናይ ካልኣት ወሃብቲ ኣገልግሎት ህጹጽ ኩነታት፡ ኣብተን ኣብ መጀመሪያ ዝርከባ ገጽት መጽሓፍ ቴሌፎን ተጻሒፉ ክትረኽቦ ኢኻ። ናብ [211](https://211.ca) እውን ክትድውል ትኸእል ኢኻ።

findlink.at/HousingInCanada

ዝኣ ንዓቢይቲ

ኣብተን ሰማያዊ ገጽ ናይ ቴሌፎን መጽሓፍ ፣ ዝርዝር ኣድራሻ ኣብ ከባቢኻ ዝርከብ ብደገፍ መንግስቲ ዝኣየድ ናይ ኣረጋውያን ኣባይቲ ክትረከብ ኢኻ። ናይ ማሊ ዝኸነ መንበሪ ኣረጋውያን ንምርካብ ኣብተን ብጫ ገጽት ወይ ኣብ yellowpages.ca ተወከስ።

ንጉዳይ ኣባይቲ ዘጠቓለሉ፡ ብዛዕባ ዝተፈላለዩ ኣገልግሎት ኣርጋውያን ሓበሬታ ንምርካብ ናብ ክፍሊ ኣረጋውያን ኣንታርዮ ኣብ 1-888-910-1999 ደውል ወይ seniors.gov.on.ca ወይ findlink.at/seniorguid ተወከስ።

ጉዳይ ኣባይቲ ከምኡ'ውን መምርሒ ሰብኣዊ መሰል ኣንታርዮ

ብመሰረት መምርሒ መሰል ሰብ ኣንታርዮ፡ ብምኽንያት ዓሊት፤ ወለዶ፤ መብቐል ሃገር፤ ሕብሪ፤ መብቐል ዓሊት፤ ዜግነት፤ ሃይማኖት፤ ዕድመ፤ ጾታ፤ ምልላይ ጾታ፤ ብታሪኽ ዝገበን፤ ኩነታት መርዓ፤ ናይ ተመሳሳሊ ጾታ ሽርክና ኩነታት፤ ናይ ስድራቤት ኩነታት ወይ ስንክልና ብዘይግቡኡ ክትርእ ኣይግባእን እዩ።

ብዛዕባ መሰልካ ብተወሳኺ ክትፈልጥ እንተደኣ ደሊኻ ንልኡኽ መሰል ሰባት ኣንታርዮ ኣብ www.ohrc.on.ca ወይ findlink.at/ohrhousing ተወከስ።



ተሳታፍነት ማህበረሰብ

ማህበረሰብን መደብ ምዝንጋዕን፡ ምስ ሰባት ንምርኻብ፡ ንምምሕያሽ ክእለት ቋንቋ ከምኡውን ንጥፈት ናይ ምዝናይ ንክተስተማቅርን ይሕግዘካ፡ ብዛዕባ ንኣኻን ንስድራኻን ቅሩባት ዝኾኑ ንጥፈታት ማህበረሰብ ፍለጥ፡

ማእከላት ምዝንጋዕ ሕብረተሰብ

ኩሎም ከተማታት ኣንታርያ መደብ ማህበረሰብ ከምኡውን ማእከል ምዝንጋዕ ሓፋሽ ኣለዎም፡ ኩሎም ማእከላት፡ ጉጅለ ማህበረሰብ ክራኹቡሉ ዝኸኣሉ ቦታ ኣለዎም፡ መብዛሕትኦም ማእከላት ብተወሳኺ ዓውዲ ስኬቲንግ፡ መሓንበሲ፡ ጅም ከምኡውን ናይ ስፖርት ጎልጎል ኣለዎም፡ መደባትን እዞም ዝተጠቐሱ ቦታታትን ናጻ ወይ ብሕሱር ዋጋ ዝርከቡ እዮም፡

ኣብ ማእከል ምዝንጋዕ ሕብረተሰብ ብዛዕባ ዘሎ ንጥፈታትን መደባትን ብተወሳኺ ንምፍላጥ ንኣማኻሪ ምጥያስ ኣዘራርብ፡ ናብ [217](#) ደውል፡ ኣብተን ሰማያዊ ገጻት ናይ ቴሌፎን መጽሓፍካ ተወከስ ወይውን ነዞም ዝስዕቡ ቃላት ተጠቂምካ ኣብ ኢንተርኒት ድለ *Community Recreation Centre* + ሽም ኣቲ ትነበረሉ ከተማ፡

ቤት-ንባብ ሓፋሽ

መጽሓፍቲ፡ ሲዲ፡ ዲቪዲ፡ መጽሓፍት ከምኡውን ጋዜጣ ብቋንቋ እንግሊዝን ካልእ ቋንቋታትን ኣብ ከባቢኻ ኣብ ዝርከብ ቤት ንባብ ክትረከቡ ትኸኣል ኢኻ፡ መብዛሕትኦ ቤት-ንባብ ናጻ ኣገልግሎት ኢንተርኒትን ይህብ እዮ፡ ንዓበይትን ንጸሓፍትን ዝኾኑ ናይ ንባብን ናይ ዛንታ ምንጋርን ክለባትን ንኣደስቲ መጽሓፍ ዝኸውን ናይ ቋንቋ ስልጠና ከምኡውን ብደረሰቲ ዝዳሉ ንባብ ዝኣመሰሉ ዝተፈላለዩ መደባት ዘጠቓለለ መደባት ቤት-ንባብ የዳሉ እዩ፡

ኣብ ጥቓኻ ዘሎ ቤት-ንባብ ንምርካብ ንሚኒስትሪ ቱሪዝም፡ ባህልን ስፖርትን ኣብ mtc.gov.on.ca ወይ findlink.at/opl ተወከሱ፡

ናይ ቤት-ንባብ ካርድ ንምርካብ፡ ኣደ ሕጋዊ መለለዪ ታሲራ (ፓስፖርት ወይ ፍቓድ መምርሒ ማኪና) ከምኡውን መረጋገጺ ኣድራሻ (ናይ ቴሌፎን፡ ናይ ማይ ወይ ናይ ኬብል መጽዋዕታ ክፍሊት) የድልዩካ፡

ቦታ ኣምልኹ

ብመሰረት ቅዋም መሰልን ናጽነትን፡ ካናዳውያን ሃይማኖቶም ክስዕቡ መሰል ኣለዎም፡ ወላኻ ኣንታርያ ዓለማዊ ማህበረሰብ እንተኾነት፡ ኣንታርያውያን እምነቶም ኣብ ቤተክርስቲያናት፡ ምክራባት መስጊዳት፡ ቤት መቐደሳት ከምኡውን ኣብ ካልእ ቦታታት ኣምልኹ ብምእካብ ይገልጽዎ፡

ኣብ ኢንተርኒት ነዚ ቃል ብምጥቃም *Places of Worship* + ስም ከተማኻ፡ ኣብ ጥቓኻ ዝርከብ ቤት ኣምልኹ ርኽብ፡

ብወለንታ ምስራሕ

ጊዜኻ ኣብ ሰናይ ግብሪ ምውዓል፡ ምስ ሰባት ንምልላይን፡ ከባቢኻ ብዝበለጸ ንክትፈልጥን ዝሕግዝ መገዲ እዩ፡ ብወለንታ ብምስራሕ ጠቓሚ ርክባት ስለትፈጥርን፡ ኣብ ተሞክሮ ስራሕካ ከተኣትዎ ስለትኸኣልን፡ ጠቓሚ ክፋል ናይ ስራሕ ምድላይ እዩ፡ ቅድሚ ንኣኻ ከም ብወለንታ ዝሰርሕ ሰብ ምቕባሉም፡ ገለ ትካላት ድሕረባይታ ምርመራ ፖሊስ ክትገብር ክሓቱኻ ይኸኣሉ እዮም፡

- ብዛዕባ ብወለንታ ምስራሕ ብተወሳኺ ክትፈልጥ እንተደኣ ደረኻ፡ ንመርብብ-ሓበሬታ ማእከል ብወለንታ ምስራሕ ኣንታርያ ovcn.ca ተወከሱ፡
- ንሚኒስትሪ ዜግነትን ኢሚግሬሽንን ኣብ www.citizenship.gov.on.ca ወይ findlink.at/mci-active ተወከሱ፡
- ንኣማኻሪ ምጥያስ ብዛዕባ ኣብ ከባቢኻ ዝርከብ ዕድላት ብወለንታ ምስራሕ ሕተቶ፡
- ናብ [217](#) ደውል፡



መጓጓዣያ

ናብ ስራሕ ንምኽድ ይኹን ኣብ ከባቢኻ ንምዝዋር ወይውን ንደቅኻ ናብ ቤት ትምህርቲ ንምብጻሕ ኣብ ከተማኻ ምንቅስቃስ ኣገዳሲ ክፋል ምጅማር ናብራ ኣብ ማሕበረሰብኻ እዩ።

ፍቓድ ምምራሕ ማኪና

ብዛዕባ ምርካብ ፍቓድ ምምራሕ ማኪና ኣብ ኣንታርዮ፡ drivetest.ca ወይ findlink.at/driverinfo ተወከስ።

ማእከል ፈተና ምምራሕ ማኪና

ኣድራሻ ኣብ ከባቢኻ ዘሎ ማእከል ፈተና ምምራሕ ማኪና ኣብተን ብጫ ገጻት ናይ ቴሌፎን መጽሓፍ ርኽቦ፡ yellowpages.ca ተወከስ ወይ ንመርበብ ሓበሬታ ፈተና ምዝዋር ኣብ drivetest.ca ወይ findlink.at/testcentre ርኽቦ።

ናይ ምምራሕ ማኪና መጽሓፍ

ሕጋዊ መንገዲ ኣንቢብኻ ናይ ጽሑፍ ፈተና ኣብ www.mto.gov.on.ca ወይ findlink.at/dhandbook ክትወስድ ተዳሎ። ኣብ ወረቓት ዝተሓትመ ቅዳሕ ናይዚ መጽሓፍ ኣብ ማእከል ፈተና ምዝዋር ከምኡውን ኣብ ብዙሕ ድኳናት ኪድኻ ክትገዝኦ ትኽእል ኢኻ።

ምዝዋር ብሽክለታን ድሕነትን

ንኣገልግሎት ኣንታርዮ ኣብ **1-800-267-8097** ደውለሎም ወይ www.mto.gov.on.ca ወይ findlink.at/cycling ተወከስ።

ህዝባዊ መጓጓዣያ

መብዛሕትኦን ከተማታት ኣንታርዮ ብተዛማዲ ከቡር ዘይኮነ ህዝባዊ ስርዓት መጓጓዣያ ኣለዎን። ዓቢይቲ ከተማታት ኣውቶቡስ፣ ባቡር፣ ትሕቲ ምድሪ ዝኸይድ ባቡር ከምኡውን ስትሪትካርስ እናተባህላ ዝጽውዓ ምስ ገመድ ኤሌትሪክ ከተማ ተላጊበን ዝኸዳ መጓጓዣያ ዘጠቓልል ኣዝዩ ምዕቡል ዝኾነ ህዝባዊ ስርዓተ-መጓጓዣያ ኣለዎን። መብዛሕትኦ ጊዜ ናይ ወርሓዊ ካርድ ወይ ቲኬት/ቶክን ብብዝሒ ምግዛእ ዝሓሰረን ዝቐለለን እዩ።

ብዛዕባ ኣብ ከባቢኻ ዝርከብ ህዝባዊ መጓጓዣያ ንምፍላጥ፡ ነተን ሰማያዊ ገጻት መጽሓፍ ናይ ተሌፎን ኣንብብን ወይ ንሚኒስትሪ መጓጓዣያ ኣብ ontario.ca ወይ findlink.at/transit ተወከስ።

ወግዲ ኣብ ህዝባዊ መጓጓዣያ

ወግዲ ዝብል ቃል፡ ኣብ ማእከል ህዝቢ እሩም ጠባይ ምህላው ማለት እዩ። ብዛዕባ ወግዲ ኣብ ህዝባዊ መጓጓዣያ ተወሳኺ ሓበሬታ ንምርካብ፡ ብኸብረትኻ ናብ ካናዳ እንቋዕ ደሓት መጻእኻ ዝብል ክፋል ተወከስ።

ታክሲ

ኣብ መብዛሕትኦ ቦታታት ኣንታርዮ፡ ከወሰደኻን ናብ ቦታኻ ከመልሰኻን ታክሲ ክትቆጽር ትኽእል ኢኻ። ዋጋ ታክሲ ከቡር ከኸውን ይኽእል እዩ። ስለዚ ቅድሚ መገዲ ምጅማርኻ ነቲ ኣውቲስታ ብገምጋም ዋግኡ ከንደይ ከምዝኾነ ሕተቶ። ነቲ ሜትር (ዋጋ ጉዕዞ ከንደይ ከምዝኾነ ዘርኢ) ብንጽር ክትርእዮውን ኣገዳሲ እዩ።

ኣብ ውሽጢ ዘለኻ ከተማ ናይ ታክሲ ትካል ንምርካብ፡ ነተን ብጫ ገጽ ናይ ቴሌፎን መጽሓፍ ወይ yellowpages.ca ተወከስ።

ምክራይ ማኪና

ማኪና እንተደኣ ዘይብልኻ ኾይኑ፡ ምክራይ ማኪና ዝቐለለ ምርጫ ከኸውን ይኽእል እዩ። ቅድሚ ምፍራምኻ፡ ነቲ ውዕል ኸራይ ብግቡኣ ኣንብቦ።

ኣብ መብዛሕትኦም ዓቢይቲ ከተማታት፡ ከም ምስ በዓል ዚገኣር ዝበሃሉ ኣገልግሎት ምሽራኽ ማኪና፡ ተጽንቢርኻ ኣብ ውሽጢ ከተማኻ ጉዳያትኻ ከተሳልጥ ንኣጸር እዋን ማኪና ክትካረ ትኽእል ኢኻ። እዞም ወሃብቲ ኣገልግሎት ነተን ማካይን ወሲድኻ ትመልሰሉ ምቹእ ቦታ ኣለዎም።

ኣብ ውሽጢ ከተማ ማኪና ዘካርዩ ትካላትን ኣገልግሎት ምሽራኽ ማኪና ንምርካብን ነተን ብጫ ገጽ ናይ ቴሌፎን መጽሓፍ ወይ yellowpages.ca ተወከስ።

ምርካብ መምርሒ ፍቓድ ማኪና

ኣብ ዓድኻ ከለኻ ዘውጻእኻ ፍቓድ መምርሒ ማኪና እንተደኣ ሃልዩኻ፡ ኣብ ካናዳ ካብ ትኣቱ ኣትሒዙ ን60 መዓልቲ ይሰርሕ እዩ። ብድሕሪኡ ግና ናይ ኣንታርዮ መምርሒ ፍቓድ ማኪና የድልየኻ እዩ።

ናይ ኣንታርዮ ፍቓድ ምምራሕ ማኪና ንምውጻእ ከተመልከት ከሎኻ፡ ዝሓለፈ ናይ ምዝዋር ታሪኽኻ ኣብ ግምት ይኣቱ እዩ። እንተኾነ ግን፡ መምርሒ ፍቓድ ይሃሉኻ ኣይሃሉኻ ብዘየገድስ፡ ሓደ ወይ ክልተ ናይ መንገዲ ፈተናን ብዛዕባ ሕጊ ትራፊክ ድማ ብጽሑፍ ተፈቲንኻ ክትሓልፍ ይግባእኻ እዩ።

መምርሒ ፍቓድ ሕጋዊ መንነት እዩ።

መምርሒ ፍቓድ ከየውጻእኻ፡ ሕጋዊ መንነት ጥራሕ ከተውጽእ እንተመራጸኻ፡ ስለዚ ዘለዎ ናይ ኣንታርዮ ካርድ ንምውጻእ ከተመልከት ትኽእል ኢኻ። እዚ ውን ከም ሕጋዊ መንነት እዩ ዝቐጽር።

ንኸተመልከት፡ ሕጋዊ ሽምካ፡ ዕለተ ልደትኻ ከምኡውን ክታምካ ዝሓዘ፡ ቅዳሕ ዘይኮነ መለሰይ መንነት ከተርኢ የድልየኻ። ምልክታ ፎርም ድማ ክትመልእ ይግባእኻ። እዚ ካርድ ዋግኡ \$35.00 እዩ። ተወሳኺ ሓበሬታ ንምርካብ፡ serviceontario.ca ወይ ontario.ca/government/ontario-photo-card ተወከስ።

መዘኻኸሪ፡ መምርሒ ፍቓድን ስለዚ ዘለዎ ካርድ ኣንታርዮን ብኣንሳብ ከህልወኻ ኣይከኣልን እዩ - ሓዲኡ ክትመርጽ ኣሎኻ።





ሕገ ምምራሕ ማኪና

ሕገ ሕገ-ፊክ ምጥላስ ከቢድ መቆጣጠር የሰጠው እቅድም አገደሰቲ ሕግታት ከም ዝሰጠ እዮም፡

- ማኪና ንምዝዋር ናይ ግድን ፍቓድ መምርሒ ክህልወካ ይግባእ፡ ኩሉ ጊዜ ድማ ምሳኻ ክህሉ ይግባእ፡
- ናይ ማኪና መድሕን ናይ ግድን ክህልወካ ይግባእ፡
- መረጋገጺ ዋንነት ናይ ግድን ክህልወካ ይግባእ - ኣብ ውሽጢ ማኪናኻ ኣቐምጦ፡
- ካብቲ ተጻሒፉ ዘሎ ዓቕን ፍጥነት ንላዕሊ ኣይትዘውር፡ ልዕሊ ዓቕን ምቕልጣፍ ልዕሊ ዝበለ መቆጣጠር የሰጠ፡ ብተወሳኺ ውን ንመድሕን ትኽፍሎ ገንዘብ ከምዘውሰኽ ከገብሮ ይኽእል እዩ፡
- ንሸኽን ምሽኽ ዝሳፈሩ ተጓዳዝትን ዕጣቕም ክእስሩ ይግብእም፡
- ሰቲኽ ኣይትዘውር፡ ፖሊስ ኣብ ደምክ ዘሎ ዓቕን ኣልኮል ልዕሊ ኣቲ ብሕገ ዝፍቀድ ዓቕን ኮይኑ እንተረኺብዎ መቆጣጠር ኣዝዩ ከቢድ እዩ፡
- ብኢድ ምሓዝ ዘዩልዩ እንተዘይኮይኑ እናዘወርካ ተንቀሳቓሲ ቴሌፎን ኣይትጠቀም፡
- ዕሸላትን ንኣሸቲ ህጻናትን ኣብ ፍሉይ ናይ መኪና ወንበር ኮፍ ኢሎም ክጓዱ ኣለዎም፡
- መኪና ኣብ ትዝውረሉ እዋን ኣብ ኢድካ እትሕዞ መራኽቢ ወይ መዘናግራ መሳርሒታት ብውሑስ ኣገባብ ዝተቐመጠ ወይ ኣብ ዳሽቦርድ ናይ ተሽከርካሪትካ ዝተገጠመ እንተዘይኮይኑ ፈጸምካ ኣይትጠቐም፡
- ምብላዕ፡ ምስታይ፡ ምጽብባቕ፡ ምትካኽ ሽጋራ፡ ምንባብን ናብ ኣቕሑ ምምጥጣርን ሳዕቤኑ ሽለልትነት ዝመልእ ወይ ሓደገኛ ኣገባብ ምዝዋር መኪና ክኸውን ይኽእል፡
- ካናቢስ ምስ ተጠቐምካ ፈጸምካ መኪና ኣይትዘውር፡ ብካናቢስ ተሰኒፍካ ክሸኽ መኪና ምዝዋር ዘይሕጋውን

ሓደገኛንዮ፡ ከቢድ መቆጣጠር ስለዘለዎ ማንኛ ፍቓድካ ክድስክል ይኽእል እዩ፡ ንዝያዳ ሓበሬታ ንምርካብ ኣብዚ ዝሰጠ ተወከሱ፤

findlink.at/DrivingInCanada

መድሕን

ኣንታርዮ ኣብ ጌጋታት ዘይምርኮስ ውጥን መድሕን ኣለዎ፡ እዚ ማለት ብናትካ ጌጋ ይኹን ወይ ብጌጋ መራሕ ካልእ ማኪና ብዘዩገድስ ማኪናኻ ንዝገጥማ ዝኾነ ጉድኣት መድሕን ይኽፍለልካ፡

ብዛዕባ ኣብ ጌጋኽ ዘይምርኮስ መድሕን ኣብ መርበብ-ሓበሬታ ቤት ጽሕፈት መድሕን ኣንታርዮ ibc.ca ወይ findlink.at/nofault ሓበሬታ ርኽቡ፡

ዋጋ መድሕን ማኪና ካብ ትካል ናብ ትካል ይፈላለ እዩ፡ ዋጋ ንምሕታት ናብ ብዝሕ ዝበሉ ትካላት ደውል ወይ ውን ዝበለጸ ውል ክረኽበልካ ደላላይ መድሕን ርኽቡ፡ ኣብ yellowpages.ca ወይ ኣብ ኢንተርነት ብምድላይ ኣድራሻታት ደለልትን ትካላት መድሕንን ርኽቡ፡

ምጥቃም ብሽክለታ

ኣብ ሞንጎ እዚ ሓደሽ ማሕበረሰብ ንምምልላስ ብሽክለታ ምጥቃም ዝበለጸ መንገዲ እዩ፡ ገለ ከተማታት ኣብ ጽርጊያታቶም ብሽክለታ ንዝጥቀሙ ሰባት ዝተሓንጸጸ መስመር ኣለዎም፡ ብዙሓት ከተማታት ከኣ ንመዘናግራ ዝተሰርሐ መገዲ ብሽክለታ ኣለዎም፡ ከም ተጠቃሚ ብሽክለታ፡ ብመሰረት ሕገ ሕገ-ፊክ ጽርጊያ ኣንታርዮ፡ ከም ማኪና ኢዲ ትሕሰብ፡ እዚ ማለት ድማ ኩሉ ሕገ ሕገ-ፊክ ክትሕሉ ኣሎካ፡

ብሕገ፡ ትሕቲ 18 ዓመት ዘለዉ ኩሎም ዘወርቲ ብሽክለታ ብሕገ ዝተረጋገጸ ናይ ብሽክለታ ቆብዕ (bicycle helmet) ክገብሩ ይግብእም፡

ክሕሰቡሎም ዝግባእ ነገራት

ናይ ኣንታርዮ ፍቓድ ምምራሕ ማኪና ከውጽእ እንተዘይመረጸ፡ ከመይ ዓይነት ብመንገስቲ ዝወሃብ ናይ ስእሊ መንነት ይጥቀም?

ሓደሽ ወይ ካልኣት ዝተጠቀሙሉ ማኪና ንምዝል ክንደይ ገንዘብ የድልየኒ? መድሕን ንምዝል፡ ማኪናይ ንምዝረብ ከምኡ ውን ፍቓድ ንምውጻእ ክንደይ ገንዘብ የድልየኒ?

ሕጋዊ መሰልን አገልግሎትን

ፌዴራላዊን ዘባዊ ወይ ግዝአታዊ ሕግታት ንውልቃዊ መሰል ከምኡውን ንሓርነት፣ መዓርነትን ናጽነትን ይሕልዉ እዩም። ሕጋዊ ስርዓትና ኣብ ሕጊ መምርሒ ከምኡውን ዴሞክራሲያዊ መትከል ዝተመርኮሰ እዩ።

ቅዋም መሰልን ናጽነትን ካናዳ

ቅዋም መሰልን ናጽነትን ካናዳ ንደቂ-ተባዕትዮን ንደቀንስትዮን ሓዲ ዓይነት መሰልን ናጽነትን ይሕሉ።

- ናጽነት እምነትካን ርኢቶኻን ምግላጽ።
- ምስ ዝደለኻሉ ሰብ ሕብረት ናይ ምፍጣርን ብሰላማዊ መንገዲ ናይ ምእኩብን ናጽነት።
- ናጽነት ሃይማኖት።
- ኣብ ካናዳ ኣብ ዝደለኻሉ ቦታ ናይ ምንባር መሰል።
- ካብ ብዘይሕጋዊ ወይ ዘይፍትሓዊ መገዲ ኣብ ትሕቲ ቀይዲ ምውዓል ወይ ምእሳር ዝሕሉ መሰል። ከምኡውን መሰል ነቲ ዝግብኣካ ሕጋዊ መስርሕ። እዚ ማለት መንግስቲ ኣብ ትሕቲ ሕጊ ዘሎ ኩሉ መሰላትካ ከኹብር ኣለዎ።
- ኣብ ዓሊት፣ መበቆል ዓዲ፣ ሕብሪ፣ ሃይማኖት፣ ጾታ፣ ዕድመ ወይውን ኣእምሮኣዊ ወይ ደጋዊ ስንክልና ዝተመርኮሰ ኣድልዎ ዘይብሉ መሰልካ ብመዓረ ምሕላው ከምኡውን መዓረ ናይ ሕጊ ረብሓታት ናይ ምርካብ መሰል።
- ብቋንቋ እንግሊዝ ወይ ብቋንቋ ፈረንሳይ ካብ ፌዴራል ምምሕዳር ኣገልግሎት ናይ ምቕባል መሰል ።

ነቲ ቅዋም ኣብ ናይ ፌዴራል ክፍሊ ፍትሒ ኣንብቦ፡ [justice.gc.ca](https://www.justice.gc.ca/eng/const/constacts.html) ወይ [findlink.at/constacts](https://www.findlink.at/constacts)

 [findlink.at/HumanRights](https://www.findlink.at/HumanRights)

ሕጊ መሰል ሰብ ኣንታርዮ

ሕጊ መሰል ሰብ ኣንታርዮ ኣብ ቦታ ስራሕ፣ ገዛ ከምኡውን ኣብ ቦታ ኣገልግሎት፣ ንኹሎም ኣንታርያውያን ካብ ዘይፍትሓዊ ኣተሓሕዝ ይሕልዎም። ንሰባት ብመሰረት ዓሊት፣ ወለዶ፣ መበቆል ዓዲ፣ ሕብሪ ነገድ፣ ምልላይ ጾታ፣ ኩነታት ተመሳሳሊ ጾታ ሽርክና፣ ኩነታት ስድራቤት ወይ ስንክልና ምፍልላይ ወይ ምጭናቕ ሕጋዊ ኣይኮነን። ንልኡኹ መሰል ሰባት ኣንታርዮ ኣብ [ohrc.on.ca](https://www.ohrc.on.ca) ተወከሶ።

ዕድመ እኹላትን ዕድመ ስምምዕን

ኣብ ኣንታርዮ፡ ዕድመ እኹላት 18 እዩ። እዚ ብሕጋዊ ሓዲ ሰብ ከም በጽሒ ዝርኣየሉ ዕድመ እዩ። ብስምምዕ ዝፍጸም ጾታዊ ግብሪ ዝፍቀደሉ ዕድመ 16 እዩ። ብዘይ ስምምዕ ዝግበር ኩሉ ጾታዊ ግብሪ ገበን እዩ። ብዛዕባ ዕድመ ስምምዕ ተወሳኺ ሓበሬታ ንምርካብ ን[justice.gc.ca](https://www.justice.gc.ca/eng/const/ageconsent.html) ወይ [findlink.at/ageconsent](https://www.findlink.at/ageconsent) ተወከሶ።



ጠበቃ ምርካብ

- ብኢትዮጵያ ዘሎኻ ዓውዲ ጠበቃ ንምርካብ፡ ኣማኻሪ ምጥያስ ኸሕግዘካ ይኽእል እዩ።
- ኣብ ብሜ ገጽ ናይ ውሽጢ ከተማ መጽሓፍ ቴሌፎን ወይ ኣብ yellowpages.ca ተመልከት።
- መሓበሪ ኣብ ኦንታርዮ ዝርከቡ ጠበቓታትን ቦዓል ሞያ ሕጊን ንምርካብ፡ ንመሕበረሰብ ሕጊ ላዕልዊይ ካናዳ (the Law Society of Upper Canada) ኣብ lsuc.on.ca ወይ findlink.at/tlsuc ረጅብካ ተወከሱ።
- ሕጋዊ ሓገዝ ኦንታርዮ፡ ትሑት ኣታዊ ንዘለዎም ሰባት ሕጋዊ ኣገልግሎት ይህብ። ናብ 1-800-668-8258 ደውል ወይ legalaid.on.ca ተወከሱ።

ኢሚግሬሽንን ካናዲሰን

ኣብ ካናዳ ካናዲሰ ምጥያም ሕጋዊ እዩ። መንግስቲ ኦንታርዮ፡ ሰባት ንመዘናግዒ ዝኸውን ካናዲሰ ከገዝኡን ከጥቀሙን ከለዉ ውሕስነቶም ንምሕላው ዝሕግዝ ሕግታት ኣለዎ። ንመዘናግዒ ዝኸውን ካናዲሰ ንምግዛእ፡ ንምጥያም፡ ንምውናንን ንምብቋልን ዕድሜኻ 19 ዓመትን ልዕሊኡን ከኸውን ኣለዎ ከምኡውን ኣብ ዝኾነ እዋን ብኢንተርኔት ካብ መደበር ካናዲሰ ኦንታርዮ (Ontario Cannabis Store, OCS) ወይ ካብ ፍቓድ ዘለዎ ድኡን ኮሚሽን ጸወታ ኦንታርዮ (Gaming Commission of Ontario, AGCO) ዝተዓደገ እንተበዝሐ 30 ግራም ደረቕ ካናዲሰ (ወይ ተመጣጣኒ) ሒዝካ ኣብ ህዝቢ ዝእከበሎም ቦታታት ከትንቀሳቑስ ትኽእል ኢኻ። ሽጋራ ምትካኽ ኣብ ዝፍቀደሉ ቦታ ካናዲሰ ከተትከኽን ከተሰሕብን ትኽእል ኢኻ። ካናዲሰ ናብ ሃገራዊ ዶባት ካናዳ ምጥዕዓዝ ዘይሕጋዊ። ምምሕዳር ከተማኹም ኣብ ከባቢኹም ንኢጠቓቕማ ካናዲሰ ዝቆጸጸ ሕጋዊ ክህልዎም ይኽእል እዩ። ንዝያዳ ሓበሬታ ንምርካብ ኣብዚ ዝስዕብ ተወከሱ፡ canada.ca

ካብ ሕጊ ወጻኢ ዝሰርሑ ውልቀሰባት ብመሰረት ናይ ፌዴራል ሕጊ ካናዲሰ ገበናዊ ክሲ ክምስረተሎም ይኽእል እዩ። ከም ውጽኢቱ ድማ ኩነታት ቀዋሚ ነባርነት ዘለዎም ሰባት ኩነታቶም ከስእኑ/ ከኸሰሩ ይኽእሉ፤ ግዝያውያን መንበሪ ፍቓድ ወይ ድማ ኣብ ካናዳ ናይ ምጽናሕ ፍቓድ ዘይከወሃበም ይኽእል እዩ። ብዛዕባ መቐጸዕቲ ዝያዳ ሓበሬታ ንምርካብ ኣብዚ ዝስዕብ ክትውከሱ ትኽእሉ ኢኹም፡ canada.ca

ማእከል ሕጋዊ ሓገዝ መሰል ሰብ

ኣድልዎ ዘጋጠሞም ኮይኑ ንዝስምዎም ሰባት ይሕግዝ ከምኡውን ይውከል፡ hrlsc.on.ca

ተሓላፊ ፍትሒ ኦንታርዮ

ምምሕዳር ኦንታርዮ ብዘይ ፍትሓዊ ኣታሓሕዝ ዝሕዞም ዘሎ ኮይኑ ንዝስምዎም ሰባት ይሕግዝ፡ ombudsman.on.ca

ፍትሒ ኦንታርዮ

ብዛዕባ ብ12 ቋንቋታት ዝተዳለወ ስርዓተ ሕጊ ኦንታርዮ ሓበሬታ ንምርካብ፡ ንwww.attorneygeneral.jus.gov.on.ca ወይ findlink.at/on-justice ተወከሱ።

Settlement.org

ብዛዕባ ስርዓተ-ሕጊ ከምኡውን ሕጋዊ ኣገልግሎት ካናዳ ሓበሬታ ንምርካብ፡ ንsettlement.org ወይ findlink.at/legal-serv ተወከሱ።

ሕጋዊ ትምህርቲ ሕብረተሰብ ኦንታርዮ

ሰባት ሕጋዊ መሰሎም ከርድኡምን ክትግብርዎን ንምሕጋዝ ነቲ ሕጊ ቅልል ብዝበለ ኣገላልጻ ዘረድኡ ጽሑፋት የዳሉ፡ cleo.on.ca

ውጥን ምጥያስ

ክንክን ጥዕና

- ☐ ናይ OHIP ካርድ ንምውጻእ ምልክታ ከተኣቱ፡ ናብ ማእከል ኣገልግሎት ኦንታሪዮ (ServiceOntario Centre) ኪድ።
- ☐ ነተን ኣብ ካናዳ ትነበረለን ናይ መጀመሪያ ሰለስተ ወርሒ ዝኸውን መድሕን ጥዕና ንዛኡ።
- ☐ ናይ ስድራ ሓኪም
- ☐ ንኣኻ ዝቐረበ ሆስፒታል ከምኡውን ብዘይቐጸራ ዝኸየዶ ክሊኒክ ኣይናይ ምኽኑ ፍለጦ።

1. ዕማም ብዕለት / / መሊኡካ ወድኣዮ

ምንጪ ሓበሬታ

2. ዕማም ብዕለት / / መሊኡካ ወድኣዮ

ምንጪ ሓበሬታ

3. ዕማም ብዕለት / / መሊኡካ ወድኣዮ

ምንጪ ሓበሬታ

ኣገልግሎት ዓማዊል

- ☐ ዋጋ ኣስቢዛ ክንደይ ከም ዝኾነ ንምፍላጥ ኣብ ማሕበረሰብካ ዘሎ ድኣናትን ዕዳጋታትን ፍለጦ።
- ☐ ከትርከቡሉ ትኽእል ቁጽራ ቴሌፎን ንምርካብ ምድላዎት ግበር።
- ☐ ኣድላዩ እንተኾይኑ ኣገልግሎት ኢንተርኔት ብኸመይ መገዲ ከምትረከብ ፍለጥ።

1. ዕማም ብዕለት / / መሊኡካ ወድኣዮ

ምንጪ ሓበሬታ

2. ዕማም ብዕለት / / መሊኡካ ወድኣዮ

ምንጪ ሓበሬታ

3. ዕማም ብዕለት / / መሊኡካ ወድኣዮ

ምንጪ ሓበሬታ

ጉዳይ ገዛ

- ☐ ምስ ባጀትካ ዝሰማማዕ ገዛ ርኽብ። ☐ ከም መድሕን ገዛ፣ ኣገልግሎት (ኤሌትሪክ፣ ማይ፣ ጎሳፍ...) ከምኡውን ግብሪ ናይ ገዛ ዝኣመሰሉ ምስ ገዛ ንዝተኣሳሰሩ ወጻኢታት ኣቐጂምካ ዝተዳሎኻ ኩን።
- ☐ ከትካረ ኣንተደኣ ኳንካ መሰልካን ግቡእካን ብግቡእ ፍለጥ።

1. ዕማም ብዕለት / / መሊእካ ወድኣዮ

ምንጪ ሓበሬታ

2. ዕማም ብዕለት / / መሊእካ ወድኣዮ

ምንጪ ሓበሬታ

3. ዕማም ብዕለት / / መሊእካ ወድኣዮ

ምንጪ ሓበሬታ

ተሳታፍነት ኣብ ማሕበረሰብ

- ☐ ብዛዕባ ኣብ ማእከል ማሕበረሰብ ከባቢኻ ዝርከቡ መደባትን መሳሰሎታትን ፍለጥ። ☐ ኣድራሻ ኣብ ከባቢኻ ዘሎ ህዝባዊ ቤት-ንባብ ረኺብካ ናይ ቤት-ንባብ ካርድ ኣውጽእ።

1. ዕማም ብዕለት / / መሊእካ ወድኣዮ

ምንጪ ሓበሬታ

2. ዕማም ብዕለት / / መሊእካ ወድኣዮ

ምንጪ ሓበሬታ

3. ዕማም ብዕለት / / መሊእካ ወድኣዮ

ምንጪ ሓበሬታ

መጓጓዣያ

☐

ብዛዕባ ኣብ ማሕበረሰብካ ዝርከብ ምርጫታት መጓጓዣያ ፍልጥ።

☐

ናይ ኦንታርዮ ፍቓድ ምምራሕ ማኪና ንምውጻእ ኣመልከት።

1. ዕማም

ብዕለት

/

/

መሊእካ ወድኣዮ

ምንጪ ኣበሬታ

2. ዕማም

ብዕለት

/

/

መሊእካ ወድኣዮ

ምንጪ ኣበሬታ

3. ዕማም

ብዕለት

/

/

መሊእካ ወድኣዮ

ምንጪ ኣበሬታ

ሕጋዊ መሰንልን ኣገልግሎትን

1. ዕማም

ብዕለት

/

/

መሊእካ ወድኣዮ

ምንጪ ኣበሬታ

2. ዕማም

ብዕለት

/

/

መሊእካ ወድኣዮ

ምንጪ ኣበሬታ

3. ዕማም

ብዕለት

/

/

መሊእካ ወድኣዮ

ምንጪ ኣበሬታ

ትምህርትን ስልጠናን

እዚ ክፋል ብዛዕባ ካብ ክንክን ቆልዓ ክሳብ ድሕረ-ምረቓ ዘሎ ዕድላት ትምህርትን ስልጠናን ሓበሬታ ይህብ። ብተወሳኺ ምስ ትምህርቲ ዓበይትን ትምህርቲ ምቕዳልን ክምኡዎን ምስ ስልጠና ቋንቋ የላሊ።

30

ክንክን ቆልዓ

31

ቀዳማይን ካልኣይን
ደረጃታት ትምህርቲ

33

ድሕረ-ካልኣይ
ደረጃ ትምህርቲ

34

ምቕዳል ትምህርቲ

35

ስልጠና ቋንቋ

36

ውጥን ምጥያስ





ከንከን ቆልዓ

ኣብ ኣንታርዮ ብዙሕ ኣማራጺ ከንከን-ቆልዓ (ከምኡ'ውን ዴይ ኬር (daycare) ተባሂሉ ዝጽዋዕ) ኣሎ። ንውላድካ፡ ንስድራቤትካ ምቹእ ኣብ ዝኾነ ቦታ ኣገልግሎት ከንከን-ቆልዓ ከተመዝግቦ ትኽእል ኢኻ።

ፍቓድ ዘለዎ ከምኡ'ውን ፍቓድ ዘይብሉ ወሃቢ ኣገልግሎት ከንከን-ቆልዓ

ኣብ ኣንታርዮ ክልተ ዓይነት ከንከን-ቆልዓ ኣሎ፡ ፍቓድ ዘለዎ (ኣኡንሳብ ስሩዕ ተባሂሉ ዝጽዋዕ) ከም ኡ'ውን ፍቓድ ዘይብሉ (ኣኡንሳብ ዘይስሩዕ ተባሂሉ ዝጽዋዕ)።

ብመሰረት ሕጊ እንዳቆልዑ፡ ንትሕቲ 10 ዓመት ዘለዉ፡ ብዝሓም ልዕሊ 5 ኮይኖም ነንሓድሕዶም ድማ ዝምድና ንዘይብሉም ቆልዑ ኣገልግሎት ከንከን ዝህቡ ሰባት ካብ ሚኒስትሪ ትምህርቲ ፍቓድ ከውጽኡ ይግብኡም። ፍቓድ ዘለዎም ወሃብቲ ኣገልግሎት ከንከን ከማልእዎ ዝግባእ መስፈር ኣሎ።

ፍቓድ ዘይብሉ ወሃቢ ኣገልግሎት ከንከን-ቆልዓ፡ ኣብ ሞንጎ ወሃቢ ኣገልግሎትን ወላድን ዝግበር ውልቃዊ ስምምዕ እዩ።

ኩሉ ወሃቢ ኣገልግሎት ከንከን-ቆልዓ ዝተፈላለየ መምርሒታት ኣለዎ። ገሊኡም፡ ውላድካ ናይ ሙሉእ-ግዜ ተሳታፊ ከኸውን ይደልድይዎ። ካልኦት ድማ ናይ ፍርቂ-ግዜ ከምኡ'ውን ኣብ ዝጠዓመካ ጊዜ ኬድካ ተብጽኡሉ ዕድላት ይህቡ። ነዊሕ ናይ ምጽባይ ጊዜ ከህሉ ይኽእል እዩ፤ ክፍሊት'ውን ብብዙሕ ከፈላለ ይኽእል እዩ።

ብዛዕባ ምርጫታት ኣገልግሎት ከንከን-ቆልዑ ኣብ መርበብ ሓበሬታ ሚኒስትሪ ትምህርቲ ontario.ca ወይ findlink.at/childcare ብምኻድ ፍለጥ።

ኣገዝ ንኣገልግሎት ከንከን-ቆልዓ

ንኣገልግሎት ከንከን-ቆልዑ ክኸፍሉ ዓቕሚ ንዘይብሉም ስድራቤት ዝኸውን ገለ ኣገዝ ኣሎ። ብቑዕ ከምዝኸንካን ከመይ ጌርካ ከምኡ'ውን ንምፍላጥን ንኣማኻሪ ምጥያስ ኣዘራርቦ ወይ'ውን ንሚኒስትሪ ትምህርቲ ኣብ ontario.ca ወይ findlink.at/payingchc ተወከሶ።

ማእከል ቀዳሞት ዓመታት ሕጻናት ኣንታርዮ

መንግስቲ ኣብ ዝድግፎም፡ ማእከላት ቀዳሞት ዓመታት ሕጻናት፡ ክሳብ ሽዱሽተ ዓመት ዘለዉ ህጻናት ከጻውቱን ከመሃሩን ይኽእሉ እዮም። ወላዲ ወይ ሞግዚት ከእ ምስ ህጻን ከህሉ ኣለዎ። እዚ እም ማእከላት ንወለዲ ብዙሕ ኣገልግሎት ዝህቡ እዮም። ንምስታፍ ድማ ክፍሊት የብሉን።

ኣብ ጥቕኻ ማእከል ቀዳሞት ዓመታት ህጻናት ኣንታርዮ ንምርካብ ናብ ኣገልግሎት ኣንታርዮ (ServiceOntario) ኣብ **1-800-268-1153** ደውል ወይ ን ontario.ca ተወከሶ።

ክሕሰበሉ ዝግባእ ነገራት

ንወሃቢ ኣገልግሎት ከንከን-ቆልዓ ቃላ መጠይቕ ከገብረሉ ክለኹ ኣንታይ ኩላቶ ይግባእ?

ወሃቢ ኣገልግሎት ከንከን ውላዲይ፡ ከተዓጻጽፍ ዝኽእል ጊዜ ኣለዎ ዶ?

ውላዲይ ኣብ ዘይህልወሉ መዓልቲ ከኸፍል ይግብኣኒ ድዩ?

ውላዲይ ንምውላድ ደንጉዬ እንተመጸኡ ኣንታይ ይኸውን?



ቀዳማይን ካልኣይን ደረጃ ትምህርቲ

ውላድካ ኣብ ናይ ህዝቢ ቤት-ትምህርቲ ብናጻ ከመሃር ይኽእል እዩ። ናይ ህዝቢ ቤት-ትምህርቲ ኣብ ቀዳማይ ደረጃ (መዋእለ ህጻናት ከሳብ 8ይ ክፍሊ) ከምኡ'ውን ካልኣይ ደረጃ ትምህርቲ (ካብ 9ይ ከሳብ 12) ይምቀሉ። ውላድካ፡ ናብ ዝኽፈሎ ናይ ግሊ ቤት-ትምህርቲ'ውን ከኽይድ ይኽእል እዩ። ንዲፕሎማ ካልኣይ ደረጃ ትምህርቲ ዝሕሰብ ትምህርቲ ዝህቡ ናይ ግሊ ቤት-ትምህርቲ ብሚኒስትሪ ትምህርቲ ኣንታርዮ ይምርመሩ እዮም።

ቀዳማይ ከምኡ'ውን ካልኣይ ደረጃ ቤት ትምህርቲ

መብዛሕትኦም ቆልዑ ኣርባዕተ ወይ ሓምሽተ ዓመት ምስ ዝበሩ ትምህርቲ መዋእለ ህጻናት ይጅምሩ። ብመሰረት ሕጊ ኣንታርዮ፡ ኣብ ሞንጎ ሽድሽተን 18 ዓመት ዘለዉ ቆልዑ ናይ ግድን ናብ ቤት ትምህርቲ ከኹዱ ኣለዎም።

ካልኣይ ደረጃ ቤት ትምህርቲ ንተማሃሮ ንድሕረ-ካልኣይ ደረጃ ትምህርቲ (ኮሌጅ፣ ዩኒቨርሲቲ ከምኡ'ውን ልምምድ ስራሕ) የዳልዎም ወይ ድማ ንተማሃሮ ድሕሪ ምምራቕ ብቐልጡፍ ስራሕ ንክጅምሩ ከም ሞያዊ ስልጠና ዝኣመሰሉ መደባት ይህቡዎም።

ቆልዑ ኣብ ከባቢኦም ዘሎ ቤት ትምህርቲ ወይ ናይ ቤት ትምህርቲ ቦርድ ከምዝገቡ ኣለዎም። መብዛሕትኦ ጊዜ፡ ቆልዑ ኣብ ከባቢኦም ኣብ ዝርከብ ቤት ትምህርቲ ይመሃሩ።

ናይ ቤት ትምህርቲ ቦርድ

ብገንዘብ ህዝቢ ዝድገፉ ሓጺ ወይ ብዙሓት ናይ ቤት ትምህርቲ ቦርድ ወይ ከኣ በዓል መዚ ቤት-ትምህርቲ፡ ንነፍስ ወከፍ ማሕበረሰብ ኣንታርዮ የገልግልዎ። ኣብ መሉእ ዞባ፡ ናይ ቋንቋ እንግሊዝ ወይ ቋንቋ ፈረንሳይ ቦርድ ቤት-ትምህርቲ ኣሎ። ብተወሳኺ መብዛሕትኦ ቦታ ብገንዘብ ህዝቢ ዝድገፍ ናይ ካቶሊክ ቦርድ ቤት ትምህርቲ ኣለዎ።

ኣብ ከባቢኻ ንዘለዉ ቤት-ትምህርቲ ዘመሓድሩ ናይ ቤት-ትምህርቲ ቦርድ ወይ በዓል መዚ ፍለጦም። ኣብ ቤት-ትምህርቲ ውላድካን ሕብረተሰብካን ትሓበረሉ ብዘሕመጥ ይህቡ እዮም።

ምምዝጋብ ተማሃሮ

ንደቅኻ ንመጀመሪያ ጊዜ ኣብ ቤት-ትምህርቲ ንምምዝጋብ፡ ኣብ ከባቢኻ ዘሎ ናይ ቤት-ትምህርቲ ቦርድ ርኽቦ። ደቅኻ ኣበይናይ ደረጃ ትምህርቲ ከኣትዉ ከምዝግብኦም ከምኡ'ውን ኣብ ትምህርቲ ቋንቋ እንግሊዝ ወይ ቋንቋ ፈረንሳይ ተወሳኺ ሓገዝ ዘድልዮም እንተኾይኑ ንምፍላጥ መርመራ ከገብሩ እዮም።

 findlink.at/EducationInCanada

ሚኒስትሪ ትምህርቲ

ብዛዕባ ናይ ህዝቢ ቤት-ትምህርቲ ኣንታርዮ ኣብ መርበብ-ሓበሬታ ሚኒስትሪ ትምህርቲ edu.gov.on.ca ምድላይ ጀምር።

Settlement.org

መምርሒ ቀዳማይን ካልኣይን ደረጃ ትምህርቲ ኣብ settlement.org ወይ findlink.at/educinfo ኣንብብ።

ኣብ ከባቢኻ ዘለዉ ናይ ቤት ትምህርቲ ቦርድ

ኣብ ኣንታርዮ ዝርከቡ ናይ ቤት-ትምህርቲ ቦርድን ዝርዝር በዓል መዚን ንምርካብ፡ ን ontario.ca ወይ findlink.at/boardlist ተወከሱ።

ትምህርቲ ቋንቋ ፈረንሳይ

ወለዶም ተዛረብቲ ቋንቋ ፈረንሳይ ዝኾኑ ቆልዑ፡ ብ12 ናይ ቤት ትምህርቲ ቦርድ፡ ትምህርቲ ብቋንቋ ፈረንሳይ ይወሃቦም። ኣብ ontario.ca ወይ findlink.at/fsl ብምዃድ ተወሳኺ ሓበሬታ ርኽብ።





ከሕሰብሉ ዝግባእ ነገራት

ዝመጽእ ዘሎ ዓመት ውላደይ ትምህርቲ ምእንቲ ከጅምር መዓሰ ከመዝግብ ይግባእ?

ደቀይ ተፈቲኖም ኣብ ግቡእ ደረጃ ትምህርቲ ኣትዮም ዶ?

ውላደይ ብኸመይ ናብ ቤት ትምህርቲ ከኸይድ ይኸእል? ኣገልግሎት ኣውቶቡስ ኣሎ ዶ?

ውላደይ ፍሉይ ኣገልግሎት ዘድልዮ እንተገይዶ፡ ኣብ ከባብይዪ ዝርከቡ ቤት ትምህርቲ ናይ ቤት ትምህርቲ ቦርድን ከመይ ዓይነት ድጋፍ የቐርቡ?

ኣብ ከባብይዪ ዘሎ ናይ ቤት ትምህርቲ ቦርድ፡ ትምህርቲ ብቋንቋ ፈረንሳይ ይህብ ዶ?

ስልጠና ቋንቋ

ቋንቋ እንግሊዝ - ሓደ ሓደ ተመሃሮ ቋንቋ እንግሊዝ ንመጀመሪያ ጊዜ ኣብ ቀዳማይ ደረጃ ወይ ካልኣይ ደረጃ ቤት ትምህርቲ እዮም ዝመሃሩ። መበቐላዊ ቋንቋኦም ቋንቋ እንግሊዝ ንዘይኮነ ተመሃሮ ናይ ቋንቋ ሓገዝ ኣሎ።

ቋንቋ ፈረንሳይ - መደባት ቋንቋ ፈረንሳይ ከም ካልኣይ ቋንቋ (FSL)፡ ንኹሎም ተመሃሮ ኣብ ቋንቋ እንግሊዝ ቤት ትምህርቲ ቦርድ ይወሃብ እዩ። እቶም መደባት ነዞም ዝስዕቡ የጠቓልሉ።

- ዋና ቋንቋ ፈረንሳይ (Core French) - ተመሃሮ ንቋንቋ ፈረንሳይ ከም ሓደ ዓይነት ትምህርቲ ይመሃርዎ።
- ዝተናውሐ ትምህርቲ ቋንቋ ፈረንሳይ (Extended French) - ተመሃሮ፡ ንቋንቋ ፈረንሳይ ከም ሓደ ዓይነት ትምህርቲ ይመሃርዎ ከምኡ'ውን ብውሑዱ ንሓደ ካልእ ዓይነት ትምህርቲ ብቋንቋ ፈረንሳይ ይመሃርዎ። ዝተናውሐ ትምህርቲ ቋንቋ ፈረንሳይ ካብ ሻብዓይ ከፍሊ ይጀመር።
- ምእታው ኣብ ትምህርቲ ቋንቋ ፈረንሳይ (French immersion) - ተመሃሮ ንቋንቋ ፈረንሳይ ከም ዓይነት ትምህርቲ ከምኡ'ውን ንኸልተ ወይ ንልዕሊ ከልተ ካልኣት ዓይነት ትምህርቲ ብቋንቋ ፈረንሳይ ይመሃርዎ። መደብ ምእታው ኣብ ትምህርቲ ቋንቋ ፈረንሳይ ካብ መዋእለ ሕጻናት ይጀምር።

ብዛዕባ መደባት FSL ኣብ መርበብ ሓበሬታ ሚኒስትሪ ትምህርቲ ontario.ca ወይ findlink.at/onfsl ኬድካ ኣንብብ።

መደባት ምእታው ኣብ ትምህርቲ ቋንቋ ፈረንሳይ (French immersion) ከምኡ'ውን ዝተናውሐ ትምህርቲ ቋንቋ ፈረንሳይ (extended French) ኣብ ኩሉ ናይ ህዝቢ ቤት ትምህርቲ ኣይወሃቡን እዮም። ኣብ ከባቢ ኻ ኣበይናይ ቤት ትምህርቲ እዞም መደባት ከምዘለዉ ንምፍላጥ፡ ኣብ ከባቢ ኻ ንዝርከቡ ቦርድ ቤት ትምህርቲ ወይ በዓል መዚ ርኽቦም።

መደባት ቋንቋ ውርሻ

እዞም መደባት ኣብ ዝተፈላለዩ ዕድመ ንዝርከቡ ቆልዑት ብዝተፈላለዩ ቋንቋታት መምርሕን ንጥፈታትን ይህቡ። እዞም መደባት ካብ ምዱብ ሰዓታት ቤት ትምህርቲ ወጻኢ ይካየዱ። ኣብ ከባቢ ኻ ከመይ ዓይነት ኣማራጺታት ከምዘለዉ ንምፍላጥ፡ ንቤት ትምህርቲ ከባቢ ኻ፡ ቦርድ ቤት ትምህርቲ ወይ በዓልመዚ ቤት ትምህርቲ ረጅብካ ኣረጋግጽ።

ናይ ሙሉእ መዓልቲ መዋእለ ሕጻናት

ኩሉ ቤት ትምህርቲ ኣንታርዮ፡ ዕድሜኦም ኣርባዕተን ሓመሽተን ንዝኾኑ ሕጻናት ናይ ሙሉእ መዓልቲ ኣገልግሎት መዋእለ ሕጻናት ይህቡ። ከሳብ መስከረም 2014 ኣብ ዘሎ ጊዜ ኩሉ ቤት ትምህርቲ ከምዚ ዓይነት ኣገልግሎት ከጅምር እዩ።

እኹል ተገዳስነት ወለዲ ኣብ ዝህልዉሉ ድማ፡ ቤት ትምህርቲ ብቐድሚ ሰዓታት ቤት ትምህርትን ብድሕሪ'ኡን ካብ ከባቢ ሰዓት 7:00 ከሳብ 9:00 ናይ ንግሆ ከምኡ'ውን ካብ 3:30 ከሳብ 6:00 ናይ ድሕሪ ቀትሪ መደብ ድሕሪ-ቤት ትምህርቲ ይህቡ። ብሓፈሻ እዞም መደባት ሙሉእ-መዓልቲ ንዝመሃሩ ተመሃሮ መዋእለ ህጻናት ዝተዳለዉ ኮይኖም ብተመጣጣኒ ዋጋ ድማ ይወሃቡ።

ብዛዕባ ኣገልግሎት ናይ ሙሉእ-መዓልቲ መዋእለ ሕጻናት ከምኡ'ውን መደባት ናይ ቐድሚ ሰዓታት ቤት ትምህርትን ብድሕሪ'ኡን፡ ዝበለጸ ሓበሬታ ኣብ ontario.ca ወይ findlink.at/full-dayk ርኽብ።

ፍሉይ ኣገልግሎት ዘድልዮም

ኣብ ቤት ትምህርቲ ኣብ ዝጸንሕሉ ጊዜ፡ ሙሉእ ረብሓ ምእንቲ ክረኽቡ፡ ናይ ጠባይ፡ ምርድዳእ፡ ኣእምሮኣዊ ከምኡ'ውን/ወይ ደጋዊ ሓገዝ ንዘድልዮም ቆልዑ ዝኾነን ደገፍን መደባትን ኣሎ።

ብዛዕባ እዞም መደባት ኣብ መርበብ ሓበሬታ ሚኒስትሪ ትምህርቲ ontario.ca ወይ findlink.at/speceduc ኬድካ ኣንብብ።

ድህረ-ካልኦይ ደረጃ ትምህርቲ

አብ ኦንታርዮ ተመሃሮ ድህረ-ካልኦይ ደረጃ ትምህርቶም ወይ ንስራሕ ዘዳልዎም ስልጠና ኣብ ኮሌጅ ወይ ዩኒቨርሲቲ ከይዶም ይመሃሩ። ዩኒቨርሲቲን ኮሌጃትን፡ ኣብ ካልእ ሃገር ዝተማህሩ ድህረ-ካልኦይ ደረጃ ትምህርቲ ንዘለዎም ሰባትውን ዝተፈላለዩ ናይ ድህረ-ምረቓ ወረቐት ምስክር ይህቡ እዮም።

ኮሌጃት

ኮሌጃት ኦንታርዮ ንተመሃሮ፡ ኣብ ቴክኖሎጂ፡ ጥዕና፡ ንግዲ፡ ምእንጋድ ከምኡውን ቱሪዝም ዝኣመሰሉ ዝተፈላለዩ ናይ ስራሕ መዳያት ስራሕ ክረኽቡ ዘዳልዎም፡ ኣብ ሞያ-ዘተኮረ መደባት ትምህርቲ ይህቡ እዮም። ኮሌጃት መደብ ወረቐት ምስክር፡ ዲፕሎማ ከምኡውን ንተመሃሮ ንስራሕ ዘዳልዉ ስልጠናታት (ኣብ ትግበራ ዘድልዮም መዳያት ትምህርቲ ድማ ገለ ናይ ዲግሪ መደባት) ይህቡ እዮም።

መብዛሕትኦ ጊዜ ወረቐት ምስክር ናይ ምርካብ መደባት ኮሌጅ፡ ናይ ሓዲ ዓመት ወይ ካብ ሓዲ ዓመት ናይ ዝሓጸረ ጊዜ ትምህርቲ ዘድልዮም እዮም። መደብ ዲፕሎማ ኮሌጅ ድማ ክልተ ወይ ሰለስተ ዓመት ዝወስድ ናይ ሙሉእ-ጊዜ ትምህርቲ ይሓትት።

ዩኒቨርሲቲ

ኣብ ዩኒቨርሲቲ ተመሃሮ ናይ ቅድመ-ምረቓ (bachelor's degree) ከምኡውን ናይ ድህረ-ምረቓ (master's and Ph.D. degrees) መደባት ትምህርቲ ይወስዱ። ዩኒቨርሲቲ፡ ናይ ኣርት፡ ሳይንስ ከምኡውን ናይ ትምህርቲ፡ መድሃኒት፡ ሕግን ሃንደሳን ዝኣመሰሉ ፍሉይ ሞያዊ መደባት ትምህርቲ ይህብ።

ብሓፊሻ ዩኒቨርሲቲን ኮሌጅን፡ ኣመልካቲ ዲፕሎማ ናይ ካልኦይ ደረጃ ትምህርቲ ወይ ማዕረጉ ዝኾነ መረጋገጺ ክህልዎ ይሓቱ። ዕድሜኻ ልዕሊ 19 ኮይኑ፡ ካልኦይ ደረጃ ትምህርቲ ዘይወዳእካ ካናዳዊ ወይ መንበሪ ፍቓድ ዘለዎ ስደተኛ እንተደኣ ኬንካ፡ ከም እኹል ተመሃራይ ከተመልከት ትኽእል ኢኻ።

ናይ ዩኒቨርሲቲን ኮሌጅን ዓውደ-ኣዋርሕ ብዛዕባ መደባቶምን ንምእታው ዘድልዩካ ነገራትን ሓበሬታ ይህብ። እንድሕር ካብ ካናዳ ወጺኦ ኬንካ ተማሂርካ፡ ናይ ትምህርቲ ዶክመንትኻ ከተመርምሮ የድልዩካ። ነፍስ ወከፍ ቤት ትምህርቲ ናቱ መስፈር መርመራን ኣተገባብራን ኣለዎ። ኣብ ወጻኢ ሃገር ትምህርትኻ ወዲእካ እንተደኣ ኬንካ፡ ብቐዓት ንዝዓበየ መርገጺ፡ ብቐዓት ካብ ገሊኡ መጽናዕቲ ናጻ ምዃን ወይ ድማ ቅድሚ ሕጂ ንዝተመሃርካየ ትምህርቲ ግምት ከወሃበካ ብቐዕ ክትከውን ትኽእል ኢኻ። ዝተመሃርካየ ትምህርቲ፡ ዩኒቨርሲቲ ወይ ኮሌጅ ካናዳ ብኸመይ ከምዝቐበሎን ከምዝምርምሮን ንምፍላጥ ነቲ ቤት-ጽሕፈት ቅበላ ቤት-ትምህርቲ ብምርካብ ሕትት።

ገንዘባዊ ሓገዝ

ናይ ድህረ-ካልኦይ ደረጃ ትምህርቲ ክፍሊት ብመሰረት ትመርጽ መደብ ትምህርቲ ይፈላለ እዩ። ናይ ተመሃሮ ዋና ምንጪ ገንዘባዊ ሓገዝ ድህረ-ካልኦይ ደረጃ ትምህርቲ ኦንታርዮ፡ መደብ ገንዘባዊ ሓገዝ ንተመሃሮ (OSAP) እዩ። ብመገዲ መደብ ለቓሕ ተመሃሮ ካናዳ፡ ፌደራላዊ ምምሕዳርውን ገለ ቀረብ ገንዘብ ይገብር እዩ።

ነፍስ ወከፍ ኮሌጅን ዩኒቨርሲቲን ናቱ ዝኾነ ስኮላርሽፕን ክፍሊ ጉዳያት ገንዘብን ኣለዎ። ተወሳኺ ሓበሬታ ንምርካብ፡ ንዌብሳይት ናይቲ ቤት-ትምህርቲ ተወከስ ወይ ድማ ናብ ቤት-ጽሕፈት ገንዘባዊ ደገፍ ደውል።

ንስራሕ ዘዳሉ ስልጠና

ስልጣኒ ስራሕ፡ ኣብ ስራሕ ኮይኑ ኣብ ትሕቲ ምክር ስራሕተኛ ክኢላዊ ንግዲ ዝመሃር ሰብ እዩ። ስልጠንቲ ስራሕ ከም ሓዲ ክፋል ትምህርቶም ኣብ ውሽጢ ክፍሊ ቤት-ትምህርቲ ትምህርቲ ይመሃሩ። ከም መጠን ስልጣኒ ስራሕ፡ ኣብ ትምህርቲ ከለኻ ደሞዝ ዝወሃበካ ስራሕተኛ ኢኻ። ኸምዚ ዓይነት መገዲ ብዓይነቶም ልዕሊ 150 ዝኾኑ ትምህርቲ ክኢላዊ ንግዲ ምምሃር ይክእል እዩ። ኣብ ጎኒ እዚ ገጽዚ ዝርከብ ምንጪ ሓበሬታ ተመልከት።

ምዝገብ ዝኾነ መደብ ምቕማጥ ገንዘብ ንትምህርቲ (RESPS)

ንውላድካ ንኮሌጅ ወይ ዩኒቨርሲቲ መምሃሪ ዝኾኖ ገንዘብ ኣብ ባንክ፡ ክሬዲት ዩንዮን ወይ ትካል ሓባራዊ ገንዘብ ብምኽድ ካብ ግብሪ ናጻ ዝኾነ RESP ክፈትካ ከተቐምጠሉ ትኽእል ኢኻ። ኣብ መርበብ-ሓበሬታ ምቕደር ስራሕን ሕብረተሰባዊ ምዕባል ካናዳ (Employment and Social Development Canada) hrsdc.gc.ca ወይ findlink.at/can-resp ተወሳኺ ሓበሬታ ርኽብ።

ኮሌጅን ዩኒቨርሲቲን ኦንታርዮ

ናይ ኦንታርዮ ኮሌጅን ዩኒቨርሲቲን ኣብ ontario.ca ወይ findlink.at/findschool ርኽብ።

ናይ ቋንቋ ፈረንሳይ ኮሌጅን ዩኒቨርሲቲን

ሓበሬታ ብዛዕባ ናይ ቋንቋ ፈረንሳይ ኮሌጅን ዩኒቨርሲቲን ኣብ ontario.ca ወይ findlink.at/frenschool ርኽብ።

ገንዘባዊ ሓገዝ ንተመሃሮ

OSAP ንምርካብ ብቐዓትካ ንምፍላጥ ዝሕግዝ ሓበሬታ ኣብ osap.gov.on.ca ርኽብ። ኣብ canlearn.ca ብምኽድ ብዛዕባ መደብ ለቓሕ ተመሃሮ ካናዳ ኣንብብ።

መደባት ስልጠና ስራሕ

ንመርበብ-ሓበሬታ ሚኒስትሪ ስልጠና፡ ኮሌጅን ዩኒቨርሲቲን ኣብ ontario.ca ወይ findlink.at/trades ተወከስ።



ምቕጻል ትምህርቲ

ኮሌጅ፣ ዩኒቨርሲቲ ከምኡውን ናይ ቤት-ትምህርቲ ቦርድ፣ ምሽት ወይ ቀዳመ ሰንበት ዝወሃቡ ዝተፈላለዩ መደባት ምቕጻል ትምህርቲ ይህቡ።

ምቕጻል ትምህርቲ

ሓደ ሓደ ጊዜ ሰባት ድሕሪ ዲግሪ ወይ ዲፕሎማ ምሓዘም፣ ውልቃዊ ድሌታቶም ንክማዕብሉ ወይ ድማ ምስ ስራሕ ዝተተሓሓዘ ዕላምኦም ንክሃርሙ ስልጠና ምቕጻል ትምህርቲ ይወስዱ - ንኣብነት፡ ስነ-ተክኢ ወይ ፎቶግራፍ ምልዓል። እዚ ዝበለጸ ተሞክሮ ምምሃር ክኸውን ይኽእል እዩ ከም ኡውን ኣብ ሕብረተሰብካ ምስ ዝነብሩ ሰባት ንምልላይ ይሕዝባ እዩ።

ብዛዕባ ስልጠና ምቕጻል ትምህርቲ ሓበሬታ ንምርካብ፡ ንመርበብ-ሓበሬታ ኮሌጅ፣ ዩኒቨርሲቲ ከምኡውን ናይ ቤት-ትምህርቲ ቦርድ ተወከሶም።

- ኣብ ካባቢኻ ዘሎ ናይ ቤት-ትምህርቲ ቦርድ ንምርካብ፡ ነተን ሰማያዊ ገጻት ናይ ቴሌፎን መወከሲ መጽሓፍ ርክብ ወይ ኣብ ontario.ca ወይ findlink.at/schoolinfo ርኽቡ።
- ናይ ኦንታርዮ ኮሌጅን ዩኒቨርሲቲን ኣብ ሚኒስትራ ምዕቡል ትምህርትን ምምዕባል ክእለትን (Ministry of Advanced Education and Skills Development) (MAESD) ontario.ca ወይ findlink.at/findschool ርኽቡ።
- ናይ ምንባብ፣ ምጽሓፍ ከምኡውን ናይ ቁጽሪ ክእለቶም ከማዕብሉ ንዝደልዩ ዓባይቲ ሰባትውን ስልጠና ምቕጻል ትምህርቲ ኣሎ። ብዛዕባ እዚ ፕሮግራም ኣብ መርበብ-ሓበሬታ ontario.ca ወይ findlink.at/adultlearn ኬድካ ሓበሬታ ርኽቡ።

ዓቢ ከሎኻ ናይ ካልኣይ ደረጃ ትምህርቲ ዲፕሎማ ምርካብ

ልዕሊ 18 ዓመት ኩንካ ናይ ካልኣይ ደረጃ ትምህርቲ ዲፕሎማ ክትሕዝ እንተደኣ ደሊኻ፣ ብዙሕ ብናጻ ዝወሃቡ መደባት ኣለዉ።

- ተወሳኺ ሓበሬታ ንምርካብ፡ ንመርበብ-ሓበሬታ ሚኒስትራ ትምህርቲ ኣብ ontario.ca or findlink.at/ossd ተወከሶ።
- ማእከል ብውልቁ ምምሃር (The Independent Learning Centre) ብዙሕ ኣብ ኢንተርኔት ኩንካ ክትወስዱ ትኽእል ናይ ካልኣይ ደረጃ ትምህርቲ ይህብ እዩ። iilc.org ተወከሶ።



ስልጠና ቋንቋ

ምምሃር ቋንቋታት እንግሊዝን ፈረንሳን አገዳሲ ክፋል ምጅማር ናብራ ኣብ ካናዳ እዩ። ካብ ክልቲኡ ሓዲኡ ወይ ድማ ክልቲኡ ቋንቋ ምምላሽ ብኹሉ ወገን ይጠቐመካ እዩ።

ክፍልታት ቋንቋ

ፈጽራላውን ዞባውን ምምሕዳራት ናጻ ዝኾነ ትምህርቲ ቋንቋ እንግሊዝን ፈረንሳን ምእንቲ ክህቡ ንበርድ ቤት-ትምህርቲ ኮሌጅን፣ ንወኪል ማሕበረሰብን ናይ ገንዘብ ቀረብ ይህብዎም እዮም።

ኮሌጅ፣ ዩኒቨርሲቲ ከምኡውን ናይ ግሊ ዝኾኑ ቤት-ትምህርቲ ቋንቋ፣ ትምህርቲ ቋንቋ ብናጻ ይህቡ እዮም።

ኣብ ኣንታርኮ ብዙሓት ዝተፈላለዩ ዓይነት ትምህርቲ ቋንቋ እንግሊዝን ፈረንሳን ኣለዉ። ነዞም ዝስዕቡ ድማ የጠቓልሉ፦

- ምዕባለ ኣስተምህሮ ቋንቋ እንግሊዝ (English Literacy Development (ELD))
- ቋንቋ እንግሊዝን ፈረንሳን ከም ካልኣይ ቋንቋ (English and French as a Second Language (ESL and FSL))
- ናብ ካናዳ ንዝመጹ ሓደስቲ ዝኾውን ትምህርቲ ቋንቋ (Language Instruction for Newcomers to Canada (LINC))
- Cours de langue pour les immigrants au Canada (CLIC)
- ምስ ስራሕ ዝተተሓሓዘ ስልጠና ቋንቋ (Occupation-specific Language Training (OSLT))
- ብሉጽ ስልጠና ቋንቋ (Enhanced Language Training (ELT))
- ፍሉይ ስልጠና ቋንቋ (Specialized Language Training (SLT))

ገምጋም ቋንቋ

ቅድሚኣ ኣብ ናይ ቋንቋ ትምህርቲ ምምዝጋብካ፣ ናይ ቋንቋ ክእለትካ ከተገምግሞ የድልየካ ይኸውን እዩ። ኣብ ከባቢኻ ንዝርከብ ማእከል መርመራ ምእንቲ ክመርሓካ፣ ንኣማኻሪ ምጥያስ ሕተቶ ወይ ድማ ኣብ cic.ca ኬድካ ኣንብብ። ኣብ ገለ ገለ ክፋላት ኣንታርኮ፣ ካብ ቋንቋ ናይ ፈረንሳ ወይ ድማ ቋንቋ እንግሊዝ ሓዲኡ መሪጽካ ክእለትካ ከተገምግሞ ትኽእል ኢኻ።

ግምገማ ቋንቋ

ብዛዕባ ግምገማ ቋንቋ ተወሳኺ ኣፍልጦ ንኺህልወካ፣ ኣብ www.language.ca ወይ findlink.at/clb-assess ኬድካ ኣንብብ።

ትምህርቲ ቋንቋ

ብዛዕባ ዝተፈላለዩ ዓይነት ትምህርቲ ቋንቋ መግለጺ ንምርካብ ኣብ findlink.at/eslprogram ኬድካ ኣንብብ።

ትምህርቲ ቋንቋ ኣበይ ቦታ ከምዝወሃብ ፍላጥ

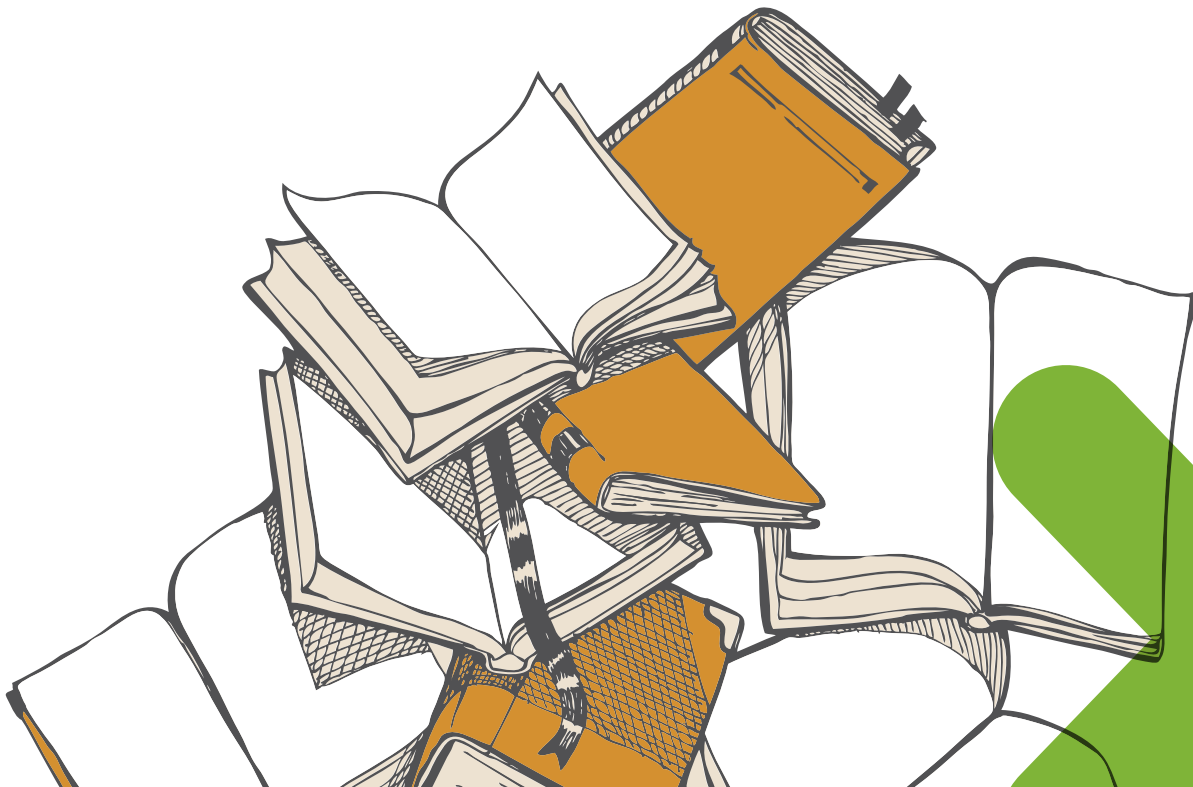
ትምህርቲ ቋንቋ ኣብ ከባቢኻ ንምርካብ፣ ኣብ መርበብ-ሓበሬታ ኢሚግሬሽ ኣንታርኮ ontario.ca ወይ findlink.at/onlineetool ኬድካ ኣንብብ። ናብ 211 ክትድውል ወይውን ናብ 211ontario.ca ኬድካ ከተንብብውን ትኽእል ኢኻ።

ንሓደስቲ መጻእቲ ናብ ካናዳ ዝኾውን ኣብ ዝዛ ኩነት ዝጽናዕ ትምህርቲ ቋንቋ

ብዛዕባ ኣብ ዝዛ ኩነት ትወስዶ LINC ስልጠና ተወሳኺ ሓበሬታ ንምርካብ ንtacet.com ወይ findlink.at/homestudy ተወከሱ።

ምስ ስራሕ ዝተተሓሓዘ ስልጠና ቋንቋ

OSLT ኣብ ኮሌጃት ኣንታርኮ ናጻ ዝኾነ ንዝተወሰነ ዓይነት ስራሕ ዝኾውን ናይ ምርድዳእ ክእለት (communication skills) ትምህርቲ ይህብ። ኣብ co-oslt.org ብምጥያሩ ተወሳኺ ሓበሬታ ርኽብ።



ውጥን ምጥያስ

ክንክን ቆልዓ

☐ ንክንክን ቆልዓ ዝኸውን ምድላዊት ግበር።

1. ዕማም ብዕለት / / መሊእካ ወድሓዮ

ምንጪ ሓበሬታ

2. ዕማም ብዕለት / / መሊእካ ወድሓዮ

ምንጪ ሓበሬታ

3. ዕማም ብዕለት / / መሊእካ ወድሓዮ

ምንጪ ሓበሬታ

ቀዳማይን ካልኣይን ደረጃ ትምህርቲ

☐ ደቅኻ ኣበይናይ ቤት-ትምህርቲ(ታት) ከምዝኸዱ ፍለጥ።

☐ ደቅኻ ንምምዝጋብ መወዳእታ መዓልቲ ምምዝጋብ መዓስ ምዃኑ ፍለጥ።

☐ ደቅኻ ናብ ቤት-ትምህርቲ ዝኸድሉን ዝምለስሉን መጓገዢ ኣዳሉ።

☐ ደቅኻ ኣብ ቤት-ትምህርቲ ንምምዝጋብ ዘድሊ ዘበለ ዶክመንት ኩሉ ኣክብ።

☐ መረጋገጺ ዕድመ

☐ መረጋገጺ ኣድራሻ

☐ ወላዲ/መዕበዩ ምዃንካ መረጋገጺ

☐ መዝገብ ክታብት

1. ዕማም ብዕለት / / መሊእካ ወድሓዮ

ምንጪ ሓበሬታ

2. ዕማም ብዕለት / / መሊእካ ወድሓዮ

ምንጪ ሓበሬታ

3. ዕማም ብዕለት / / መሊእካ ወድሓዮ

ምንጪ ሓበሬታ

ድህረ-ካልክይ ደረጃ ትምህርቲ

☐ ክርክብ ዝክእል ገንዘባዊ ሓገዝ ንምርካብ ኣመልክት።

☐ ንዓኻ ወይ ንደቅኻ ናይ ኮሌጅ ወይ ዩኒቨርሲቲ

☐ ንክቕበሉኻ ብሓፈሻ ዘድልዩ ነገራት እንታይ ምዃኖም ፍለጥ

1. ዕማም ብዕለት / / መሊእካ ወድኣዮ

ምንጪ ሓበሬታ

2. ዕማም ብዕለት / / መሊእካ ወድኣዮ

ምንጪ ሓበሬታ

3. ዕማም ብዕለት / / መሊእካ ወድኣዮ

ምንጪ ሓበሬታ

ምቕጻል ትምህርቲ

☐ ብዛዕባ ምስ ድሌታትካ ወይ ስራሕካ ዝኸዱ ስልጠናታት ምቕጻል ትምህርቲ ኮሌጅ፣ ዩኒቨርሲቲ ወይ ናይ ቤት-ትምህርቲ ቦርድ፣ ሓበሬታ ርኽብ።

1. ዕማም ብዕለት / / መሊእካ ወድኣዮ

ምንጪ ሓበሬታ

2. ዕማም ብዕለት / / መሊእካ ወድኣዮ

ምንጪ ሓበሬታ

3. ዕማም ብዕለት / / መሊእካ ወድኣዮ

ምንጪ ሓበሬታ

ስልጠና ቋንቋ

☐

ናይ ቋንቋ ክእለትካ ኣገምግሞ

☐

ብዛዕባ ምስ ስራሕካ ዝተተሓሓዘ ስልጠና ቋንቋ ብዝበለጸ ንምፍላጥ ንኣማኻሪኻ ሕተቶ።

☐

ንድሌታትካ ዘማልእ መደብ ትምህርቲ ቋንቋ ኣየናይ ምዃኑ ፍለጥ።

1. ዕማም

ብዕለት / / መሊእካ ወድኣዮ

ምንጪ ሓበሬታ

2. ዕማም

ብዕለት / / መሊእካ ወድኣዮ

ምንጪ ሓበሬታ

3. ዕማም

ብዕለት / / መሊእካ ወድኣዮ

ምንጪ ሓበሬታ

ምስራሕን ንግድን

እዚ ክፋል፡ ዕዳጋ ስራሕ ኣንታርዮ ከመይ ከምዝኾነ ክትርድኡን ከመይ ጌርካ ከምትረኽቦን ሓበሬታ ይህብ። ኣብ ኣንታርዮ ንምስራሕ ከመይ ከምትዳሎ፣ ኣብ ወጻኢ ሃገር ንዝረኽብካዮ ስልጠናን ተሞክሮ ስራሕን ብኸመይ ተቐባልነት ከምትረክብ፣ ውጽኢታዊ ዝኾነ ኣደላልያ ስራሕ ከመይ ከምዝኾነ ከምኡ'ውን ናይ ግሊ ንግዲ ከመይ ከምትጅምርን ክትመሃር ኢኻ።

40

ንስራሕ ምድላው

42

ስራሕ ምድላይ

44

መሰል ቦታ-ስራሕ

46

ምጅማር ናይ
ግሊ ንግዲ

47

ውጥን ምጥያስ





ንስራሕ ምድላው

SIN ንምርካብ ምምልካት

SIN ንምርካብ ከመይ ጌርካ ከተመልከት ከምዝግብካካ ንምፍላጥ ንመርብብ-ሓበሬታ ኣገልግሎት ካናዳ www.servicecanada.gc.ca ወይ findlink.at/sin ተወከሶ።

ምግምጋም መዝገብ ትምህርቲ

ካብ ሃገር ወጻኢ ንዝተረኸበ መዝገብ ትምህርቲ ዝምልከት፡ ንምእካል ሓበሬታ ካናዳ ኣብ cicic.ca ወይ findlink.at/cicic-cred ወይ ግድግዳ ወጻኢ ሃገር መዝገብቲ ትምህርቲ ናብ ዝኸዱ ቤት-ጽሕፈት መርብብ-ሓበሬታ credentials.gc.ca ኬድካ ኣንብብ።

ዓለም-ለኻዊ ተሞክሮ ኣንታርዮ

ኣብ ኣንታርዮ መንግስቲ ብዛዕባ ዝቆጸር ዓይነት ስራሕ ንምፍላጥ፡ ናብ 1-866-670-4094 ደውል ወይ ድማ ናብ www.citizenship.gov.on.ca ወይ findlink.at/globalexpe ኬድካ ኣንብብ።

ሓይልታት-ጥዕና ኣንታርዮ

ካብ ሃገር ወጻኢ ዝተመሃረ በዓል-ሞያ ጥዕና እንተደኣ ኬንካ ናብ 1-800-596-4046 ደውል ወይ www.healthforceontario.ca ተወከሶ።

መደባት መራኽብ-ድልድል

ብዛዕባ መደባት መራኽብ-ድልድል ሓበሬታ ንምርካብ፡ ንኣማኻሪ ምጥያስ ኣዘራርቦ ወይ ድማ ኣብ www.citizenship.gov.on.ca ወይ findlink.at/training ኬድካ ተመልከት።

ማሕበራዊ ቁጽሪ መድሕን (SOCIAL INSURANCE NUMBER (SIN))

ኣብ ካናዳ ቅድሚ ስራሕ ምጅማርካ፡ ሶሻል ኢንሹራንስ ናምበር (መብዛሕትኦ ጊዜ S/N እናተባህለ ዝፍለጥ) ክህልወካ ይግባእ። ስራሕ ምስረኽብካ፡ ኣስራሒኻ፡ መስርሕ ናይ ምቕጻር ንምውዳእ፡ SIN ክትህቦ ከሓተካ እዩ። ነዚ ቁጽሪ ናይ ቀረጽ ፎርም ኣብ ትመልኡሉ ጊዜ ከምኡውን ካብ መንግስቲ ገለ ኣገልግሎት ኣብ ትሓተሉ ጊዜ ክትጥቀሙሉ ኢኻ። SIN ናትካ ኣብ ሕቡእን ስቱርን ቦታ ከተቐምጦ ይግባእ።

ምግምጋም መዝገብ ትምህርቲ ወጻኢ ሃገር

ብመጀመርታ፡ ኣብ ወጻኢ ሃገር ዝረኽብካ መዝገብ ትምህርቲ፡ ከተገምግም የድልየካ ድዩ ወይስ ኣየድልየካን ክትፈልጥ ኣገዳሲ እዩ። ንገለ ባዕልኻ ትቆጸር ወይ ቁጽጽር ዘይግበሮ ስራሕ፡ ነዚ ምግባር ኣድላዩ ኣይኮነን፡ ከም ምርጫ ኣስራሒኻ ድማ ይኸውን።

ስራሕካ ፍሉይ ትምህርቲ ክህልወካ ስለዝሓትት፡ ምግምጋም ዘድልየካ እንተደኣ ኹይኑ፡ መዝገብ ትምህርትኻ ምስ ናይ ካናዳ ትምህርቲ ክነጻጸር እዩ። እዚ ድማ፡ ኣብ ኣንታርዮ ነቲ ትደልዮ ስራሕ ንምርካብ ተወሳኺ ስልጠና ወይ ትምህርቲ የድልየካ ወይ ኣየድልየካን ክፍልጠካ እዩ። ምንጪ ሓበሬታ ኣብ ጸግዒ እዚ ገጽ ርኽብ።

ስራሕ ኣብ ኣንታርዮ

ኣብ ኣንታርዮ ብዙሕ ዝተፈለለ ዓይነት ስራሕ፡ ሞያ ከምኡውን ንግዲ ኣሎ። ገሊኡ ስራሕ መንግስቲ ዝቆጸር ክኸውን እንክሎ ገሊኡ ድማ ቁጽጽር ዘይግበሮ ወይ ባዕልኻ ትቆጸር እዩ።

ቁጽጽር ዘይግበሮ ወይ ባዕልኻ ትቆጸር ስራሕ

መብዛሕትኦ ሞያን ንግድን፡ ኣብ ኣንታርዮ ንምስራሕ ፍሉይ ፍቓድ ወይ ወረቓት ምስክር ኣይሓትትን እዩ። እዚ፡ ቁጽጽር ዘይግበሮ ስራሕ ተባሂሉ ይጽዋዕ። ቁጽጽር ዘይግበሮ ስራሕ፡ ኣካየድቲ ፊናንሳዊ ጉዳይ፡ ስነ-ፍጠባዊ-ያን፡ ኮምፕዩተር ፕሮግራሙር፡ ተሓዝቲ-መዝገብ፡ ሲስተም ኣናሊስት፡ ጸረብቲ፡ ከሸንቲ ከምኡውን ካልኣት ብዙሓት ዘጠቓለሉ እዩ።

ሓዲሓደ ስራሕ፡ ኣብ ኣንታርዮ ንምስራሕ፡ ወረቓት ምስክር ዘየድልዮ እኳ እንተኾነ፡ እዚ ወረቓት ምስክር ግና ከወሃብ ዝኽእል እዩ። እዚ ባዕልኻ ትቆጸር ስራሕ ተባሂሉ ይጽዋዕ። ኣማኻሪ ሓይሊ-ሰብ ኣብነት ናይዚ እዩ።

ቁጽጽር ዝግበሮ ስራሕ

ኣብ ኦንታርዮ፡ ንሶሻል ወርክ፡ ነርስ፡ ኤለክትሪካዊ ሸቓጥ ከምኡውን ምዕራይ ቱቦታት ዘጠቓለሉ ብዙሕ ሞያን ንግድን፡ ኣብ ተቐጻጻሪ ኣካል ምዝገብ ክትከውን ወይ ድማ ሕጋዊ ፍቓድ ክህልወካ ዝሓትት እዩ። እዚ ቁጽጽር ዘድልዮ ስራሕ ተባሂሉ ይጽዋዕ። ቁጽጽር ዘድልዮ ስራሕ ክትሰርሕ እንተደኣ ደለኻ፡ ብዛዕባ ኣብ ኦንታርዮ ዘሎ ተቐጻጻሪ ኣካል ናይ'ቲ ትደልዮ ዘለኻ ስራሕ፡ መጽናዕቲ ጌርካ፡ ፍቓድ ንምርካብ ወይ ድማ ንምምዝጋብ ኦንታይ ከምዘድልየካ ፍለጥ።

ዓለም-ለኻዊ ተሞክሮ ኦንታርዮ (Global Experience Ontario (GEO))፡ ምስ ጥዕና ዘይተተሓሓዘ ስራሕ ክሰርሑ ንዝደልዩ ከምኡውን ኣብ ውሕሉል ሸቓጥ ክዋፈሩ ንዝደልዩ፡ ኣብ ወጻኢ ሃገር ንዝተማህሩ ሓደስቲ መጻእቲ፡ ናጻ ዝኾነ ሓበሬታን ሓገዝን ዝህብ ማእከል ሓበሬታ እዩ። ካብ ሃገር ወጻኢ ዝተማህረ በዓል-ሞያ ጥዕና፡ ምስ ጥዕና ዝተተሓሓዘ ስራሕ ንክሰርሕ ዘሳልጠሉ፡ ዋና ወኪል፡ ሓይልታት ጥዕና ኦንታርዮ (HealthForceOntario) እዩ።

መደባት መራኽቦ-ድልድል

መደባት መራኽቦ-ድልድል ኦንታርዮ፡ ሰልጠና፡ ምዕባላ ክእለት፡ ኣብ ንጥፈት ዘተኮረ ስራሕ ናይ ምድላይን ምቕጻርን ደገፍ ብምሃብ ንስራሕካ ድልው ክትከውን ይሕግዮኹ። ሓደ ሓደ መደባት መራኽቦ-ድልድል፡ ኣብ ቁጽጽር ዝግበሮ ስራሕ ምእንቲ ክትዋፈር፡ ፍቓድ ከተውጽእ የዳልዉኻ ። ካልኣት ድማ ብመገዲ ምምዳብ ስራሕ፡ ምዕዶ ምሃብ ከምኡውን ምስ ሰራሕተኛታት ርክብ ከምትፈጥር ብምግባር፡ ኣብ ውሽጢ ኦንታርዮ ብሞያኻ ዕድላት ስራሕ ይኸፍቱልካ።



ክሕሰበሉም ዝግባእ ነገራት

እቲ ትመርጽ ስራሕ ቁጽጽር ዝግበሮ ድዩ ዘይግበሮ?

ቁጽጽር ዝግበሮ እንተደኣ ኮይኑ፡ ፍቓድ ንምርካብ እንታይ ክገብር የድልየኒ?

መዛግብቲ ትምህርቲ ከገምግሞ ምእንቲ ክኸለል፡ ዘድሊ ዘበለ ዶኩመንት ኩሉ ኣሉኒ'ዶ? ዝጎደለ ዶኩመንት ንምርካብ ምስ መን ክራኽብ ኣሉኒ?

ስርሓይ ገለ መረጋገጺ ደረጃ ትምህርቲ ክህልወኒ ይሓትት ድዩ? ፍሉይ መዳይ ትምህርቲ ክህልወካ ዝሓትት ድዩ?

እቲ ዘድሊ መዝገብ ትምህርቲ ኣሉኒ'ዶ?

ስራሕ ምድላይ

ኑቲ እትደልዮ ስራሕ ንምድላይ፡ ጊዜን ምውጻእ ውጥንን ይሓትት እዩ። ኣብ ኣንታርዮ ስራሕ ምድላይ ሓደስቲ ብድሆታት ከምጽእ ዝኸእል እዩ። ጽሚቕ ዝርዝር ብቐዓትካ (résumé) ብፍሉይ ዝቐርብ ከኸውን ይኸእል፡ ከምኡ'ውን መብዛሕትኡ ጊዜ ምስ ሰባት ርክብ ምፍጣር ኣገዳሲ ክፋል ናይ ስራሕ ምድላይ እዩ። ዝተፈላለዩ ወኪላትን ሓገዝትን ንኸትግዙኻ ቅሩባት እዮም።

ሓገዝ ስራሕ ምድላይ

ኣብ ኣንታርዮ ንኣደስቲ መጻእቲ ብዛዕባ ዕዳጋ ስራሕ ከምኡ'ውን ስራሕ ምርካብ ዝሕብር ብዙሕ መደብን መርበብ-ሓበሬታን ኣሎ። ካብዞም ዝሰዕቡ ሓደ መሪጽካ መጽናዕቲ ከትገብር ከትጅምር ትኸእል ኢኻ፡

- ብናጻ ንኣደስቲ መጻእቲ ተባሂሉ ኣብ ዝዳሎ ኣኼባ ስራሕ-ምድላይ፡ ንምስታፍ ተመዝገብ። ንኣማኻሪ ምጥያስ ኣዘራርቦ ወይ ድማ ናብ jswontario.org ኬድካ ኣንብብ።
- ብዛዕባ ዕዳጋ ስራሕ ኣብ ontario.ca ወይ findlink.at/lmi ኬድካ ሓበሬታ ርኽብ።
- ንምድላይ ስራሕ ዝኸውን ሓበሬታን፡ ንእሸቶ ምኽርን ንምርካብ ምእንቲ ከትግዝካ ንማእከል ምቐጻር-ስራሕ ኣንታርዮ ኣብ 1-800-387-5656 ደውል ወይ ድማ ኣብ ontario.ca ወይ findlink.at/etlanding ንምቐጻር-ስራሕ ኣንታርዮ ረኺብካ ተወከሶ።
- ኣገልግሎት ወሃቢ ምቐጻር ስራሕ ኣንታርዮ ብኸመይ ከትግዝካ ከምዝኸእል ኣብ www.tcu.gov.on.ca ወይ findlink.at/inneedajob ሓበሬታ ርኽብ።
- ብመንግስቲ ካናዳ ዝተዳለወ “ኣብ ካናዳ ምስራሕ” ዝብል መሳሊጢ (tool) ፈትሾ፡ workingincanada.gc.ca

- ጠቓሚ ዝኾኑ ጽሑፋት ስራሕ-ምድላይ ኣብ settlement.org ወይ findlink.at/employInfo ርኽብ።

- ኣብ መሉእ ኣንታርዮን ካናዳን ዝርከብ ስራሕ፡ ኣብ ዳታቤዝ ኣገልግሎት ካናዳ jobbank.gc.ca ኬድካ ርኽብ።

ምስ ሓይልታት-ስራሕ ምርኻብ

ብወላንታ ምስራሕ፡ ምስ ሓይልታት-ስራሕ ካናዳ ከራኽበካ ዝኸእል ጽቡቕ መገዳ እዩ። ናብ 277 ደዊልካ ኣብ ከባቢኻ ዘሎ ማእከል ወላንታዊ-ስራሕ ኣበይ ከምዝኾነ ሕተት፡ ወይ ድማ ንመርበብ-ሓበሬታ ማእከል ወላንታዊ ስራሕ ኣብ ovcn.ca ተወከሶ።

መሪኽብ-ድልድል ሞያ (Career Bridge)፡ ንምክራት ስደተኛታት፡ ምምሕዳር፡ ኬሚስትሪ፡ ጉዳያት ርክብ፡ ኣክባብያዊ መጽናዕቲ ከምኡ'ው ፊናንስ ዘጠቓለለ ኣብ ብዙሓት ቁጽጽር ዘይግበርም መዳያት ስራሕ፡ ተሞክሮ ንምጥራይ ዝወሃብ ስራሕ ይህብ እዩ። ተወሳኺ ሓበሬታ ንምርካብ ከምኡ'ውን ንኸተመልከት ኣብ 1-888-507-3343 ደውል ወይ ድማ ን careerbridge.ca ተወከሶ።

ከሕሰበሉ ዝግባእ ነገራት

ኣብ ስርሒይ ተግዋቲ ንምዃን፡ ንስራሕ-ዘትኮረ ተወሳኺ ሰልጠና ምምዕባል ከእለት ምርድዳእ ምስ ሰባት ይደልዩኒ ድዩ?

ርእይቶ ብዛዕባ ጽሚቕ ዝርዝር ብቐዓተይ (résumé)፣ መሰነዩ ደብዳቤ (cover letters) ከምኡ'ውን ካልእ ሓገዝ ስራሕ ምድላይ ኣበይ ከረከብ ይኸእል?

ኣብ ዓውዲ ስርሒይ ዝሰርሑ ሰባት ብኸመይ ከረከብ ይኸእል?

ኣብ ኣንታርዮ፡ ደሞዝ እቲ እነ ዝመርጽ ስራሕ ብገምጋም ከንደይ ይኸውን?

ኣብ ኣንታርዮ፡ ኣብቲ እነ ዝመርጽ ኢንዱስትሪን ስራሕን፡ ኣብ ቀረባ እዋን ዝተገብረ እንታይ ዓይነት ኣገዳሲ ለውጢ ኣሉ?



ምልክታ ስራሕ ንምክታው

ብሓፈሻ፡ ጽሟቕ ዝርዝር ብቕዓትካ (résumé (ወይ ከእ“curriculum vitae” ወይ CV ተባሂሉ ዝፍለጥ)) ከምኡውን መሰነዩ ደብዳቤ (cover letter) ብምስዳድ ኢኻ ንስራሕ ተመልከት። ጽሟቕ ዝርዝር ብቕዓትካ (Résumé) ዝርዝር ብቕዓትካን ናይ ስራሕ ተሞክሮኻን እዩ። መሰነዩ ደብዳቤ (cover letter) ድማ ነቲ ስራሕ ምሩጽ ሕጻይ ዝገብረኻ ነገራት እንታይ ከምዝኾነ ዝሕብር ሓጺር መሰነዩ ደብዳቤ እዩ።

ገሊጻም ኣስራሕቲ፡ ኣብ ካልኣ ሃገር ብዛዕባ ዝነበረኻ፡ ብቕዓት ሕሉፍ ተሞክሮ፡ ከጠራጠሩ ይኽእሉ እዮም። ዝርዝር ብቕዓትካ (résumé) ከምኡውን ኣቲ ትጽሕፎ መሰነይታ ደብዳቤ (cover letter)፡ ሕሉፍ ተሞክሮ ስራሕኻ ብኸመይ ኣብ ኦንታርዮ ንዝርከብ ኣስራሒ ረብሓ ከምዝህቦ ዝገልጽ ከምዝኾነ ግበር። ዝርዝር ብቕዓትኻ መሰነይታ ደብዳቤን ከመይ ከምዝጸሓፍ ከምኡውን ንቃለ-መጠይቕ ከመይ ከምእትዳሎ ዝነግር ሓበሬታ ኣብ canada.ca ከምኡውን jobbank.gc.ca ከትረከብ ትኽእል ኢኻ።

 findlink.at/EmploymentInCanada

ናይ ኦንታርዮ ባህሊ ናይ ስራሕ ቦታ

ባህሊ ናይ ስራሕ ቦታ፡ ካብ ሃገር ናብ ሃገር ወይውን ካብ ስራሕ ናብ ስራሕ ከፈላለ ይኽእል እዩ። ብሓፈሻ፡ ኣብ ኦንታርዮ ዘለዉ ኣስራሕቲ ንኽእለት ርክብ፡ ዓቢ ግምት እዮም ዝህቡዎ። ናይ ከባቢኻ ወኪል ምጥያስ ከምኡውን ካልኣት ክኢላታት ምቕጻር ብዛዕባ ናይ ኦንታርዮ ባህሊ ናይ ስራሕ ቦታ ኣጸቢቕኻ ምእንቲ ከትፈልጦ፡ ከትግዙኻ ይኽእሉ እዮም። ገሊኡ ስልጠና ቋንቋ፡ ኣብ ውሽጡ ብዛዕባ ባህሊ ናይ ስራሕ ቦታን ርክብን ዘጠቓልል እዩ።





መሰል ቦታ ስራሕ

መዓርነት አብ ቦታ ስራሕ

ናይ ኦንታርዮ ሕገ ሰብአዊ መሰል አብ ቦታ ስራሕ ኣድልዎተ-ምፍልላይ ኣየፍቅድን እዩ። ዝኾነ ኣብ ኦንታርዮ ዝሰርሕ ሰብ ወይ ንስራሕ ዘመልከት ዘሎ ሰብ ብምኽንያት ዓለት፣ ወለዶ፣ መበቐል ቦታ፣ ሕብሪ፣ መበቐል ዓሌት፣ ዜግነት፣ ሃይማኖት፣ ዕድመ፣ ጾታ፣ ምልላይ ጾታ፣ ኩነታት ሽርክነት ምስ ተመሳሳሊ ጾታ፣ ስድራቤታዊ ኩነታት፣ ወይ ስንክልና ብዘይግብኡ መገዲ ከተሓዘ ወይ ከጥቃዕ ኣይፍቅድን እዩ። ብዛዕባ ሰብአዊ መሰልካን ሓላፍነትካን ኣብ ቦታ ስራሕ ተወሳኺ ሓበሬታ ንምርካብ ንመርበብ-ሓበሬታ ልኡኽ ሰብአዊ መሰል ኦንታርዮ ኣብ ohrc.on.ca ወይ findlink.at/ohrcemploy ተወከሶ።

ሕገ መስፈር ስራሕ ምቕጻር ኦንታርዮ

ኣብ ኦንታርዮ ስራሕተኛታት፣ ግብኣን ድሕነት ዘለዎን ቦታ-ስራሕ ክህልዎም መሰሎም እዩ። ሕገ መስፈር ምቕጻር ስራሕ ኦንታርዮ (*Employment Standards Act (ESA)*)፣ ስራሕተኛን ኣስራሕን ብውሑዱ ክስዕብዎ ዝግባእ መስፈር የዳሉ።

ደሞዝ

ኣብ 2025፣ ሓፊሻዊ ዝተሓተ ደሞዝ ንሰዓት \$17.60 እዩ፣ ከምኡ ውን ዝተሓተ ናይ ተማሃራይ ደሞዝ ድማ \$16.60 ንሰዓት እዩ። ንዝያዳ ሓበሬታ ኣብዚ ዝስዕብ ተወከሶ ሚኒስትሪ ዕዮ፣ ኢሚግሬሽን፣ ስልጠናን ምምዕባል ክእለትን መርበብ ሓበሬታ ኣብ ontario.ca ወይ findlink.at/minwage ተወከሶ።

ናይ ስራሕ ሰዓታት

ብሓፊሻ፣ ብጀካ ኣብ 77ሊኡ ኩነታት፣ ስራሕተኛታት ብመዓልቲ ልዕሊ 8 ሰዓት ከምኡ ድማ ኣብ ሰሙን ልዕሊ 48 ሰዓት ክሰርሑ ክገደዱ ኣይክእሉን እዮም። ልዕሊ እዞም ሰዓታት ንምስራሕ ብጽሑፍ ውዕል ከምኡ ድማ ብሓላፊ መስፈር ስራሕ-ምቕጻር ናይ ኦንታርዮ (the Ontario Director of Employment Standards) ዝጸደቐ ክኸውን ኣለዎ።

ህዝባዊ በዓላት

ኣብ ኦንታርዮ ኣብ ዓመት 9 ህዝባዊ በዓላት ኣለዎ። ብቐዓት ስራሕተኛታት ነዘን በዓላት ክወስድዎን ከምኡ ውን ናይ ህዝባዊ በዓል ደሞዝ ክቐበሉ ይኸእሉ እዮም። ናይ ኦንታርዮ ህዝባዊ በዓላት፣ ሓድሽ ዓመት፣ መዓልቲ ስድራቤት፣ ዓርቢ ስቕለት፣ መዓልቲ ቪክቶሪያ፣ መዓልቲ ካናዳ፣ መዓልቲ ስራሕተኛታት፣ መዓልቲ ምስጋና፣ ልደት ከምኡ ውን ባክሲንግ ዴይ እዮም።

ጊዜ ዕረፍቲ

ብሓፊሻ፣ ስራሕተኛታት ኣብ ውሽጢ እተን ዝሰርሕዎን 12 ኣዋርሕ ናይ ክልተ ሰሙን ዕረፍቲ ክወስዱ መሰል ኣለዎም። ኣብ ከንዲ ዝኸፈሎ ጊዜ ዕረፍቲ ምውሳድ፣ ስራሕተኛታት ብውሑዱ ኣርባዕተ ሚሊታዊ ደሞዝም ክኸፈሉ ክመርጹ መሰሎም እዩ።

⁵ ናይ ቤት ትምህርቲ ዕረፍቲ ኣብ ዝኾነሉ ጊዜ ወይ ኣብ ጊዜ ትምህርቲ ልዕሊ 28 ሰዓታት ንዝሰርሑ ትሕቲ 18 ዕድሜ ዝኾኑ ተማሃሮ ውን ዝምልከት ክፍሊት እዩ።

ምቕባል ደግዝ

ሰራተኞች ብምድብ ጊዜን ብተደጋጋምን ከክፍሉ ከምኡውን ኣብ ዝኸፈሉሉ ኣዋን ካብ ደግዞም ዝነድል ገንዘብ፡ ዘርኢ ወግዓዊ መግለጺ ከወሃቦም ይግባሉ።

ኣብ ጊዜ ሕርሲ ነቦን ነደን ዝወሃብ ዕረፍቲ

ዝሰርሐ ወለዲ፡ ኣብ ጊዜ ጥንሲ ወይ ድሕሪ ሕርሲ፡ ካብ ሰርሐም፡ ዝኸፈሎ ጊዚያዊ ዕረፍቲ ከወስዱ መሰል ኣለዎም። ብቐዓት ንዝኾኑ ወለዲ መድሕን ምቕጻር ስራሕ (Employment Insurance (EI)) ረብሓታት ይህብ እዩ።

ብመሰረት ሕጊ መስፈር ምቕጻር ስራሕ (Employment Standards Act)፡ ብዛዕባ መሰላትካን ግብኣካን ተወሳኺ ሓበሬታ ንምርካብ፡ ንኖይ ሚኒስትሪ ዕዮ ማእከል ሓበሬታ መስፈር ምቕጻር ስራሕ ኣብ [1-800-531-5551](tel:18005315551) ደውል (ሓበሬታ ብ23 ቋንቋ ይወሃብ እዩ) ወይ ድማ ንመርበብ-ሓበሬታ ሚኒስትሪ ዕዮ ontario.ca ወይ findlink.at/on-esa ተወከሱ። ናብ ማእከል ኣገልግሎት ካናዳ ኬድካ፡ ንኣላፊ ፈጅራላዊ ምምሕዳር ጉዳያት ዕዮውን ከተዘራርቦ ትኽእል ኢኻ። ኣድራሻ ንምርካብ፡ ነተን ሰማያዊ ገጽት መጽሓፍ ናይ ቴሌፎን ወይ ድማ servicecanada.gc.ca ተወከሱ።

ጥዕናን ድሕነትን

ናይ ኦንታርዮ ሕጊ ጥዕናን ድሕነትን ኣብ ሰራሕ፡ ጥዕናን ድሕነትን ሰራተኞች ኦንታርዮ ንምሕላው መስፈር የዳሉ። ብጀካ ኣብ ገለገለ ኩነታት፡ እዚ መስፈር፡ ኣብ ኩሉ ቦታታት ስራሕ ከምኡውን ኣብ ኩሉ መዳያት ንግዲ ኦንታርዮ ዝሰርሕ እዩ።

- ንጥዕናን ድሕነትን ዝምልከት፡ ኣብ ስራሕ፡ ናትካን ናይ ኣስራሒኽን መሰልን ግዴታን ኦንታይ ምዃኑ ንምፍላጥ ኣፍልጦ ጥዕናን ድሕነትን ብኣርባዕተ ደረጃ (Health and Safety Awareness in 4 Steps) ዝብል መጽሓፍ ኣንብብ። እዚ መጽሓፍ ኣብ መርበብ ሓበሬታ ሚኒስትሪ ዕዮ ontario.ca ወይ findlink.at/hsawarenes ይርከብ። ንኣገልግሎት ኦንታርዮ (ServiceOntario)፡ ነዚ መጽሓፍ ከሰዱልካ፡ ምእንቲ ከትሓቶም ኣብ [1-800-267-8097](tel:18002678097) ደውለሎም።

- ንሰራተኞች ንምጥባቕ፡ ሚኒስትሪ ዕዮ ብዛዕባ ዝጥቀሙሎም ሜላታት ተወሳኺ ፍልጠት ንምርካብ ን ontario.ca ወይ findlink.at/hsafety ተወከሱ።
- ኣብ ስራሕ ዘጋጥም፡ ንድሕነት ኣብ ሕቶ ዘእቱ ነገር፡ ብኸመይ ከምትጠርዕ ንምፍላጥ፡ ንማእከል መራኽቢ ጥዕናን ድሕነትን ኣብ [1-877-202-0008](tel:18772020008) ደውል።

ናይ ኦንታርዮ ድሕነት ኣብ ቦታ-ስራሕ ከምኡውን ናይ መድሕን ቦርድ

ናይ ኦንታርዮ ድሕነት ኣብ ቦታ-ስራሕን ናይ መድሕን ቦርድን (The Ontario Workplace Safety and Insurance Board (WSIB))፡ ንኣስራሕትን ሰራተኞችትን ጌጋ-ኣልቦ ኣገልግሎት መድሕን ናይ ስራሕ ቦታ ይህብ። እዚ ቦርድ ብኣበርክቶ ቀረብ ገንዘብ ኣስራሕትን ሰራተኞችትን ዝካየድ እዩ። ናይ ስንክልና ረብሓታት ይህብ፤ ሰራተኞችትን ዝቐበልዎ ዘለዉ ዓይነት ከንክን ጥዕና ከመይ ዓይነት ከምዝኾነ ይቆጻጸር ከምኡውን ኣብ ስራሕ፡ መጉዳእቲ ንዘጋጠሞም ሰራተኞችትን ሓገዝ ይህብ።

ኣብ ስራሕ መጉዳእቲ እንተጋጢሙካ ወይ ድማ ብዛዕባ ድሕነት ኣብ ቦታ-ስራሕ መድሕንን ተወሳኺ ሓበሬታ ንምርካብ፡ ኣብ [1-800-387-0750](tel:18003870750) ደውል ወይ ድማ wsib.on.ca ተወከሱ።





ናይ ግሊ ንግዲ ምጅማር

ኣብ ኦንታርዮ፡ ናይ ግሊ ንግዲ ንምጅማር ቀስቀስቲ ዝኾኑ ዕድላት ኣለዉ። ኣብ 2012፡ ኣብ ውሽጢ ኦንታርዮ 2.9 ሚልዮን ዝኾኑ ሰባት ኣብ ንኣሸቱን ማእከሎትን ትካላት ተቐጺሮም። እዞም ትካላት 98 ሚሊታዊ ትካላት ናይ ሙሉእ ኦንታርዮ እዮም።⁶

ኣብ ኦንታርዮ ንግዲ ንምጅማር፡ ንሚኒስትሪ ቁጠባዊ ምዕባለ፡ ስራሕ ምቕጻር ከምኡውን ትሕተ-ቅርጺ፡ ኣብ ontario.ca ወይ findlink.at/business ተወከሱ።

ምምሕዳር ኦንታርዮ፡ ንኣሸቱ ትካላት ዝኾኑን ማእከላት፡ ኣብ ሙሉእ ዞባ ኣዳልዩ ኣሎ። ኣብዚ፡ ምስ ምጅማር፡ ምውናን ከምኡውን ምክያድ ዕዉት ዝኾነ ንግዲ ዝተተሓሓዘ ሓበሬታን ኣገልግሎትን ከትረክብ ትኽእል ኢኻ። ኣብ [1-800-567-2345](tel:1-800-567-2345) ብምድዋል ወይ ontario.ca ወይ findlink.at/sbec ብምውካስ ተወሳኺ ሓበሬታ ርኽብ።

መንግስቲ ካናዳ፡ ናይ ግሊ ንግዲ ንኹትጅምር ዝሕግዝ፡ ሓበሬታን ሓገዝን ትረኽበሉ፡ ብዝሕ ዝበለ ማእከላት ኣገልግሎት ንግዲ ካናዳ ኣቑሙ ኣሎ። ተወሳኺ ሓበሬታ ንምርካብ ናብ [1-888-576-4444](tel:1-888-576-4444) ደውል ወይ canadabusiness.ca ተወከሱ።

⁶ ምንጪ ሓበሬታ፡ ሚኒስትሪ ቁጠባዊ ምዕባለ፡ ስራሕ ምቕጻር ከምኡውን ትሕተ-ቅርጺ፡ ontariocanada.ca ወይ findlink.at/onmedte

ውጥን ምጥያሽ

ንስራሕ ምድላው

- ☐ ሶሻል ኢንፎርሜሽን ናምበር (SIN) ንምርካብ ኣመልከት።
- ☐ ኣብ ኣንታርዮ፡ ስራሕካ ቁጽጽር ዝግበሮ ምዃኑ ኣጻራኽ ፍለጥ።

- ☐ መዝገብ ትምህርትኻ ኣገምግሞ
- ☐ ምስ ሽቶ ሞያኽ ዝኸዱ፡ ኣብ ከባቢኻ ዝርከቡ መደባት መራኽቡ-ድልድል ኣበይ ከምዝርከቡ ፍለጥ።

1. ዕማም ብዕለት / / መሊእካ ወድኣዮ

ምንጪ ሓበሬታ

2. ዕማም ብዕለት / / መሊእካ ወድኣዮ

ምንጪ ሓበሬታ

3. ዕማም ብዕለት / / መሊእካ ወድኣዮ

ምንጪ ሓበሬታ

ስራሕ ምድላይ

- ☐ ጽሟቕ ዝርዝር ብቕዓትካ (résumé) ከምኡውን መስኒታ ደብዳቤ (cover letter) ኣዳሉ።
- ☐ ውጽኢታዊ ዝኾነ ርክባት ጀምሮ ከምኡውን ዝርዝር ከባቢያዊ ርክባት ኣዳሉ።
- ☐ ብሞያኽ፡ ተወሳኺ ተሞክሮ ክህቡኻ ዝኸለሉ መደባት ወለንታዊ ስራሕ ወይ ተሞክሮ ንምጥራይ ከይተኸፈልካ ዝስርሖ ስራሕ፡ ኣብ ከባቢኻ ኣበይ ቦታታት ከምዝርከቡ ፍለጥ።

- ☐ ብዛዕባ ንምድላይ ስራሕ ኣንታይ ከምዘድልዩካ ከምኡውን ዝቕጽል ስጉምትኻ ኣንታይ ከኸውን ከምዝግብኣ ንምፍላጥ ምስ ኣማኽሪ ምጥያሽ ወይ ምስ ኣማኽሪ ምቕጻር-ስራሕ ተዘራረብ።
- ☐ ብዛዕባ ባህሊ ቦታ-ስራሕ ኣንታርዮ ኣብ ዝመረጽካዮ መዳይ ስራሕ፡ መሰረታዊ ርድኢት ይሂሉኻ።

1. ዕማም ብዕለት / / መሊእካ ወድኣዮ

ምንጪ ሓበሬታ

2. ዕማም ብዕለት / / መሊእካ ወድኣዮ

ምንጪ ሓበሬታ

3. ዕማም ብዕለት / / መሊእካ ወድኣዮ

ምንጪ ሓበሬታ

ምጅማር ናይ ግሊ ንግዲ

☐ ብዛዕባ ምጅማር ናይ ግሊ ንግዲ፡ ሓበሬታ ንምርካብ፡ ማእከል ንኣሸቱ ትካላት ረጅብካ ኣዘራርብ።

1. ዕማም ብዕለት / / መሊእካ ወድኣዮ

ምንጪ ሓበሬታ

2. ዕማም ብዕለት / / መሊእካ ወድኣዮ

ምንጪ ሓበሬታ

3. ዕማም ብዕለት / / መሊእካ ወድኣዮ

ምንጪ ሓበሬታ

ገንዘብን ውልቃዊ ፈናንስን

እዚ ክፋል፡ ምስ ገንዘብካ ንዝተአሳሰሩ ዋና ጸገማት ይሸፍን። ሕሳብ ባንክ ንምክፋት፣ ክፊዲት ንምርካብ፣ ቀረጽ ንምክፋል ከምኡ'ውን ብዛዕባ ምርካብ ረብሓታትን ማሕበራዊ ሓገዝን፣ ሓበሬታ ክትረክብ ኢኻ።

50

ገንዘብን ኣጠቓቕማ ባንክን

51

ክፊዲት ምርካብ

52

ቀረጽ

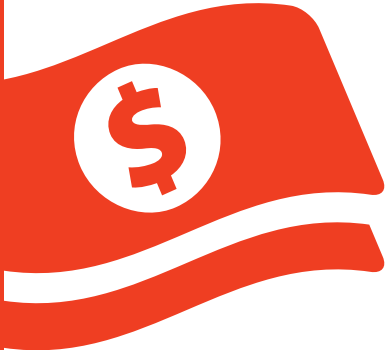
53

ረብሓታትን ማሕበራዊ ሓገዝን

54

ውጥን ምጥያስ





ገንዘብን አጠቃቅማ ባንክን

ነበርቲ ኦንታሪዮ ዝበዝሕ ጊዜ፡ ገንዘብን ኣብ ባንክ፡ ኣብ ማሕበር ለቓሕ ከምኡውን ኣብ ትካላት ሕድሪ የቐምጡ። እዞም ትካላት ገንዘብ፡ ድሕነቶም ዝተሓለውን ምቹኣትን እዮም። መብዛሕትኦም ፊናንሳዊ ትካላት፡ ኣባላት ማሕበር መድሕን ቁጠባ ካናዳ እዮም። እዚ ማለት፡ መንግስቲ ነቲ ኣብ ሕሳብካ ዘሎ ገንዘብ ከሳብ \$100,000 የውሕሉ።

ገንዘብ

ባጤራ ካናዳ ከምኡውን ገንዘብ ናይ ወጻኢ ሃገር ናብ ገንዘብ ካናዳ ከመይ ከምትልውጥ፡ ሓበሬታ ንምርካብ ናብ ካናዳ ኢንቋዕ ድሓን መጻእካ ዝብል ክፋል ኣንብብ።

ፕሪ ገንዘብ ብፖስታ ፈጽመካ ከይትሰድድ፡ ኣብ ክንድኡ፡ ቼክ፡ ማኒ ኦርደር (ካብ ባንክ ዝግዛእ) ወይ ፖስታል ኦርደር (ካብ ቤት ቡስጣ ዝግዛእ) ተጠቀም። ባንክ ከምኡውን ናይ ግሊ ዝኾኑ ወሃብቲ ኣገልግሎት ምስዳድ፡ ገንዘብ ንምስዳድ ካልእ ኣማራጽታት ክህቡኻ ይኽእሉ እዮም።

 findlink.at/Money-Finances

ኣገልግሎት ባንክ

ወላኳ ንግዚኡ ስራሕን ሽዑ ተኣትዎ ገንዘብን ኣይሃሉኻ፡ ሕሳብ ባንክ ክትከፍት ግና ትኽእል ኢኻ። መብዛሕትኦ ባንክ ነዞም ዝሰበሉ ኣገልግሎት ይህብ።

- ዘይንቀሳቐስ ሕሳብ ባንክ (savings account) ከምኡውን ተንቀሳቓሲ ሕሳብ ባንክ (chequing account)
- ዴቢት ካርድ
- ናይ 24-ሰዓት ናይ ኢንተርኔትን ቴሌፎንን ኣገልግሎት ባንክ
- ለቓሕን ክፍሊት ካርድን
- ፍርያት ኢንቨስትመንት ከምኡውን ምውጻእ ውጥን
- ፊናንሳዊ ምኽሪ

ወላኳ ባንክ ካናዳ ድሕነቱ ዘተኣማምን ይኹን፡ ፊናንሳዊ ጉዳያትካ ንምሕላው ግብኣ ኣፍልጦ ክህልወካ የድሊ እዩ። ካብ ስርቂ ዴቢት ካርድን ካልኦት ነገራትን ከመይ ጌርካ ንርእሰኻን ንገንዘብካን ከምእትሕሉ ምኽርን ሓበሬታን ንምርካብ፡ ኣብ ኢንተርኔት ዝርከብ ናይ ካናዳ ኢንዱስትሪ መጽሓፍ-ሶዶ ዓማዊል ኣብ consumerhandbook.ca ኬድካ ኣንብብ።

 findlink.at/Consumer-Protection

ምኽፋት ሕሳብ ባንክ

ቅድሚኡ ሕሳብ ባንክ ምኽፋትካ፡ ብዛዕባ ብዙሓት ትካላት ገንዘብ፡ መጽናዕቲ ክትገብር ዝበለጸ እዩ። ክፍሊት ፍርያት ባንክ፡ ኣገልግሎት፡ ከምኡውን መጠን ወለድ ከፈላለ ይኽእል እዩ። ብዛዕባ ኣብዚ እዋን እናተለምዱ ዝመጹ ዘለዉ ክፍሊት ዘይብሎም ሕሳብ ባንክ ሕተት። ብተወሳኺ፡ ብዛዕባ ንኣደስቲ መጻእቲ ዝተዳለወ ኣገልግሎትውን ሕተት።

ኣስራሒኽ ደሞዝ ሰራሕተኛታት ብቐጥታ ናብ ባንክ ዘእትወሎም እንተደልኩኹ፡ ተንቀሳቓሲ ሕሳብ ባንክ (chequing account) የድልየካ እዩ። ዘይንቀሳቐስ ከምኡውን ናይ ኢንቨስትመንት ሕሳብ (Savings and investment accounts)፡ ገንዘብ ንምቐማጥ ይጠቐሙ። ምኽንያቱ ካብ ተንቀሳቓሲ ሕሳብ ባንክ ዝለዓለ መጠን ወለድ ኣለዎም። እንተኾነ ግና፡ እቲ ዝፍቀደካ ኣገልግሎት ዝተወሰነ ዓይነት ወይ ድማ ብቐጥታ ውሑድ ዝኾነ ግብረ-ዋኒን transactions) ጥራሕ ክኸውን ይኽእል ዩ። ዘይንቀሳቐስ ሕሳብ ባንክ (savings accounts) ዝኸፍቱ መብዛሕትኦም ዓማዊል፡ ንዕለታዊ ናብርኣም ክጥቀሙሉ ዝኽእሉ ተንቀሳቓሲ ሕሳብ ባንክውን (chequing accounts) የውጽኡ እዮም።

ሕሳብ ባንክ፡ ሕሳብ ማሕበር ለቓሕ ወይ ሕሳብ ትካል ሓደራ ንምኽፋት፡ ከም ፓስፖርትን ሶሻል ኢንሹራንስ ናምበር (SIN) ካርድ ዝኣመሰሉ ክልተ ዓይነት መለለዩ መንነት ክተርእ የድልየካ እዩ። መብዛሕትኦ ጊዜ፡ ሓዲኡ ስእልኻ ዘለዎ ክኸውን ይግባእ።

ሕሳብ ባንክ ኣብ ትኸፍተሉ እዋን፡ ናይ ባንክ ካርድ (ዴቢት ካርድ ተባሂሉ ዝፍለጥ) ክወሃበካ እዩ። ኣብ መብዛሕትኦ ድኳን፡ ቤት መግቢ ከምኡውን ካልኦት ትካላት፡ ኣብ ክንዲ ብፕሪ ገንዘብ ትኸፍል፡ በዚ ካርድ ጌርካ ክትከፍል ትኽእል ኢኻ። እዚ ካርድ ኣብ ናይ ባንክ ማሽናትውን (Automated Teller Machines or ATMs ዝበሃሉ ማሽናት) ግብረ-ዋኒን transactions) ክተካይድ የኽእለካ እዩ።

 findlink.at/Money-Finances

ክሕሰበሎም ዝግባእ ነገራት

ንኣደስቲ መጻእቲ ፍሉይ ዝኾነ ኣገልግሎት ዘለዎ ባንክ እየናይ እዩ?

ዘይንቀሳቐስ ሕሳብ ባንክ (savings account) ከምኡውን ተንቀሳቓሲ ሕሳብ ባንክ (chequing account) የድልየኒ ዶ?

ካብ ሓደ ባንክ ዘውጻእኩም ዴቢት ካርድ ኣብ ATM ናይ ካልእ ባንክ እንተደልኩ ተጠቂመሉ ከንደይ የኽፍለኒ?

ክሬዲት ምርካብ

ክሬዲት

ክሬዲት ማለት ናይ ገንዘብ ለቓል ማለት እዩ። ክሬዲት ካርድን ናይ ባንክ ለቓሕን (bank loans)፡ ኣዝዮም ልሙዳት ዝኾኑ ዓይነት ክሬዲት እዮም። መብዛሕትኦ ጊዜ ተለቓሕቲ ነቲ ዝተለቓሕዎ ገንዘብ ንምኽፋል ብብረዚኡ ስራሕ ዝኾነ ክፍሊት ይገብሩ እዮም። ዓቕን ክፍሊትን ድግግምን፡ መጀመሪያ እቲ ለቓሕ ከወሃብ ከሎ ክንጽር ኣለዎ።

ለቓሕ ባንክ ወይ ድማ ክሬዲት ካርድ ምስ ረኽብካ ወለድ ትኽፍል ኢኻ። ወለድ ማለት እቲ ኣለቓሒ (መብዛሕትኦ ጊዜ ባንክ) ንተለቓሒ ዘኽፍሎ ገንዘብ እዩ። መጠን ወለድ፡ እቲ ኣብ ውሽጢ ገለ እዋን ከም ወለድ ትኽፍሎ፡ ገለ ሚሊታዊ ናይቲ ለቓሕ ገንዘብ እዩ። ገሊኡ ለቓሕን ክሬዲት ካርድን፡ መጠን ወለዱ ልዕል ዝበለ እዩ። ስለዚ፡ ብመልከዕ ለቓሕ ባንክ ወይ ክሬዲት ካርድ፡ ካብ ባንክ ገንዘብ ክትልቓሕ ከሎኻ፡ ትኽፍሎ መጠን ወለድ ክንደይ ከምዝኾነ ክትሓትት ይግባእ።

ብዛዕባ ዝተፈላለዩ ዓይነት ክሬዲት ካርድን ለቓሕን ከምኡውን ብኸመይ ክሬዲት ካርድ ከምትመርጽን ከምእተመልከትን ተወሳኺ ሓበሬታ ንምርካብ ናብ ካናዳ እንቋዕ ድሓን መጻእካ ዝብል ክፋል ኬድካ ኣንብብ።

 findlink.at/Money-Finances

ምምዕባል ታሪኽ ክሬዲት ካርድ

ለቓሕ ክትወስድ ከሎኻ ወይ ድማ ክሬዲት ካርድ ክትጥቀም ከሎኻ፡ ጸብጸብ ዝህብ ኤጀንሲ፡ ክፍሊትካ ብብግዚኡ ትኽፍል ዲኻ ወላ ኢይትኽፍልን፡ ነቲ ዝተለቓሕኩ ገንዘብ ንምኽፋልኻ ክንደይ ጊዜ ይወስደልካ ንዝብሉ ሕቶታት ዝምልሱ፡ ሓበሬታ ይእከብ። እዚ ሓበሬታ ክፋል ታሪኽ ክሬዲትካ ይኸውን።

ኣብ ኣንታርኖ ታሪኽ ክሬዲት ክተማዕብል ኣገዳሲ እዩ። ክሬዲት ካርድ፡ ለቓሕ ወይ ንዝመገዘኡ ዝኾነውን ለቓሕ ንምርካብ ክተመልከት ክትደሊ ከሎኻ፡ ኣብ ዝሓለፈ ጊዜ ገንዘብካ ከመይ ከምዘመሓደርካዮ ንምርእይ፡ እቲ ፊናንሳዊ ትካል፡ ታሪኽ ክሬዲትካ ከምርምሮ እዩ። ብመሰረት ታሪኽ ክሬዲትካ፡ እቲ ፊናንሳዊ ትካል ነቲ ትደልዮ ዘሎኻ ለቓሕ ክህበካ ወይ ድማ ክኸልኣካ ይውስን።

ብዙሓት ሰባት ታሪኽ ክሬዲት፡ ብክሬዲት ካርድ ጌሮም የማዕብልዎ። ብዛዕባ ንኣደስቲ መጻእቲ ዝተዳለዉ መደባት ክሬዲት ካርድ፡ ንተወካሊ ትጥቀሙሉ ፊናንሳዊ ትካል ኣዘራርቡ። ቅድሚ ውዕል ምፍራምካ፡ ብዛዕባ ኣተገባብርኡን መምርሒኡን ኣንብብ።

ፊናንሳዊ ናይ ዓሚል ኤጀንሲ ኣብ ካናዳ ብዛዕባ ክሬዲት ገለ ጠቓሚ ዝኾነ ምኽርን ሓበሬታን ኣብ fcac-acfc.gc.ca ኣለዎ።

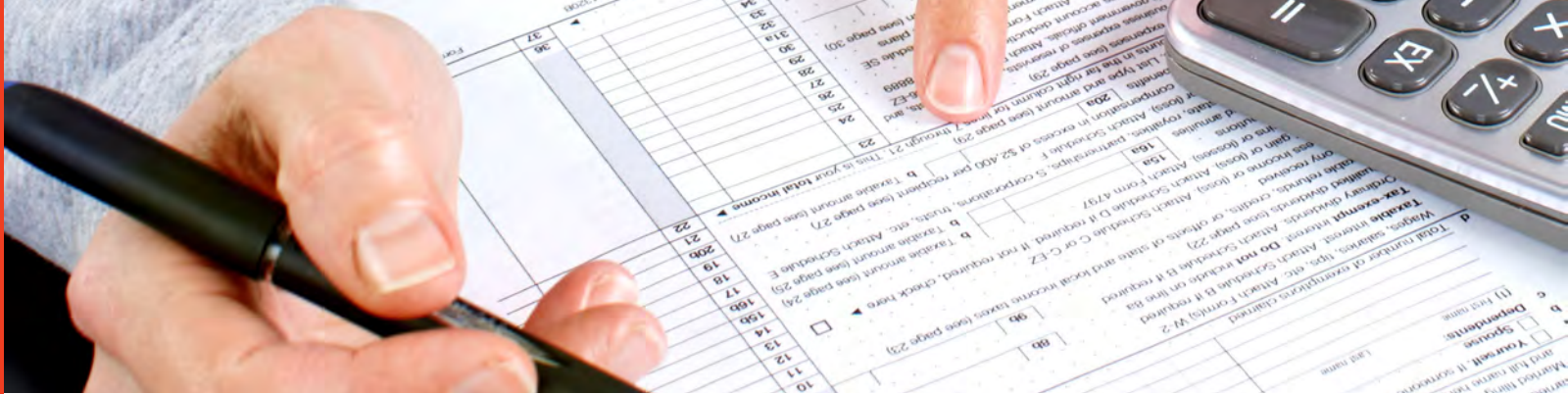


ክሕሰበሎም ዝግባእ ነገራት

ናይ ክሬዲት ካርድ መጠን ወለድ ክንደይ እዩ?

ብዛዕባ ሕጂ ዘሎ ደረጃ ክሬዲትዬ ብኸመይ ክፈልጥ ይኽእል?

ታሪኽ ክሬዲትዬ ከማዕብሎ ኣንታይ ክገብር ይኽእል?



ቀረጽ

አብ ካናዳ፣ ሰለስቲአም ደረጃታት ምምሕዳር ቀረጽ ይእከቡ፣ ፌደራል፣ ዞባዊ፣ ምምሕዳር ከተማ። ቀረጽ፡ ንኸም በዓል ትምህርቲ፣ ከንከን ጥዕና፣ መጓዓዝያ፣ ትሕተ-ቅርጺ ከምኡውን ስልጠና ምምዕባል ከእለት ዝኣመሰሉ ብደገፍ መንግስቲ ንዝካየዱ መደባት ይደግፍ።

ዓይነት ቀረጽ

ካብቶም ብጣዕሚ ልሙድ ዝኾኑ ዝእከቡ ዓይነት ቀረጽ፡ ናይ ኦቶት ቀረጽ፣ ናይ ሽያጥ ቀረጽ፣ ናይ ንብረት ቀረጽ ከምኡውን ናይ ትካል ቀረጽ እዮም።

ምስ ቀረጽ ንዝተሓሓዘ ጉዳይ ዝኾነውን፡ ሙሉእ ዓመት ከትእከቦ ዘድልየካ ቅብሊት ከምኡውን ብዛዕባ ካልእ ዶኩመንት ፍለጥ ።

ብዛዕባ ዝተፈላለዩ ዓይነት ቀረጽ መግለጺ ንምርካብ ንሚኒስትሪ ፊናንስ ኣብ ontario.ca ወይ findlink.at/finance ተወከሶ።

ቀረጽ ኦቶት

ካናዳውያን ተመላሲ ቀረጽ ኣታዊ (income tax returns) ነፍስ ወከፍ ዓመት ከሳብ ሚያዚያ 30 ኣብ ውሽጢ ዘሎ ጊዜ የመልከቱ። ካብ ኩሉ ዓይነት ምንጪ ስራሕ ዝመጽ ኣታዊኻ፡ ወላ ካብ ካልእ ሃገር ዝመጽ ይኹን ጸብጻብ ከትህበሉ ኣሎካ።

ብመገዲ መደብ ወለንታዊ ማሕበረሰብ ቀረጽ ኦቶት (Community Volunteer Income Tax Program)፡ ተመላሲ ቀረጽ ኦቶትካ ንኸተመልከት ናጻ ዝኾነ ሓገዝ ከትረክብ ትኽእል ኢኻ። ንመርብ-ሓበሬታ ካናዳ ረሽኑ ኤጀንሲ (Canada Revenue Agency (CRA)) ኣብ cra-arc.gc.ca ወይ findlink.at/incometax ተወከሶ።

ዝተወሃሃደ ቀረጽ ሽያጥ ከፊዲት (HARMONIZED SALES TAX CREDIT)

ኩሎም ነበርቲ ኣንታርዮ ንመብዛሕትኡ ኣቑሑት ዝተወሃሃደ ቀረጽ ሽያጥ (Harmonized Sales Tax (HST)) ይኸፍሉሉ እዮም። ዝተሓተ ኦቶት ንዘለዎም ሰባት፡ ናይ ካናዳ ረሽኑ ኤጀንሲ (CRA) ብመገዲ ታክስ ከፊዲት ንኹሉ ወይ ድማ ገሊኡ እዚ ቀረጽ ይመልሰሎም እዩ። ነዚ ከፊዲት ንምርካብ፡ ኣብ መጀመሪያ ገጽ ናይ ምምላስ ቀረጽ (tax return) ፎርም፡ ዘሎ ናይ HST ከፊዲት መመልከቲ ፎርም ምልእዮ። CRA ብቑዕ ምዃንካ ምስ ኣረጋገጽ፡ ቕዩ ከትቅበል ኢኻ።

ተወሳኺ ሓበሬታ ኣብ cra-arc.gc.ca ወይ findlink.at/gst-hst ርኽብ።

ከሕሰብሎም ዝግባእ ነገራት

ብዛዕባ ቀረጽ ንመን ከሓትት ይኽእል?

ተመላሲ ቀረጽ ኣታዊ (income tax return) ንምምላእ ሓገዝ ካበይ ከረከብ ይኽእል?

ናይ ቆልዓ ክፍሊት ካናዳ ንምርካብ ብቑዕ ድዩ?

ናይ ቆልዓ ክፍሊት ወይ ድማ ሓገዝ ካናዳ (CANADA TAX BENEFIT)

ትሕቲ 18 ዓመት ዝኾኑ ቆልዑ እንተደኣ ኣለዉኻ፡ ናይ ቆልዓ ሓገዝ ካናዳ (Canada Child Benefit) ከትቅበል ትኽእል ትኸውን ኢኻ። ብቑዕ እንተደኣ ኩንካ፡ ደቅኻ ንምዕባይ ዝሕግዝካ ወርሓዊ ገንዘብ ካብ መንግስቲ ካናዳ ከትቅበል ኢኻ። መጠን እቲ ትወሃቦ ገንዘብ ብመጠን ኦቶትካ ከምኡውን ብብዝሒ ደቅኻ ዝውሰን እዩ።

ብቑዕ ከምዝኾንካ ንምፍላጥን ምልክታ ንምእታውን፡ ንመርብ-ሓበሬታ ካናዳ ረሽኑ ኤጀንሲ ኣብ cra-arc.gc.ca ወይ findlink.at/cra-bnfts ተወከሶ።

ረብሓታትን ሓባራዊ ሓገዝን

ኣብ ኦንታርዮ፣ ዞባውን ፌዴራላውን መደባት፣ ናይ ገንዘብ ጸገም ንዘጋጠሞም ሰባት ክረድኡዎም ቅሩባት እዮም።

ናይ ምቕጻር ስራሕ መድሕን (EMPLOYMENT INSURANCE (EI))

ካብ ዓቕምኻ ንሓፊ ብዝኾነ ምኽንያት ካብ ስራሕ እንተወጸለካ፣ ረብሓታት ይገኝሉክዮም። ንምርካብ ብቑዕ ክትከውን ትኽእል ኢኻ - ንኣብነት፡ ብምኽንያት ሕጽረት ስራሕ፣ ወይ ብምኽንያት ወቕታዊ ወይ ብብዝሒ ምጽልጻል እንተኣጋጢሙ። ብቑዕ ንምዃን፡ ኣብ ዝሓለፈ 52 ሰሙን፡ ክድገፍ ዝኽእል እኹል ሰዓታት ስራሕ ኣብ ካናዳ ኣኪብካ ክትከውን ይግብኣካ።

ረብሓታት ይገኝሉክዮም ከመይ ከምተመልከት ተወሳኺ ሓበሬታ ንምርካብ፡ ንኣማኻሪ ምጥያስ ኣዘራርብ ወይውን ንኣገልግሎት ካናዳ ኣብ servicecanada.gc.ca ወይ findlink.at/ei-app ተወክሶ።

መደብ ጡረታ ካናዳ (CANADA PENSION PLAN (CPP))

ኣብ ኦንታርዮ ኣብ ትሰርሓሉ ጊዜ፡ ኣስራሒኻ ኣብ ክንዳኻ ኮይኑ ብቑዕታ ናብ CPP ኣበርክቶ ንምባር ካብ ክፍሊትካ የጉድል እዩ።

ነዞም ዝሰበቡ እንተደኣ ኣማሊእካ፡ ንምቕባል ናይ CPP ጡረታ ብቑዕ ኢኻ።

- ኣብ ካናዳ ዝሰራሕካ እንድሕር ኪነካ ከምኡውን ንCPP እንተወሓደ ሓደ ኣበርክቶ (ክፍሊት) ጌርካ እንተኾይንካ።
- ብውሕዱ ዕድሜኻ 65 እንተኾይኑ፡ ወይ ድማ ዕድሜኻ ካብ 60 ክሳብ 64 ኾይኑ ነቲ ኣብ ሕገ ተጻሒፉ ዘሎ ዘድሊ እቶትን ኣበርክቶን ዘማላእካ እንተደኣ ኪነካ።

ብዛዕባ CPP ተወሳኺ ሓበሬታ ንምርካብ፡ ንኣገልግሎት ካናዳ ኣብ servicecanada.gc.ca ወይ findlink.at/cpp ተወክሶ።

ጡረታ ውሕስነት እርጋን (OLD AGE SECURITY PENSION (OAS))

OAS፡ 65 ዓመት ወይ ልዕሊኡ ንዝኾኑ ካናዳውያን ዝኽፈል ወርሓዊ ክፍሊት እዩ። ብቑዕ ንምዃን፡ ድሕሪ 18 ዓመት ምምላእካ ኣብ ካናዳ ብውሕዱ 10 ዓመት ዝነበርካ ክትከውን ኣለካ።

ተወሳኺ ሓበሬታ ንምርካብ፡ ንመርብብ-ሓበሬታ ኣገልግሎት ካናዳ ኣብ servicecanada.gc.ca ወይ findlink.at/oldagesecu ተወክሶ።

ማሕበራዊ ሓገዝ

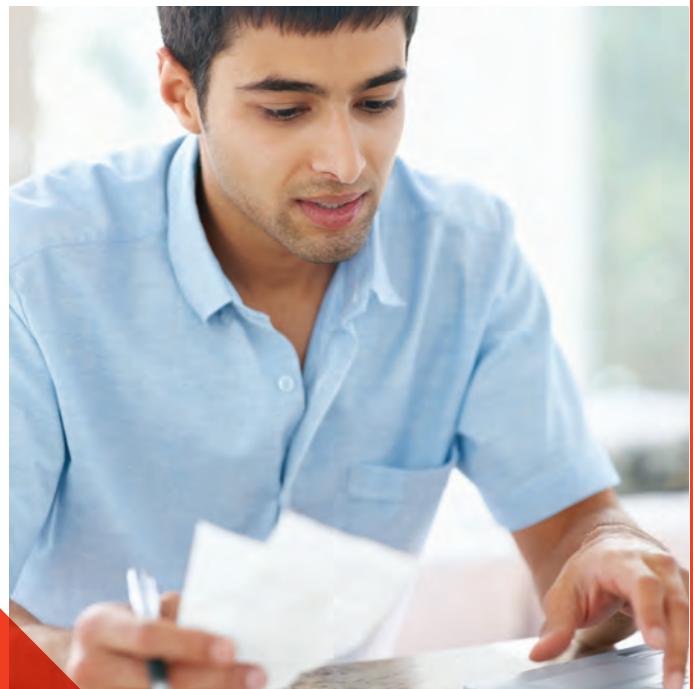
ስራሕ ኦንታርዮ (Ontario Works) ጊዜያዊ ሓገዝ ገንዘብ ንዘድልዮም ኦንታርዮውያን ዝሕግዝ መደብ እዩ። ክልተ ኣገልግሎት ድማ ይህብ፡ ናይ ገንዘብ ሓገዝ ከምኡውን ስራሕ ናይ ምድላይ ሓገዝ።

ብቑዕ እንተደኣ ኪነካ፡ ከም ወጻኢታት መግብን ገዛን ዝኣመሰሉ መሰረታዊ ነገራት ይሸፍነልካ እዩ። ብዛዕባ እዚ መደብ ከምኡውን ብቑዕ ንምዃን ክተማልእ ዝግብኣካ ነገራትን ተወሳኺ ሓበሬታ ንምርካብ ን ontario.ca ወይ findlink.at/socialassi ተወክሶ።

መደብ ሓገዝ ስንክልና ኦንታርዮ (ONTARIO DISABILITY SUPPORT PROGRAM (ODSP))

ODSP ናይ ገንዘብ ሓገዝ ንዘድልዮም ኣካለ ስንክላን ይሕግዝ። እዚ ፕሮግራም ብቑዕት ንዝኾኑ ኣመልከትቲ ስራሕ ኣብ ምድላይ ይሕግዞም ከምኡውን ወጻኢታት መግብን ገዛን ንምሸፋን ገንዘባዊ ሓገዝ ይገብረሎም።

ብዛዕባ ODSP ተወሳኺ ሓበሬታ ንምርካብ፡ ንሚኒስትሪ ማሕበረሰብን ኣገልግሎት ማሕበረሰብን ኣብ ontario.ca ወይ findlink.at/ont-dsp ተወክሶ።



ውጥን ምጥያስ

አጠቃቅማ ባንክ፣ ክሬዲት ምርካብን ቀረጽን

- ☐ ዘሎካ ናይ ባንክ ምርጫታት ብግቡእ አጽንዖት ከምኡውን ሕሳብ ባንክ ክፈት። ☐ ክሬዲት ካርድ ንምርካብ ምልክታ አለቱ።
- ☐ ብዛዕባ ንጉሥነት መጻእቲ ዝወሃብ ኣገልግሎት ባንክ፣ ንተወካሊ እቲ ትጥቀመሉ ባንክ አዘራርቦ። ☐ ረብሓ/ክፍሊት ቆልዓ ካናዳ ንምርካብ ምልክታ አለቱ (ብቑዕ እንተደላ ኳንካ)።

1. ዕማም ብዕለት / / መሊእካ ወድአዮ

ምንጪ ሓበሬታ _____

2. ዕማም ብዕለት / / መሊእካ ወድአዮ

ምንጪ ሓበሬታ _____

3. ዕማም ብዕለት / / መሊእካ ወድአዮ

ምንጪ ሓበሬታ _____

ሰባትን ከባብን

እዚ ክፋል፡ ንዝተፈላለዩ ኣገዳሲ ዝኾነ ክብርታት ሕብረተሰብ ኣንታርዮ፡ ንክትርድኡ ዝሕግዘካ ሓበሬታ ኣለዎ። እዚ ድማ ንጾታዊ ማዓርነት፡ ንምፍታሕ ጸገማት ስድራ-ቤት ጎነጽ ብዘይብሉ መገዲ ክፍታሕ ከምኡ'ውን ንተገዳስነት ክባቢኻ ዘጠቓልል እዩ።



56

ሓጻፊ ምዃን

57

ሰባትን ስንክልናን

58

ዝምድናታት

59

ምክንኻን ክባቢ

60

ውጥን ምጅማር
ናብራ/ምጥያስ





ሓጃፊ ምዃን?

አንታርፖ: ሰባት ነንሕድሕዶም ንምትሕብባር ዝጽዕትሉ፣ ካብ ነንሕድሕዶም ዝመሃርሉ ከምኡውን ግልጺ ዝኾነ ባህሊ ዝፈጥሩሉ፣ ዝተፈላለየ ዓይነት ባህሊ ዘለዎ ሕብረተሰብ እዩ። ካባኻ ዝተፈለየ ሰባት ትረኽበሉ ብዙሕ ዕድል ክህልወካ እዩ። ዕላማ አንታርፖ ንኹሉ ትኸውን ከምኡውን ኩሉ ሰብ ከም ዝዝኡ ዝርእያ - ንኹሉ ትሓቁፍ ቦታ ክትከውን እዩ ።

ክሕሰበሉ ዝግባእ ነገር

ሓደ ሓደ ካብ ባህሊይ ዝተመርኮሰ ኣቀራርባን እምነትን እንታይ እዩ?

ካባይ ዝተፈለየ ኣረኣኢያ ንዘለዎም ሰባት ከሳብ ክንደይ ክጻውርዎ ይኸኣል?

ብዛዕባ ካልኣት ባህልታት እንታይ ይፈልጥ?

ብዛዕባ ናይ ካልኣት ባህሊ ከመይ ንረ ከመሃር ይኸኣል?

ሰባት ብዛዕባ ባህሊይ እንታይ ዓይነት ኣረኣኢያ ይህልዎም?

ዝርጋሐ ሰባትን ሓጃፊ ምዃን?

ህዝቢ አንታርፖ: ካብ ብዙሕ ዝተፈላለየ ባህልን ናይ ሃይማኖት ድሕረ-ባይታን ዝመጸ፣ ዝተፈላለየ ክእለት ዘለዎ፣ ዝተፈላለየ ጾታዊ ኩነታትን ብዙሕ ዓይነት ፍልልይ ዘለዎም ሰባትን ዘጠቓልል እዩ።

ካብ'ዚ ጽቡቕ ዝኾነ ሕውስዋስ ህዝቢ ተጠቀምቲ ንምዃን፣ ሓቕፍቲ ክንከውን ይግብኣና። ሓጃፊ ምዃን ማለት ምስ ዝተፈላለየ ድሕረ-ባይታ ዘለዎም ሰባት ወትሩ ክትሳተፍ ክለኻ እዩ። ብኹሉ መዳያት ህይወት ኩሉ ሰብ ማዕረ ዕድል-ተሳትፎ ከምዝህልዎ ምግባር ማለትውን እዩ።

ማኒስትራ ኣገልግሎት መንግስቲ፣ ንኣገልግሎት ህዝቢ አንታርፖ (Ontario Public Service (OPS)) ንኹሉ ዝሓቁፍ ቦታ ስራሕ ክገብሮ መደብ ኣለዎ። ዝያዳ ንምፍላጥ ኣብ ontario.ca ወይ findlink.at/omgs ተወከስ

ሕጊ መሰል ሰብ አንታርፖ ንሰባት ግብኣ ብዘይኮነ መገዲ ምሓዝ ብሕጊ ከምዝኸልከል ብምግባር ንሓጃፊ-ምዃን መሰረት ኣንጺፍሉ ኣሎ። ተወሳኺ ሓበሬታ ንምርካብ፣ ንልኡኽ መሰል ሰብ አንታርፖ ኣብ ohrc.on.ca ተወከስ።

ማዕርነት ደቂ-ተባዕትዮን ደቀንስትዮን

ኣብ ካናዳ፣ ማዕርነት ደቂ-ተባዕትዮን ደቀንስትዮን ሕመረት ክብረታት እዩ። ንደቀንስትዮ ወይ ንንኣሽቱ ኣዋልድ ዘናእስ ወይ ዝነድእ ባህሊ ክጽወር ዘይከኣል እዩ።

LGBTQ ማሕበረሰብ

LGBTQ ናይ ለዝብያን፣ ጌይ፣ ባይ-ሴክሻል፣ ትራንስጀንደር፣ ኩዊር ምሕጻረ-ቃል እዩ። LGBTQ ሰባት ክፋዓት ተሳተፍቲ ናይ አንታርፖ ማሕበረሰብ እዮም ብመሰረት ሕጊ መሰል ሰብ አንታርፖ፣ ን LGBTQ ሰባት ብሰንኪ ጾታዊ ኩነታቶም ፍልልይ ክትገብርን፣ ክተጨንቑምን ሕጋዊ ኣይኮነን።

ብዛዕባ LGBTQ መደባትን ኣገልግሎትን ክትፈልጥ ኣብ settlement.org ወይ ክኣ findlink.at/lgbtqservi ከምኡውን 211 ክትድውል ወይ ድማ serviceontario.ca ተወከስ

ስንክልና ዘለዎም ሰባት

ኣብ ኦንታርዮ፡ ሓደ ኣብ መንጎ ሸውዓተ ሰባት ስንክልና የጋጥሞ - ብገምጋም 1.85 ሚሊዮን ዝኾኑ ነበርቲ ኦንታርዮ⁷ ሰባት ብዕድመ እንናደፍኡ ከኹዱ ከለዉ፡ እዚ ቐጽሪ እንዳወሰኸ እዩ ዝኸይድ። ዕላማ ኦንታርዮ ኩሉ ሰብ፡ ኣብዚ ማሕበረሰብ ተሳታፊ ኮይኑ ዝነበረሉ ቦታ ክትከውን እዩ። ንግዲ፡ ትካላት ከምኡውን ዝተፈላለዩ ማሕበረሰባት፡ ስንክልና ዘጋጠሞም ሰባት ብቐሊሉ ዝንቀሳቐሱ ከምኡውን ዝሕቆፉ ኩነታት ክፈጥሩሎም ጸዕርታት ይገብሩ ኣለዉ።

ስንክልና

ስንክልና፡ ብዓይነትን ብደረጃን ንዝተፈላለዩ ኩነት-ጥዕና ዝገልጽ ቃል እዩ። ሓደሓደ ስንክልና ሰባት ዝርእይዎ ከኸውን ከሎ ገሊኡ ግና ዘይርእ እዩ። ሓደ ሰብ ስንኩል ኮይኑ ከውሊድ ይኸእል እዩ ወይ ድማ ብሰንኪ ሓደጋ ወይ ሕማም፡ ስንክልና ከጋጥሞ ይኸእል እዩ። ሰባት፡ ኣካላዊ፡ ኣእምሮኣዊ ወይ ናይ ምምሃር ስንክልና ከጋጥሞም ይኸእል እዩ። ንኣብነት ናይ ምስማዕ ወይ ናይ ምርእይ ስንክልና፡ ሕማም ምንፍርፋር፡ ስንክልና ኣእምሮ ከምኡውን ናይ ወልፊ፡ ከባቢያዊ ተነካእነት ከምኡውን ካልእ ኩነታት ጥዕና።

ብተወሳኺ፡ ብዛዕባ ውልቃዊ ተሞክሮ ስንክልና ዘለዎም ሰባት ብግጥሚ፡ ብሓጺር ጽሑፍ ከምኡውን ብቪዲዮ ኣብ መርበብ መራኽቢ ልኡኽ መሰል ሰብ ኦንታርዮ (the Ontario Human Rights Commission) ohrc.on.ca ወይ findlink.at/ohr-lrd ኣንብቡ።

ብዛዕባ መሰል ስንክልና ዘለዎም ሰባት፡ ኣብ መርበብ መራኽቢ ሕጊ መሰል ሰብ ኦንታርዮ (the Ontario Human Rights Commission) ohrc.on.ca ወይ findlink.at/accssibact ኣንብቡ።

መምርሒ መዓልቦ (ACCESSIBILITY STANDARDS)

ናይ 2005 ሕጊ ኣኽሊሎ ስንኩላን ኦንታርዮ (Accessibility for Ontarians with Disabilities Act (AODA)) መምርሒ ኣኽሊሎ ንምውጻእ ጻውዒት ጌሩ ኔሩ። እዚ መምርሒ፡ ስንክልና ዘለዎም ሰባት፡ ኣብ ሕብረተሰብ ኦንታርዮ ምእንቲ ምሉእ ንምሉእ ክሳተፉ፡ ንግድን ትካላትን እንታይ ክገብሩ ከምዝግብኦም ዝገልጽ መምርሒ እዩ። ዕላማ ናይዚ መምርሒ፡ ክሳብ መዓልታ 2025 ዘሎ ጊዜ፡ ኣብ ኦንታርዮ ብኹሉ ወገን ኣኽሊሎ ምፍጣር እዩ።

ሓሙሽተ ናይ መዓልቦ መምርሒ ኣሎ፡

1. ኣገልግሎት ዓማዊል - ኩሉን ኣቕራቢ ዝሸገን ኣገልግሎት ዝህባን ትካላት፡ ንስንኩላን ዓማዊል ከመይ ገረን ኣገልግሎት ከምዝህባ ዘርእ፡ ጽሑፋዊ ውጥን ከህልወን ይግባእ። እዚ ውጥን፡ ስንኩላን ኣገልግሎት ዝህብ እንስሳን ዓረብያን ሒዞም ናብ ትካላት ክኣትዉ ከፍቓድ፡ ተቐቢሎም ዝሕግዙ ሰባት ከዳሉ፡ ከምኡውን ውጽኢታዊ ዝኾነ ምርድዳእ ምስ ስንኩላን ክፈጥር፡ ዝኣመሰሉ ነገራት ዘጠቓልል ከኸውን ይኸእል።

2. ምቕጻር ስራሕ - ኩሎም ትካላት ንስንኩላን ኣብ ስራሕ ምድላይ፡ ኣብ መስርሕ ምቕጻር ከምኡውን ኣብ ስራሕ ዝለዉ ስራሕተኛታት ኣኽሊሎ ምግባር ናይ መዓልታዊ ተግባሮም ክገብርዎ ይግባእ። እዚ ድማ፡ ንኣብነት፡ ንስንኩላን ፍሉይ መሳርሒ ምሃብ ወይ ድማ ፍሉይ ናይ ስራሕ ኩነት ምፍጣር ዘጠቓለለ ከኸውን ይኸእል እዩ።
3. ሓበሬታን ርክብን - ትካላት፡ ሓበሬታ ዝሓዘ ሓጺር ናይ ጽሑፍ መግለጺ፡ መርበብ ሓበሬታ፡ ከምኡውን ትምህርታዊ ዝኾኑ ጽሑፋት፡ ኩሉ ሰብ ከምዝረኽቦም ክገብሩ ይግባእ።
4. መጓዣዊ - እዚ መምርሒ ንኣውቶቡስ፡ ንታክሲ፡ ንፍሉይ መጓዣዊ ስንኩላን፡ ንኣውቶቡስ ሆስፒታል፡ ንኣውቶቡስ ቤት-ትምህርቲ ከምኡውን ንጀላቡ ዝምልከት እዩ። ናይ ግድን ዘድልዩ ነገራት እዚኣቶም እዮም፡ ናይ መልዓሊ መሳርሒ፡ ኣስካላ፡ መደገፊ ሓጺን፡ ብርሃን፡ ምልክት፡ ከምኡውን ብዙሕ ካልእ ነገራት።
5. ናይ ህዝቢ ቦታ - እዚ መምርሒ ንህንጻታት ከምኡውን ንህዝቢ ዝጥቀሙሎም ቦታታት ዝምልከት እዩ። ህጻናት ዝጸወቱሉ፡ ማካይን ደው ዝብላሉ ከምኡውን ሰባት ዝዛወሩሉ ቦታታት ገለ ኣብነታት ናይ ህዝቢ ቦታ እዮም።

ብዛዕባ ሕጊ ኣኽሊሎ ንስንኩላን ኦንታርዮ፡ 2005 (Accessibility for Ontarians with Disabilities Act: 2005) ኣብ ontario.ca ወይ findlink.at/accssibact ኣንብቡ።

ብዛዕባ መስፈር ተበጻሕነት ኣብ ontario.ca ወይ findlink.at/accsstandr ኣንብቡ።

ብዛዕባ መደባትን ኣገልግሎትን ስንኩላን፡ ኣብ 211 ደዊልካ ወይ ንመርበብ ሓበሬታ መእተዊ ስንኩላን (Disability Doorway) ኣብ disabilitydoorway.com ብምኽድ ተወከስ።

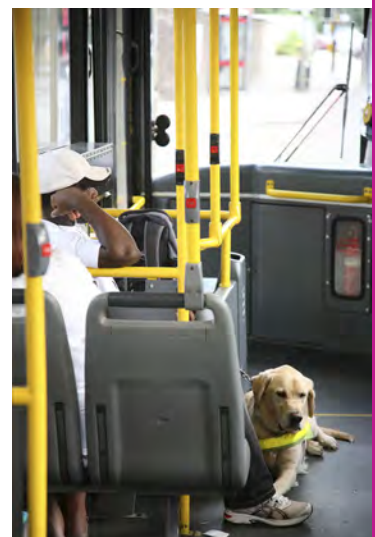
መደብ ምሕጋዝ ስንኩላን ኦንታርዮ (The Ontario Disability Support Program) ናይ ገንዘብ ጸገም ንዘጋጠሞም ስንኩላን ይሕግዝ። ኣብ ontario.ca ወይ findlink.at/ont-dsp ተወሳኺ ሓበሬታ ርኽቡ።

⁷ ምንጪ ሓበሬታ፡ ontario.ca ወይ findlink.at/ont-dsp

ክሕሰበሉ ዝግባእ ነገር

ዝሰርሓሉ ቦታ፡ ንኸትሰርሓሉ ከንድምንታይ ምቕላ እዩ?

ኣብ ዙርያይ ዘለዉ ሰባት እን ዘይርእዮ እንታይ ዓይነት ስንክልና ይህልዎም?





ዝምድናታት

ኣብ ካናዳ ናብራ ከትጅምር/ከትጣየስ ከሎኻ፡ ሓዝ ስድራ-ቤት ኣገዳሲ ከኸውን ይኽእል እዩ። ናይ ፊደራልን ዞባውን ሕጊ ንኹሎም ኣባላት ስድራ-ቤት ይጣበቅሎም እዩ።

መውሰድ

ኣብ ካናዳን ኣንታርኮን ንዝከበሩ ብዙሓት ሰባት፡ መውሰድ መሰረት ናይ ስድራ-ቤት እዩ። ኣብ ሓደ ጊዜ፡ ምስ ሓንቲ/ሓደ ሰብ ጥራሕ ኢኻ/ኪ ከትምር/ዓዊ ትኽእል። ኣብ ካልእ ሃገር ምርዕው/ቲ ኣንተደኣ ኳንካ/ኪ፡ ቅድሚ ኣብ ኣንታርኮ ምስ ካልእ ሰብ ምምርዓውካ/ኪ፡ ምስታ/ቲ ኣብ ካልእ ሃገር ዘላ/ሎ ሰብ ፍትሕ ከትገብር ኣሎካ። ናይ ሓደ-ዓይነት ጾታ መርዓ ካብ 2003 ኣትሒዙ ኣብ ካናዳ ተፈቐዱ እዩ። ከይተመርዓኹም፡ ምስ ብጻይትኻ/ብጻይኪ ንልዕሊ ሰለስተ ዓመት ብመውሰድዎ ርክብ ኣንተደኣ ተቐማጥኩም፡ ወይ ድማ ውላድ ሃልዩኩም ንሓደ ዓመት ብኸምዚ ዓይነት ርክብ ኣንተደኣ ተቐማጥኩም ኳንኩም፡ “ኮመን ሎው ፓርተኒሽን (common-law partners)” ከምዝኾንኩም ይቐጽር።

 findlink.at/RightsFreedoms

ፍትሕ

ከፋትሓካ ዝኽእል ኣካል፡ ቤት ፍርዲ ጥራሕ እዩ። ካብ ክልቲኦም ተጻመድቲ ሓዲኦም ንፍትሕ ምልክታ ከእትው ይኽእል እዩ። ሓዳርካ ፋሕ ከምዝበለ መረጋገጺ ከተቐርብ ይግባእካ። መጻምድትኻ/ኺ ኣብ ካልእ ሃገር ፍትሕ ኣንተደኣ ጌራ/ሩ። ካብ ካናዳ ወጺኢ ድማ ብውሕዱ ንዓመት ኣንተደኣ ተቐማጥ/ጡ፡ ኣብ ኣንታርኮውን እዚ ፍትሕ ከም ሕጋዊ ይሕሰብ።

 findlink.at/RightsFreedoms

ብመጻምድትኻ ዝበጽሓካ ዓመጽ

ኣብ ልዕሊ መጻምድትኻ/ኺ፡ ኣብ ልዕሊ ብመውሰድዎ ርክብ ምሳኻ/ኺ ትክብር/ዝክብር ሰብ ወይ ድማ ኣብ ልዕሊ ዝኾነ ኣባል ስድራ-ቤትካ/ኪ ፡ ዝኾነ ዓይነት ኣካላዊ ጉድኣት ዘበጽሕ ዓመጽ ምፍጻም ሕጋዊ ኣይኮነን። ዘይተደልዩ ጾታዊ ርክብ ምፍጻምውን ኣብዚ ዝተጠቓለለ እዩ። ሰብ ንምጥዳእ ወይ ድማ ንምቕታል ምፍርራህውን ገበን እዩ። ኣብ ልዕሊ ኣባላት ስድራ-ቤቱ ዘበታዊ ዓመጽ ብምፍጻም ዝኽሰስ ሰብ፡ ከሓብ ማእሰርቲ ዘብጽሕ ከበድ መቐጻዕቲ ከቐጸዎ እዩ።

 findlink.at/RightsFreedoms

ኣብ ሕብረተሰብ ካናዳ ፖሊስ ዝጸወቶ ተራ

ፖሊስ ድሕነት ኣብ ውሽጢ ማሕበረሰብ ዘለዉ ሰባት ይሕሉ ከምኡውን ኩሉ ሰብ ሕጊ ካናዳ ከምዝኸኸር ይገብር። ዝኾነ ሓዝ ኣብ ትደልዩሉ እዋን፡ ንኣብነት ዘበታዊ ዓመጽ፡ ሓደጋ፡ ውልቃዊ መጉዳእቲ ወይ ዝኾነ ዝተፈጸመ ገበን ኣብ ዝህልወሉ እዋን፡ ፖሊስ ከሕግዘካ ከትሓትት ትኽእል ኢኻ።

ኣብ ሓደገኛ ኩነታት እንትደኣ ሃለኻ፡ ናብ [911](https://911.ca) ደዊልካ ፖሊስ ከመጹኻ ሕተት። ብቐልጡፍ ናብ ዝኻኸ ከመጹ እዮም። ብዛዕባ ተራ ፖሊስ ኣብ ኣንታርኮ ተወሳኺ ሓበሬታ ንምርካብ፡ ናብ [ካናዳ እንቋሪ](https://911.ca) ደሓን መጻእካ ዝብል ጽሑፍ ኣንብብ።

 p.41

ብኣባላት ስድራ-ቤት ዓመጽ ዝበጽሖን ደቀንስትዮ፡ ናብ መስመር-ሓዝ ዓመጽ ዝበጽሖን ደቀንስትዮ (the Assaulted Women's Helpline) 1-866-863-0577 ኪድውላ ይኽእላ እዮን። እዚ መስመር፡ 24 ሰዓት ኣብ መዓልቲ ከምኡውን 7 መዓልቲ ኣብ ሰሙን ኣገልግሎት ይህብ። እዚ፡ ብቴሌፎን፡ ኣገልግሎት ምኽሪ ዝህብ ከምኡውን ኣብ ማሕበረሰብካ ናብ ዝርከብ መደብ ሓዝን ኣገልግሎትን ትረኽቡሉ ቦታ ዝመርሖ ኣገልግሎት እዩ። ንመርብብ ሓበሬታ awhl.org ተወከሱ። ብተወሳኺ፡ ንሚኒስትሪ ማሕበረሰብን ኣገልግሎት ሕብረተሰብን ኣብ ontario.ca ወይ findlink.at/womenhelp ተወከሱ።

ብዛዕባ ኣብ ከባቢኻ ዝርከቡ ወሃብቲ ኣገልግሎት ምኽሪ ንስድራ-ቤት፡ ወይ ድማ ከመይ ጌርካ ደቕኻ ከምተዕቢ ዝምህሩ ኣኼባታት፡ ሓበሬታ ንምርካብ ናብ [211](https://211.ca) ከትድውልውን ትኽእል ኢኻ።

ንቆልዓ ምጥቃዕን ሽለልትነትን

ብመሰረት ሕጊ ዝበኛ ካናዳ ከፋል 43 - ሓደ ሓደ ጊዜ ሕጊ-ምግራፍ ተባሂሉ ዝጽዋዕ - ወለዲ ንደቆም ምእንቲ ክእርሙ “ቅቡል ዝኾነ ሓይሊ” ከጥቀሙ ይፍቀደም እዩ። እዚ ማለት እቲ ትጥቀሙ ሓይሊ ንሓጺር ጊዜ ጥራሕ ኮይኑ ነቲ ቆልዓ ዘይጎድኦ ከምኡውን ዝኾነ ኣቐሓ ተጠቂምካ ብሓይሊ ርእሱ ዘይምህራም ማለት እዩ። ወለዲ ኣብ ልዕሊ መንእሰይ ዝኾነ ውላዶም ኣካላዊ ሓይሊ ከጥቀሙ ኣይግባእን። ብሓፈሻ፡ ኣብ ካናዳ ኣካላዊ መቐጻዕቲ ኣካታሚ ጉዳይ እዩ። ንደቕኻ ግቡኣ ብዘይኮነ መገዲ (ብጾታዊ ምትንኻፍ) ከትንክፎም ወይውን ንመርዓ ከተገድዶም ሕጋዊ ኣይኮነን።

ዝኾነ እኹል ሰብ ኣብ ኣንታርኮ፡ ቆልዓ ይጥቃዕ ከምዘሎ እንተጠርጢሩ ክሕብር ይግብኡ። ቆልዓ ይጥቃዕ ከምዘሎ ወይ ድማ ሽለል ይበሃል ከምዘሎ እንተጠርጢሩ፡ ንቆልዓ ዝጣበቐ ሕጊ ኣንታርኮ፡ ንሓለፍቲ ድሕነት ቆልዑ፡ ንወለዲ ከይዶም ከዘራርብዎም፡ ነቲ ዝካ ከምርምርዎ፡ ወለዲ ከመይ ጌርም ደቆም ከዕብዩ ከምዝግብእም ትምህርትን ሓዝን ከህበዎም ወይ ድማ ኣድላዩ እንተኾይኑ፡ ንቆልዑ ካብ ዝገእም ከልግስምዎ ዩፍቅድሎም እዩ።

ናይ ደቀንስትዮ መራሕቲ ቦርድ ኣንታርኮ

ንግዳያት ዘበታውን ጾታውን ዓመጽ ዝኾና ደቀንስትዮ ዝኾነውን ሓበሬታ ኣብ ontario.ca ወይ findlink.at/serviwomen ርኽቡ።

ኣገልግሎት ግዳያት - ሚኒስትሪ ሓፈሻዊ ጠበቓ

ንግዳያት ዘበታውን ጾታውን ዓመጽ ዝኾኑ ሰባት ዝኾነውን ሓበሬታ ኣብ attorneygeneral.jus.gov.on.ca ወይ findlink.at/ovs ርኽቡ።

ትምህርቲ ሕጊ ስድራ-ቤት ንደቀንስትዮ

ብመሰረት ሕጊ ስድራ-ቤት ኣንታርኮ፡ ንመሰል ደቀንስትዮ ዝገልጽ ጽሑፍ ንምርካብ ኣብ onefamilylaw.ca ወይ ontario.ca ወይ findlink.at/flew ኪድካ ኣንብብ።

መምርሒ ሕጊ ስድራ-ቤት

ኣብ ትሕቲ ሕጊ ስድራ-ቤት ዘሎ መሰልካን ግዴታኻን ንምፍላጥ ኣብ attorneygeneral.jus.gov.on.ca ወይ findlink.at/on-famlaw ኪድካ ኣንብብ።

ምክንኻን ከባቢ

ምክንኻን ከባቢ ኣብ ኣንታርያ ኣገዳሲ ጉዳይ እዩ። ጎሓፍ ኣብ ዝኾነ ቦታ ካብ ምጉሓፍ ብምቕጣብ፣ ተሳታፊ መደብ ሪሳይክሊንግን ምዕቃብ ጸዓትን ብምዃን እጃምካ ክትገብር ትኽእል ኢኻ።

ኣብ ዝኾነ ኣይትጉሓፍ!

ኣብ ዝኾነ ምጉሓፍ (Littering) ማለት ዝኾነ ዓይነት ጎሓፍ፡ ኣብ ውሽጢ ከተማ ወይ ካብ ከተማ ወጺኢ ኣብ መገዲ ወይ ኣብ ምድሪ ክትድርቢ ከለኻ እዩ።

ኣብ ኣንታርያ ዝርከቡ መበዛሕትኦም ምምሕዳር ከተማታት፡ ኣብ ዝኾነ ዝገጉሕፍ ሰባት፡ መቐጻዕቲ ዘስዕብ ሕግታት ኣለዎም። ኣብ ዝኾነ ዝገጉሕፍ ሰባት ካብ \$100 ክሳብ \$1,000 ወይ ድማ ልዕሊኡ ይቐጽዑ። ኣብ ጽርግያ ክትጉሕፍ ፖሊስ እንተደኣ ረኺቡካ ደው ከበለካ እዩ።

ጎሓፍ ዘበለ ኹሉ ናብ እንዳጎሓፍ ብምእታው ወይ ድማ ናብ ዝዛ ወሲድካ ብምጉሓፍ፡ ጽሬት ከባቢ ኣንታርያ ሓሉ።

ንጎሓፍ ናይ ዝዛ መለሰካ-ኣብ-ጥቕሚ ናይ ምውዓል መደብ

መበዛሕትኦ ኣባይቲ ኣንታርያ 'ብሉባክስ ሪሳይክሊንግ (Blue Box recycling program)' እናተባህለ ዝጽዋዕ ካብ ጎማ፣ ካብ ወረቐት፣ ካብ ጥርመዝን ካብ ሓጺንን ዝተሰርሓ ኣቕሓ ምስ ካልእ ጎሓፍ ከይተሓወሰ ንበይኑ ዝጎሓፊሉ መደብ ኣለዎ። ጎሓፍ ከተማ ዝቐበረሎም ቦታታት ኣብ ክንዲ ብኸምዚ ዓይነት ጎሓፍ ዝመልኡ፡ ዓበይቲ ትካላት ነዚ ተጠቂሞም ሓድሽ ፍርያት ይሰርሑሉ እዮም። ናይ ከባቢ ኻ ናይ ጽሬት ሰራሕተኛታት ካብ ደረት ጽርጊያ ምእንቲ ከወስድዎ፡ ዝተፈላለዩ ዓይነት ናይ ጥርመዝ፣ ሓጺን፣ ጎማ ከምኡ'ውን ናይ ወረቐት ጎሓፍ ኣብቲ ሰማያዊ እንዳጎሓፍ (ብሉ ባክስ) ከተኣትዎ ትኽእል ኢኻ።

ሓደሓደ ምምሕዳር ከተማታት ድማ 'ግሪን ቢን' ዝበሃል፡ ከም ፍሩታ፣ ኣሕምልቲ፣ ሲጋ፣ ዓሳ፣ ጥሑን ቡን ዝኣመሰሉ ነገራት ምስ ካልእ ከይተሓወሰካ ትጉሕፊሉ መደባት ኣለዎም። ከምዚ ዓይነት ጎሓፍ ናብ ዱኽዒ ተቐይሩ ሓመድ ናይ ሕርሻን ናይ ህዝባዊ ቦታ-ኣታኽልትን የመሓይሽ።

ሰማያዊ እንዳጎሓፍ (Blue Box) ንምርካብ፡ ወይ ከኣ ከባቢ ኻ ኣገልግሎት ግሪን ቢን (Green Bin) ከምዝህብ ንምፍላጥ፣ ንምምሕዳር ከተማ ከባቢ ኻ ርኽቦ። ዝርዝር ምምሕዳር ከተማታት ኣንታርያን ቁጽሪ ቴሌፎኖምን ንምርካብ፡ ነተን ሰማያዊ ገጻት ናይ ቴሌፎን መውጽኢ መጽሓፍካ ወይ ድማ ንመርበብ ሓበሬታ ሚኒስትሪ ጉዳያት ምምሕዳር ከተማን ኣባይትን ኣብ ontario.ca or findlink.at/muniseroff

ብኤሌትሪክ ዝሰርሕ ኣቕሓ ንበይኑ ናይ ምጉሓፍ መደብ

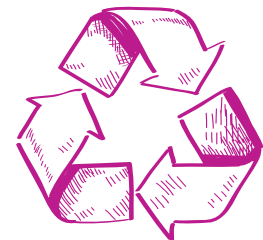
ዘይድለዩ ብኤሌትሪክ ዝሰርሑ ኣቕሓ፡ ኢ-ዌይስት ተባሂሎም ይጽውዑ። ነዞም ዝስዕቡ ኣቕሓ ድማ የጠቓልሉ። ካሜራ፣ ኮምፕዩተር፣ ሞኒተር፣ ቴሌፎን ከምኡ'ውን ቴሌቪዥን። እዚ እም ጎዳእቲ ግን ከኣ - ጠቓሚ - ነገራት እዮም ስለዚ ኣብ ጎሓፍ ዝቐበሮ ቦታ ክጎሓፍ ኣይግባእን እዩ። ኣብ ኣንታርያ ብኤሌትሪክ ዝሰርሕ ኣቕሓ ክትገዝእ ከሎኻ፡ ንኣገልግሎት ምክንኻን ከባቢ'ውን ትኽፍል

ኢኻ። እቲ ዝእኩብ ገንዘብ፡ ኣብ መስርሕ ምእካብ ብኤሌትሪክ ዝሰርሑ ኣቕሓን ኣብ መስርሕ ምሕዳሮምን ንዝወጽእ ወጻኢታት ንምሽፋን ይጥቀሙሉ።

ብኤሌትሪክ ዝሰርሕ ዘዩድሊ ኣቕሓ ዝእከበሉ መኽዘን ኣብ ከባቢ ኻ ንምርካብ ነዚ ዝስዕብ መርበብ ሓበሬታ ተወከሶ፡ recyclemyelectronics.ca

ምዕቃብ ጸዓት

ምፍራይ ሓይሊ ኤሌትሪክን በንዚንን፡ ንኸባቢ ኣሉታዊ ሳዕቢን ኣለዎ። ዝወሓደ ሓይሊ ኤሌትሪክን በንዚንን ምጥቃም እቲ ዝበለጸ እዩ። ጸዓት ከመይ ጌርካ ከምትዕቅብ፡ ኣብ መርበብ ሓበሬታ ሚኒስትሪ ጸዓት፡ ontario.ca ወይ findlink.at/savinenerg ኬድካ ኣንብብ። ብተወሳኺ ንምትእኻኻል ጸዓት ናይ ተፈጥሮኣዊ ሃብቲ ካናዳ ቤት-ጽሕፈት (Natural Resources Canada's Office of Energy Efficiency) ኣብ oee.nrcan.gc.ca ኬድካ ተወከሶ።



ክሕሰበሉ ዝግባእ ነገር

ሰማያዊ መጉሓፊ (ብሉ ባክስ) ኣበይ ከረከብ ይኽእል፡ ኣብ ውሽጡ'ኸ እንታይ ከጉሕፍ ይኽእል?

ምምሕዳር ከተማ ከባቢየይ ናይ ግሪን ቢን መደብ ኣለዎ?

ዘይደልዮም ብኤሌትሪክ ዝሰርሑ ኣቕሓ ኣበይ ከጉሕፍ ይኽእል?

ንቤተይ ከመይ ጌረ ጸዓት ዘተኣኻኸል ከገብሮ ይኽእል?



መደብ ምጅማር ናብራ/ምጥያስ

ሓጃፊ ምዃን

☐ ኣብ ትሕቲ ሕጊ መሰል-ሰብ ኦንታርዮ ዘሎ መሰሊይን ግዴታይን ምርዳእ።

ምክንያት ከባቢ

☐ ካብ ምምሕዳር ከተማ ከባብየይ፡ ሰማያዊ መጉሓፊ (ብሉ ቦክስ) ምምዳእ።

☐ ምምሕዳር ከተማ ከባብየይ፡ ናይ ግሪን ቢን መደብ ከምዘለዎ ምርግጋጽ።

☐ ንዝተጠቀሙሉም (ዘይደልዮም) ናይ ኤሌትሪክ ኣቕሑ ኣበይ ከምዘብጽሑም ምፍላጥ።

☐ ኣብ ቤተይ ንምትእኻኻል-ጸዓት (energy-efficiency) ከጥቀሙሉ ዝኸለል ኣማራጺታት ምድላይ።

1. ዕማም ብዕለት / / መሊሊካ ወድሓዮ

ምንጪ ሓበሬታ

2. ዕማም ብዕለት / / መሊሊካ ወድሓዮ

ምንጪ ሓበሬታ

3. ዕማም ብዕለት / / መሊሊካ ወድሓዮ

ምንጪ ሓበሬታ

መመላእታ



62

ምንጩ ሐበሬታ
ፈደራላዊ መንግስቲ

63

ሚኒስትሪ ምምሕዳር
እንታርዮ

64

ሐባሪ

ምንጪ ሓበሬታ ፈደራላዊ መንግስቲ

ናብ ካናዳ ምጻእ

canada.ca ወይ findlink.at/ctcextstay

ናብ ካናዳ ከትመጽእ ወይውን ኣብ ካናዳ ትጽንዓሉ ጊዜ ከተናውሖ ትደሊ'ዶ? እዚ መሳሰጢ (tool) ብቑዕ ምዃንካ ንምፍላጥ ከሕግዞካ እዩ። ነቲ ፎርም መሊእካ ኣረከቦ።

ኣብ ከባቢኻ ዝርከብ ኣገልግሎት ስደተኛታት

canada.ca ወይ findlink.at/cic-serve

እዚ ኣገልግሎት፡ መንበሪ ገዛ ኣብ ምድላይ፣ ስራሕ ኣብ ምድላይ፣ ክእለት ቋንቋ ኣብ ምግጋምን ትምህርትን፣ ፎርም ኣብ ምምላእ ከምኡውን ብዛዕባ ኣገልግሎት ማሕበረሰብ ሓበሬታ ኣብ ምሃብን ዝሕግዝ ኣገልግሎት እዩ።

መሳሰጢ (tool) ናይ 'ኣብ ካናዳ ምንባር'

canada.ca ወይ findlink.at/cic-ictvac

ነቲ ትደልዮ ሓገዝ ንምርካብ፡ ነዘን ውሑዳት ዝኾና ቀለልቲ ሕቶታት መልሱ።

ኣብ ካናዳ ምስራሕ

canada.ca ወይ findlink.at/workincana

ብመንግስቲ ካናዳ ዝውሃን 'ኣብ ካናዳ ምስራሕ' ዝብል መሳሰጢ (tool)፡ ቀንዲ ምንጪ ሓበሬታ ናይ ስራሕ ከምኡውን ናይ ስራሕተኛታትን ዕዳጋ እዩ።

ንካናዳ ፍላጣ፡ ሓላፍነትን ግዴታን ዜጋታት

canada.ca ወይ findlink.at/cic-study

ንካናዳ ፍላጣ፡ *The Rights and Responsibilities of Citizenship*፡ ሓዲስቲ መጻሕፍቲ ናይ ዜግነት ፈተና ንምውሳድ፡ ዘጽንዕሉ ጽሑፍ እዩ።

ንሓዲስቲ መጻሕፍቲ ዝጠቓም፡ ዞባዊ ከምኡውን ግዝኣታዊን መርበብ ሓበሬታ

Alberta

albertacanada.com/immigration

British Columbia

welcomebc.ca

Manitoba

immigratemanitoba.com

New Brunswick

welcomenb.ca

Newfoundland and Labrador

nlimmigration.ca

Northwest Territories

gov.nt.ca

Nova Scotia

novascotiaimmigration.com

Nunavut

gov.nu.ca

Ontario

ontarioimmigration.ca

Prince Edward Island

gov.pe.ca/immigration

Quebec

immigration-quebec.gouv.qc.ca

Saskatchewan

saskimmigrationcanada.ca

Yukon

immigration.gov.yk.ca

ሚኒስትሪ ምምሕዳር አንታርዮ

[Agriculture, Food and Agribusiness](#)

[Attorney General](#)

[Children, Community and Social Services](#)

[Citizenship and Multiculturalism](#)

[Colleges and Universities](#)

[Economic Development, Job Creation and Trade](#)

[Education](#)

[Energy and Electrification](#)

[Environment, Conservation and Parks](#)

[Finance](#)

[Francophone Affairs](#)

[Health](#)

[Infrastructure](#)

[Intergovernmental Affairs](#)

[Indigenous Affairs & First Nations Economic Reconciliation](#)

[Infrastructure](#)

[Labour, Immigration, Training and Skills](#)

[Development](#)

[Long-Term Care](#)

[Mines](#)

[Municipal Affairs and Housing](#)

[Natural Resources](#)

[Northern Development](#)

[Public and Business Service Delivery and](#)

[Procurement](#)

[Red Tape Reduction](#)

[Rural Affairs](#)

[Seniors and Accessibility](#)

[Solicitor General](#)

[Sport](#)

[Tourism, Culture and Gaming](#)

[Transportation](#)

[Treasury Board Secretariat](#)

ሐባሪ

እናስራሕክ ነቲ ስራሕ ከትመሃሮ ከሎኻ (ልምምድ)	33
አጠቃቅማ ባንክ	50
መሰረታዊ መሰል	24
ረብሐታትን ማሕበረሰብአዊ ሐገዝን	53
ከም ድልድል ዘራኽቡ መደባት	41
ቅዋም መሰልን ናጽነትን	24
ከንክን ቆልዓ	30
ክለማ	9
ምፍላጥ ዓማዊል (አተኩሮ ኣብ ዓማዊል)	17
አገልግሎት ርክብ	11
ምትእስሳር ማሕበረሰብ ከምኡውን መዘናግ ዕን	21
ከፊዲት/ለቓሕ	51
ምዝዋር ብሽክለታ	23
ሓኪም-ስኒ	16
ዘቢታዊ ዓመጽ	58
ምዝዋር ማኪና	23
ፍቓድ ምምራሕ ማኪና	22
ቁጠባ	8
ትምህርቲ፡	
እኹል ሰብን ምቕጻል ትምህርትን	34
ቀዳማይ ደረጃ ትምህርቲ	31
ድሕረ-ካልኣይ ደረጃ ትምህርቲ	33
ካልኣይ ደረጃ ትምህርቲ	31
ኣብ ህጹጽ ኩነታት ዝድወሎ ቁጽሪ ቴሌፎን	11
ስራሕ (ምድላይ ስራሕ)	42
ምትእኹሽኻል ጽዓት	59
ናይ ቤተሰብ ሓኪም	15
ሕጺ ቤተሰብ	58
መግቢ	17
ኣቀማምጣ ምድሪ	6
መንግስቲ	5
ከንክን ጥዕና	14
ባዓላት	44
ጉዳይ ኣባይቲ	18
ሕጺ ናይ መሰል ሰብ	24
ሓጃፊ ምዃን	56
ሌላ ምስ ካናዳ	4
ሌላ ምስ ኦንታርዮ	6
ምድላይ ስራሕ	42
ዕዳጋ ስራሕ	42
ምግምጋም ቋንቋ	35
ስልጠና ቋንቋ	35

LGBTQ	56
ሕጋዊ መሰል	24
ሕጋዊ ኣገልግሎት	25
ከንክን ጥዕና ኣኣምሮ	16
ናይ OHIP ካርድ (ጥዕና ኦንታርዮ ካርድ)	15
ስንኩላን	57
ኣገልግሎት ቴሌፎንን ኢንተርኔትን	17
ኣገልግሎት ቡስጣ	17
መጓጓዣ ህዝቢ	22
መዘናግዒ	21
ከም ብሓድሽ ምጥቃም	59
ምክራይ ማኪና	22
ምክራይ	19
ወኪል ምጽማር ናብራ	10
ሶሻል ኢንሹራንስ ናምበር	40
ናይ ግሊ ንግዲ ምጽማር	46
ቀረጽ	52
ታክሲ	22
መጓጓዣ	22
ብወለንታ ምስራሕ	21
ስራሕ፡	
ስራሕ ምድላይ	42
መሰል ኣብ ስራሕ ቦታ	44